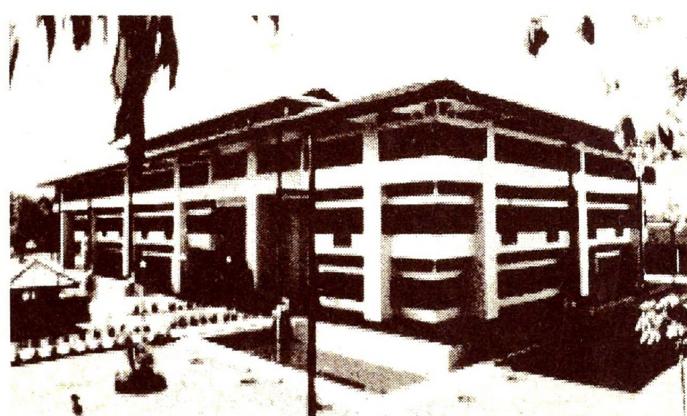




පරිපාලන වාර්තාව
නිරුවාක අධිකරණ
ADMINISTRATION REPORT

1990



ශ්‍රී ලංකා ජාතික ප්‍රස්තකාල සේවා මණ්ඩලය
අභ්‍යන්තරීය තොරිය නුවක උගෙවක් සමා
SRI LANKA NATIONAL LIBRARY SERVICES BOARD

14,
Independence Avenue,
Colombo 7

14,
සතන්ත්‍රී වැඩි
කොළඹ 07

14,
නිදහස් මාවත,
කොළඹ 7

ශ්‍රී ලංකා ජාතික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩලය

පරිපාලන වාර්තාව

1990



ශ්‍රී ලංකා ජාතික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩලය

**14, තිදහස් මාවත
කොළඹ 7**

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලය

පරිපාලන වාර්තාව 1990

(1970 අංක 17 දින ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩල පනතේ 19(1) වගන්තිය ප්‍රකාර සැකසුණි)

..

අමුණු සහ ආයතනික දාරුණෙනය

මානව සම්පත් සංවර්ධනය කරලීම රාජික සංවර්ධන කාර්යයේ ලා තීරණාත්මකව වැදගත් වන බව පිළිගත් කරුණෙකි. එම අනුව ටිරිධ සාමාර්ථ කොටසවලට අවශ්‍ය වන දැනුම ලබාගැනීමට මග සැලයිම හා පහසුකරුම සඳහා රටපුරා රැඹුරුණු හා මැතරින් සංරිධානය වූ පුද්තකාල හා තොරතුරු සේවාවන් මානව සම්පත් සංවර්ධන කාර්යයේදී අතිකඩින් වැදගත් වේ. ශ්‍රී ලංකාවේ පුද්තකාල හා රිජාපන සේවාවන් සංවර්ධනය කිරීම හා සම්බන්ධිකරණය කිරීම සඳහා 1970 අංක 17 දින පාර්ලිමේන්තු පනත මගින් ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලය පිහිටුවන ලදී.

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලය යටතේ පිහිටුවනු ලැබූ ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාලය රාජික පුද්තකාල පදනම් තේ ශේෂයෙන් සේවාවන් සංරිධානය වේ. රටේ ප්‍රධානතම පර්යෝග්‍ය පුද්තකාලය ලෙසත්, අතිකුත් පුද්තකාලවලට මහ පෙනවීන සහ ආධාර කරන මැටි පුද්තකාලය ලෙසත් එය කටයුතු කරයි. රාජියේ හැවුත බඟ පායැල් පදනම් එවය සපයන පායැල් පුද්තකාල සේවාවන් සංරිධානය කිරීමේදී හා පටතවාගෙන යාමේදී පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලය රිසින් උපදෙස් දීම හා ආධාර සැපයීම කරනු ලබයි. එයෙම යාමානා මහරණතාවට සම්පූර්ණ මහරණ පුද්තකාල පදනම්, උපදෙස් අධ්‍යාපන කටයුතුවල තීරණාත්මක වැදගත්කමක් උපදෙස් රිසින් උපදෙස් දීම හා ආධාර සැපයීම කරනු ලබයි. එයෙම යාමානා මහරණතාවට සම්පූර්ණ මහරණ පුද්තකාල පදනම්, උපදෙස් අධ්‍යාපන ආයතනවලට සම්බන්ධ පුද්තකාලත්, පර්යෝග්‍ය ආයතනවලට සම්බන්ධ පර්යෝග්‍ය පුද්තකාල ඇතුළු විරිධ වර්ගවල පුද්තකාල සංවර්ධනය කිරීම සඳහා පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලයෙන් ආධාර උපකාර සැපයේ. යහතත් පුද්තකාල සේවාවක් පටතවාගෙන යාමට අවශ්‍ය වන රෝත්තත් ඇතුළු අතිකුත් පුද්තකාල දාරුව ප්‍රකාශනය කරලීමේ කාර්යාලියෙදී ද පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලය ප්‍රකාශනයට හා ලේඛනයට විවිධ ආකාරයෙන් අනුග්‍රහය දක්වයි.

පුද්තකාල සේවාව සංවර්ධනය කරලීම සඳහා රාජික හා ප්‍රාදේශීය මට්ටම් සැලයුම් සකස් කිරීම, එම එම පුද්තකාලවල අභිවාදීය සඳහා අදාළ පුද්තකාල අධිකාරීන්ට උපදෙස් හා ආධාර සැපයීම, පුද්තකාල සේවාවන් නැරිකරණය කරලීම සඳහා තොරතුරු රාල, පර්ගණකගත පුද්තකාල සේවාවන් වැනි නට තාක්ෂණය හඳුනුවා දීම, පුද්තකාල ගාරීතය වර්ධනය කිරීම සඳහා ටිරිධ වැඩසටහන් ක්‍රියාත්මක කිරීම, රනතාවෙන් කියරීමේ උග්‍රීය වර්ධනය සඳහා කටයුතු කිරීම, පුද්තකාල අතර සහයෝගීතාව වර්ධනය කිරීම ආදි කරුණු රාක්‍යක් ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලයෙන් සිදුවේ.

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලය කළාපයේ ඇති වෙනත් රාජික පුද්තකාල සම්පූර්ණ මෙන්ම, ලෝකයේ ප්‍රධාන රාජික පුද්තකාල සම්ග සම්පූර්ණ සඳහා ප්‍රකාශනය වැනි වෙනත් පුද්තකාල සහ වෙනත් පුද්තකාල දාරුව තුවමාරු කරගැනීම වැනි සඳහා ටිරිධ වැඩසටහන් ක්‍රියාත්මක කිරීම, රනතාවෙන් කියරීමේ උග්‍රීය වර්ධනය සඳහා කටයුතු කිරීම, පුද්තකාල අතර සහයෝගීතාව වර්ධනය කිරීම ආධාර ප්‍රාදේශීය ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලයෙන් කටයුතු කරයි.

1989 වර්ෂයේ පෙබරවාරි මය අවසානයෙදී රිපුරුවා හරින ලද අධ්‍යක්ෂ මණ්ඩලය 1990 වර්ෂය ආරම්භ වන ඒවා ඒවා නැරුත පත්කර නොතිබේ.

1970-අංක 17 දින ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩල පනතේ 2 වැනි වගන්තිය ප්‍රකාර ගරු අධ්‍යාපන ඇතුමත්තුමන් රිසින් අධ්‍යක්ෂ මණ්ඩලයේ යාමාර්ථයන් 07 දෙනෙකු 1990 ඇතුළුම්බර් මාසයේ පත් කරන ලදී. එම අනුව නට අධ්‍යක්ෂ මණ්ඩලය පහත සඳහන් පරිදි රිය :

(01) රූපට කොරයා මහත්මිය	සහාපතිනිය
(02) දුරු ගලබාධ ඇළුණිස්සර නායුක ස්වාමින් වහන්සේ	සාමාර්ක
(03) එච් එ රිමල ගුණවර්ධන මහතා	සාමාර්ක
(04) ආවාර්ය රිමලා ද දිල්වා මහත්මිය	සාමාර්ක
(05) එන් එච් එ යෝනාදීර මහතා	සාමාර්ක
(06) තුමුදු ගුරුගේ මෙනෙරිය	සාමාර්ක
(07) කේ සපුත්තන්ත් මහතා	සාමාර්ක
(08) ආර් එ රැලිහැටිය මහතා	සාමාර්ක

1990 වර්ෂය තුළ අධ්‍යක්ෂ මණ්ඩල රස්වීම් 04 ක පවත්වන ලදී.

රුදෙශක කම්ටුව

දායත්ත්වයේ ප්‍රකාශන අංශයේ කටයුතු සම්බන්ධයෙන් රුදෙශ දීම සඳහා පත් කරන ලද රුදෙශක කම්ටුව වසර තුළදී යාර්ථකව ස්ථියාත්මක විය. රහත සඳහන් අන්දමට එම කම්ටුව රස්වීම් පවත්වා ඇත.

* ප්‍රකාශන රුදෙශක කම්ටුව (ප්‍රකාශන අංශය) රස්වීම් වාර 22යි

* ප්‍රකාශන මුද්‍රණ කම්ටුව (ප්‍රකාශන අංශය) රස්වීම් වාර 22යි

රිදුහිය අමුන්තන්

අදාළ වසර තුළදී රහත සඳහන් රිදුහිය අමුන්තෝ ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාලයට රැමිණියය.

අැලන් කාගිල් මහතා - සහකාර අධ්‍යක්ෂ ජෙනරාල්, විස්මේලියානු රාජික පුස්තකාලය - 1990 අප්‍රේල් 26 - 28

හුයේන් හඩ්බා මහත්මිය - අධ්‍යක්ෂ, මාලදිවයින් රාජික පුස්තකාලය - 1990 අප්‍රේල් 26 - 28

අඩුඩුල් අක්තාර මහතා - අධ්‍යක්ෂ ජෙනරාල්, පකිජ්තාන රාජික පුස්තකාලය - 1990 ඔක්. 24-25

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩල පනත සංශෝධනය කිරීම

වර්තමාන ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩල පනතේ ඇති අඩුඩුල් මහ තරවා ගැනීම සඳහා රට පිළියමක් වශයෙන් නව රාජික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩල පනතක් නීතිගත කිරීමේ අවශ්‍යතාව කෙරෙහි මණ්ඩලයේ අවධානය යොමු වී ඇත. ශ්‍රී ලංකා පුස්තකාල ස්පේෂලයේ සුරියෙන් අවශ්‍යතාවන් පිළිබඳවත් ලෝකයේ අනෙක් රාජික පුස්තකාල පනත පිළිබඳවත් පුරුෂ අධ්‍යයනයක් කොට ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාලය සඳහා පුදුසු රනත් කෙටුම් රතක් පිළිබඳව නීත්දෙශ ඉදිරිපත් කිරීම සඳහා කම්ටුවක් රතකිරීමට මණ්ඩලය තීරණය කරන ලදී. එම කම්ටුවට රහත සඳහන් සාමාර්කයන්ගෙන් සමන්වීත වේ.

(01) රූපට කොරයා මහත්මිය, සහාපති, ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩලය (කම්ටුව සහාපති)

(02) එම් එස් ඔ අමරදීර මහතා, අධ්‍යක්ෂ (වැ.ඛ), ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩලය

(03) සේවන පාකර මහතා, අන්තර් රාජික පුස්තකාල රුදෙශක

(04) එන් එස් එ යෝනාදීර මහතා, පුස්තකාලයාධිපති, පේරාදෙනිය රිජ්ට රිදායාලය

- (05) ඩිඩ්ලිට් වී දොරකුමුර මහතා, පුද්තකාලයාධිපති, ශ්‍රී රයවර්ධනපුර විශ්ව විද්‍යාලය
- (06) එස් එම් කමලදීන මහතා, සහාපති, ශ්‍රී ලංකා පුද්තකාල සංගමය
- (07) එන් එම් පුමනයෝකර මහතා, රෝහණ නීති කෙටුම්පත සම්පාදක, නීති කෙටුම්පත දෙපාර්තමේන්තුව

කාර්ය මණ්ඩල වෙනස්වීම්

පත් කිරීම්

මෙම වසර තුළ සහකාර පුද්තකාලයාධිපතිවරුන් දොලොස් දෙනෙකු ද, iii ශ්‍රේණියේ පුද්තකාල සහකාරවරුන් අට දෙනෙකුද, පුද්තකාල සහකායකවරුන් පස් දෙනෙකුද, යන්ත්‍ර ක්‍රියාකරුවෙකුද, පොත් බැඳුම්කරුවන් නිදෙනෙකු ද අලුත්ත් බඳවා ගන්නා ලදී.

වැඩ බැඳීම්

ලිපිකරු තනතුරේ සිරි නිලධාරයෙකු නඩත්තු නිලධාරී තනතුරේ වැඩ බැඳීම සඳහා පත් කරන ලදී.

රුහය කිරීම්

මෙම වසර තුළ ii ශ්‍රේණියේ පුද්තකාල සහකාරවරුන් දෙදෙනෙකු i වන ශ්‍රේණියටද, iii වන ශ්‍රේණියේ පුද්තකාල සහකාරවරියක ii වන ශ්‍රේණියටද, ii වන ශ්‍රේණියේ ලිපිකරුවෙකු i වන ශ්‍රේණියටද, iii වන ශ්‍රේණියේ යතුරු ලේඛක/ලිපිකාරීනියක ii වන ශ්‍රේණියටද උයස් කරන ලදී.

ඉල්ලා අස්ථීම්

පුද්තකාලයාධිපතිවරයෙකු, සහකාර පුද්තකාලයාධිපතිවරයෙකු, i ශ්‍රේණියේ පුද්තකාල සහකාරවරුන් දෙදෙනෙකු, iii ශ්‍රේණියේ යතුරු ලේඛකයෙකු සහ සන්නාරාත්මක කම්කරුවෙකු මෙම වසර තුළ ඉල්ලා අස්ථී ඇත.

සේවකන් ඉවත්සීම්

කොත්තාත් පදනම මත සහකාර අධ්‍යක්ෂ තනතුරේ සේවය කළ ඩිඩ්ලිට් ජේ එම් රයටීර බණ්ඩාර මහතා 1990 අප්‍රේල් මාසයේදී, මහජන සම්බන්ධතා නිලධාරී තනතුරේ සේවය කළ වී එස් දායානන්ද මහතා 1990 ඕස්ට්‍රොම්බර් මාසයේදී යෝගී ඉවත් වූහ.

1990.12.31 දිනට ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල යෝගා මණ්ඩලයේ කාර්ය මණ්ඩලය
පහත සඳහන් පරීදි රිය :

තනතුර	සේවක ශේෂයීම් ධෘෂ්‍යවල	පුරුරාඩු
අධ්‍යක්ෂ	-	01
නියෝජ්‍ය අධ්‍යක්ෂ	01	01
සහකාර අධ්‍යක්ෂ	01	05
ගණකාධිකාරී	-	01
සහකාර ගණකාධිකාරී	-	01
පුද්තකාලයාධිපති	-- 03	06
සහකාර-පුද්තකාලයාධිපති	13	02
පරිගණක වැඩ සටහන් සම්පාදක/ විශ්ලේෂක ii	-	01

ප්‍රකාශන නිලධාරී	-	01
මුළු සහකාර	01	-
නඩත්ත නිලධාරී	-	01
පුද්තකාල සහකාර i	06	04
පුද්තකාල සහකාර ii	08	10
පුද්තකාල සහකාර iii	19	12
ලංු ලේඛක (අධි ජේණිය)	-	01
ලංු ලේඛක (ඉගළ ජේණිය)	01	-
ලංු ලේඛක (පහළ ජේණිය)	01	01
ලිජිකරු i	02	-
ලිජිකරු ii	03	-
යතුරු ලේඛක / ලිජිකරු iii	05	-
යතුරු ලේඛක iii	05	08
දුරකථන ක්‍රියාකරු / පිළිගැනීමේ නිලධාරී	01	01
පොත් තබන්නා / ගිණුම් ලිජිකරු	03	-
ගබධා තාරකරු ii	-	01
ගබධා භාරකරු iii	01	-
පර්ගණක වැඩසටහන් සම්පාදක	-	01
පන්වී කාඩ් දත්ත ප්‍රවීඩික යන්ත්‍ර ක්‍රියාකරු	-	01
පර්ගණක ක්‍රියාකරු	-	01
මුදල් අයකැමි	-	01
යන්ත්‍ර ක්‍රියාකරු	02	-
රිදුල් කාර්මික	-	01
පොත් බැදුම්කරු	04	-
පුද්තකාල සහායක	11	01
රියදුරු	02	02
රද්‍යාන කමිකරු	02	-
කාර්යාල කමිකරු	14	05
බයිඹිකල් පණිච්චකරු	01	01
මුරකරු	02	-
සනිපාරණ්‍යක කමිකරු	05	-

රාජික පුද්තකාලය රිවාත කිරීම

1990 අපේල් 27 වන දින ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාලය ශ්‍රීමත් රනාධිපති ආර ප්‍රේමදාස මැතිතුමා රිසින් උරුකුවෙන් විවාත කරන ලදී. 1970 වසරේදී ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලය එහිවුට්‍රීමේ පරන් දරන ලද පුද්තකාලයක ප්‍රතිඵල වශයෙන් මෙම රාජික ආයතනය මේ වසරේදී එහිවුට්‍රීමට තැකිරීම ශ්‍රී ලංකාවේ අධ්‍යාපනික හා යායාකාරීක ක්ෂේරුයේ වැදගත් දියුරීමකි. ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාලයේ වාත්තිය කාර්යාලයන් ගණනාවක්ම පසුගිය කාලය තුළ ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලයේ රිරිධි අංශ මගින් ඉටු කරන ලද අතර, මේ වසරේ රාජික පුද්තකාලය රිවාත්‍රීම් සමඟ එවා ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාලයේ අංශ වශයෙන් අරාථිත කරන ලදී. රාජික පුද්තකාලය රිවාත කිරීම තිමිත්තෙන් වසරේ මුළු මාස කිහිපය තුළ අදාළ සංඝිත කටයුතු රාජියක් මණ්ඩලයේ කාර්ය මණ්ඩලය රිසින් ඉටු කරන ලදී. පුද්තකාලයකට අවශ්‍ය ටිලිධි වර්ගයේ පොත් රාක්ක, කියරීම් මේස, ප්‍රවාහ දායා උපකරණ වැනි තාණ්ଡ ලබා ගැනීම හා සේවාලිත කිරීම, ප්‍රධාන ප්‍රවාහාගාරය සහකරු හා ගොඩනැගිලි අලුත්වැඩියා කිරීම් කටයුතු, වෙනත් අංශවල තැන්පත් කර තිබූ රාජික පුද්තකාල පොත් ව්‍යුතුවූ පුද්තකාලයේ නියමිත අංශවල තැන්පත් කිරීම හා සංඝිත කිරීම, රාජික පුද්තකාල කාර්යාලය පිළිඳුව දිවයිනේ ප්‍රධාන පුද්තකාලයාධිරීන් සමග සම්ම්‍රුත්‍යා ගණනාවක් පැවැත්‍රීම, සමරු පුද්තකාලය පැවැත්‍රීම, ආගමික

උස්සට සංචිතය, රිවාත කිරීමේ උත්සට කටයුතු සංචිතය වැනි කටයුතු රාකියක් මේ කාලය තුළ ඉටු කරන ලදී.

ශ්‍රීමත් රනාධිපතිතුමා, ගරු අධ්‍යාපන හා උසස් අධ්‍යාපන ඇමතිතුමා, ගරු අධ්‍යාපන සේවා ඇමතිතුම්ය ඇතුළු සම්ගාටනීය දේශීය හා රිඳීසීය අමුත්තන් රාකියක් සහගතාගිවු උත්සටහා උත්සටහා දේශීය හා රාකික ප්‍රස්ථකාලය රිවාත රිය. උත්සටහා සහගතාගිවු අමුත්තන් සඳහා උසස් මට්ටමේ ප්‍රදරුණ දෙකක් රාකික ප්‍රස්ථකාලයේ බිම් මහලේ සහ පළමු මහලේ සංචිතය කර තිබූ අතර, උත්සට අවධානයේදී සංස්කෘතික සංදර්ජනයක් ද පවත්වන ලදී.

කාරුග මණ්ඩල පුහුණු විම

දේශීය පුහුණු විම

- (01) ලේඛකගේ හා යන්තිවේදන පශ්චාත් උපාධි දීජ්ලෝමා පාදමාලාව - ශ්‍රී රෙඛවර්ධනපුර රිජ්වරිද්‍යාලය - එම් එ මිලටන් මහතා, සහකාර ප්‍රස්ථකාලයාධිරති - එවි එන් පිරිස් මහතා, ප්‍රකාශන නිලධාරී (වැ.ඩ) 1990 ඔක්තෝබර් සිට වසරක්
- (02) පොත් බැඳීම පිළිබඳ පාදමාලාව - රාකික ලේඛනාරක්ෂක දෙපාර්තමේන්තුව - එ එ ධර්මයෙන මහතා, ප්‍රස්ථකාල සහකාර 1990.08.06 - 1990.09.28
- (03) ගබඩාකරණය පිළිබඳ උසස් මට්ටමේ පාදමාලාව - ශ්‍රී ලංකා සංචිතය පරීපාලන ආයතනය - ආර් බී ඩී තිලකරත්න මහතා, ගබඩා හාරකරු 1990.09.09 - 1990.11.04
- (04) මානයිය පැලුරි පිළිබඳ ආයියානු හා පැයිජිස් කළාපය තොරතුරු රාල වැඩමුව - ශ්‍රී ලංකා කාර්මික හා රිද්‍යාත්මක පර්යේෂණායන ප්‍රස්ථකාලය - සි ඩී බැන්තියෙල් මහත්මිය, සහකාර ප්‍රස්ථකාලයාධිපතිනි 1990.08.21 - 1990.08.25

රිඳීසීය පුහුණු විම / සංවාර

- (01) අනතර රාකික ප්‍රස්ථකාල සංගම් සංචිතය වාර්ෂික වැඩමුව - ස්ථීරතාය - රෙඛවර්ධනයා මහත්මිය, සහාපතිතිය 1990.08.18 - 1990.08.24
- (02) ආයියානු පැයිජිස් කළාපයේ සමාර රිද්‍යා ප්‍රලේඛන කළාපය උපදේශක කම්ට්‍රුවේ දෙවන යසරීම - තායිලන්තය - එම් එස් යු අමරයිර මහතා, අධ්‍යක්ෂ (වැ.ඩ) 1990.08.13 - 1990.08.16
- (03) දෙනු ඇයාවේ ප්‍රස්ථකාලවල සංරක්ෂණ කටයුතු යැලුපුම් කිරීම පිළිබඳ සම්මත්තුණාය - ඉන්දියාව - රෙඛවර්ධනයා මහත්මිය, සහාපතිතිය සහ දී එම් තිලකරත්න මහත්මිය, සහකාර ප්‍රස්ථකාලයාධිපතිනිය 1990.12.10 - 1990.12.15
- (04) තොට්ටායම් රාත්‍යන්තර පොත් ප්‍රදරුණය - ඉන්දියාව - නාලනී ද සිල්වා මහත්මිය, තියෙරාය අධ්‍යක්ෂිකා (වැ.ඩ) 1990.01.03 - 1990.01.14
- (05) පරිගණක දේශ මධ්‍යස්ථානය පිහිටුවීම පිළිබඳ පුහුණු පාදමාලාව - ඉන්දියාව - එවි එම් ගුණරත්න බණ්ඩා මහතා, සහකාර අධ්‍යක්ෂ (වැ.ඩ) 1990.02.19 - 1990.02.26

ඉදිකිරීම් හා නව්‍යතා කටයුතු

රාකික ප්‍රස්ථකාල ගොඩනගැනීමේ තීන්ත ආලේඛ කිරීමේ කටයුතු, අලුත්වැවියා කටයුතු, රාකික ප්‍රස්ථකාලයේ නාම් පුවැව සහස් කිරීම, ගුවණාගාරයේ වැඩ කටයුතු අවසන් කිරීම, නව දුරකථන පදනම් යායා ලබා ගැනීම, නව ගබඩා කාමර දෙකක් සහස් කිරීම, රාකික ප්‍රස්ථකාල ඉමිය

අලංකාරට පවත්වාගෙන යාම, රාජික පුස්තකාලයේ කියවීම් කාලාචල කියවීම් මේය සඳහා රීදුල් බල්බ සටි කිරීම සහ දෙනික නඩත්තු කටයුතු මෙම වසර තුළ ගැටු කරන ලදී.

ප්‍රතිග්‍රහණ අංශය

ප්‍රතිග්‍රහණ අංශයේ වගකීම භා කාර්ය තාර්ය වනුයේ ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාලයට සූදුසු පොත්පත් සහ වෙනත් වර්ගවල පුස්තකාල ද්‍රව්‍ය ලබා ගැනීම වේ. රාජික පුස්තකාලයේ ප්‍රතිග්‍රහණ ප්‍රතිපත්තියට අනුව (i) ශ්‍රී ලංකාවේ පුකාශයට පත්වන පුකාගන, (ii) ශ්‍රී ලංකාව පිළිබඳ එදේශ රටවල පළවන පුකාගන, (iii) ශ්‍රී ලංකා නිකයන් රිසින් එදේශ රටවල පළ කරන පුකාගන, (iv) ප්‍රධාන විමර්ශන ගුන්ත, (v) වෙනත් පුස්තකාලවලට ලබාගත නොහැකි වෙනත් පර්යේෂණ සඳහා අත්‍යවශ්‍ය විමර්ශන ගුන්ත යන (vi) පුස්තකාල භා රිඥාපන විද්‍යා ක්ෂේත්‍රයට අයත් පුකාගන ලබා ගැනීම කෙරෙහි වැඩි ප්‍රමුඛත්වයක් දක්වනු ලැබේ. මිට අමතරව යුතෙක් ආයතනයෙන් තැන්පතු පිටපත් යටතේ ලැබෙන පුකාගනද ලබා ගැනේ. පළමු වර්ග තුනට අයත් පුකාගන ලබා ගැනීමේදී වන් ගුනරුයකින් පිටපත් 03 බැඟින් ද, පුස්තකාල භා රිඥාපන විද්‍යා ක්ෂේත්‍රයට අයත් පුකාගන ලබා ගැනීමේදී වන් පුකාගනයකින් පිටපත් 02 බැඟින් ද, විමර්ශන ගුන්තව්වීන් වන් පිටපත බැඟින් ද ලබා ගැනේ. විමර්ශන ගුන්ත ලබා ගැනීමේදී එවායේ නව සංස්කරණ කාලානුරුපව ලබා ගැනේ.

නීත්‍යනුකූල තැන්පතු තුමය

1885 මූද්‍රණකරුවන්ගේ භා පුකාගකයන්ගේ ආභා පනතට 1976 වසරේ ඇති කරන ලද දංශයේ අනුව ලංකාවේ පළවන යැම පුකාගනයකම පිටපතක් ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාල එකතුවට නීත්‍යනුකූලව හිමිවේ. මෙම නීතිය ක්‍රියාත්මක කරවන ආයතනය රාජික ලේඛනාරක්ෂක දෙපාර්තමේන්තුව වන අතර, මූද්‍රණකරුවන් / පුකාගකයන් රිසින් එම ආයතනයේ තැන්පත් කරනු ලබන පිටපතව්වීන් වන් එක පුස්තකාල රාජික පුස්තකාලයට ලැබේ. අදාළ වසර තුළදී නීත්‍යනුකූල තැන්පතු තුමය යටතේ පොත්පත් සහ වෙනත් පුකාගන 6000 කට ආයතනයක්ද පුමාණයක්ද පුවිත්පත් 10000 කට ආයතනයක්ද රාජික පුස්තකාලයට ලැබේ නිඩිනි.

මිලදී ගැනීම්

රාජික පුස්තකාලයට අවශ්‍ය පුකාගන මිලදී ගැනීම, පුකාගන අයත් කර ගන්නා ප්‍රධාන මාර්ගයක් වේ. දේශීය පුකාගන මිලදී ගැනීමේදී නීතිමය තැන්පතු තුමය යටතට නොවැවෙන පුකාගන, තැන්පතු තුමයට අයත් වෙනත් තැන්පත් නොවනු පුකාගන, තැන්පතු තුමය යටතේ ලැබෙන පුකාගනටල අමතර පිටපත් මිලදී ගැනීම යන අංශ කෙරෙහි රිසිජ්‍ය අවධානය යොමු කරනු ලැබේ. එයෝම මිට ඉහළයේ සඳහන් කළ ක්ෂේත්‍රවල එදේශීය පුකාගන සහ මූලික විමර්ශන ගුන්ත ලබා ගැනීමටද රිසිජ්‍ය අවධානයක් යොමු කෙරේ. දේශීය භා රිදේශීය ගුන්ත නාමාවලී, පොත ලැයිස්තු, පුවිත්පත්, ටුරු යහරා වැනි රිඹිද මූලාශ්‍ර මෙහිදී යොදා ගැනේ. 1990 වසරේ පුස්තකාල ද්‍රව්‍ය මිලදී ගැනීම සඳහා රු.ලක්ෂ 18 ක මූදලක් වෙන්කර තිබූ අතර, වසර අවසාන වන රිට රු. ලක්ෂ 14 ක වෙන් පුස්තකාල ද්‍රව්‍ය රාජික පුස්තකාලය සඳහා මිලදී ගෙන තිබුණි. ඉතිරි මූදල සඳහා ද පොත් ඇතුවුම් කර තිබුණි. මිලදී ගැනීම යටතේ මෙම වසර තුළ පොත් 948 ක්ද, වාර යහරා 597 ක්ද, පුක්ෂම-යේයාපට 16 ක්ද, කැයටිපට 239 ක්ද ලබාගෙන ඇතේ.

රාජ්‍යන්තර පොත් තුවමාරුව

රිදේශීය රටවල රාජික පුස්තකාල සහ අනෙකුත් ප්‍රධාන පුස්තකුලු සමඟ සම්බන්ධිතා ගොඩනගා ගනීමින් ද්‍රව්‍ය තුවමාරු කර ගැනීම රාජික පුස්තකාල එකතුව ගොඩ නගා ගැනීමට උපකාර වේ. මෙම වසර අවසාන වන රිට ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාලය රිදේශ පුස්තකාල 37 ක සමඟ භුමාරු සම්බන්ධිතා පවත්වන ලදී. මෙම වසර තුළ එදේශීය පුස්තකාලව්වීන් ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාලයට ලැබුණු පුස්තකාල ද්‍රව්‍යවල වේනාකම රු. 32 '238.00 ක්. ශ්‍රී ලංකා රාජික

පුද්තකාලය රිසින් 02. 24 198.00 ක වටිනා පුද්තකාල ද්‍රව්‍ය රිදේශ පුද්තකාලවලට හුවමාරු සේවය යටතේ යටු ඇත.

ත්‍යාග

පුද්ගලයන්ගෙන් සහ රිරිඩ් ආයතනවලින් ලැබෙන පර්ත්‍යාග රාතික පුද්තකාල එකතුව වැඩිදියුණු කර ගැනීමට මහත් සේ උපකාර වේ. මේ අන්දමින් එම පර්ත්‍යාග රාතික පුද්තකාලයට ලැබේම නිකා රෝ පොදු රනතාවට පර්කිලනය කිරීමේ අවස්ථාවද හිමිවේ.

ගත්කඩ මාද්‍රේසින් රිතුමයින් මහතාගේ පොද්ගලික පුද්තකාලය සහ එතුමන් රිසින් එකතු කරන ලද කොතුක හාණ්ඩ් රාජියක් රාතික පුද්තකාලය සඳහා ත්‍යාග වශයෙන් ලැබේ ඇත. ප්‍රධාන පොත් එකතුව මිටි පෙර රාතික පුද්තකාලයේ තැන්පත් කිරීම සඳහා මණ්ඩලයට ලබාදී තිබුණු අතර කොතුක හාණ්ඩ් මේ වසරේදී එම එකතුවට එක් කරන ලදී. ආතර සී ක්ලාස් මහතාගේ පුද්තකාලයද රාතික පුද්තකාලයට ලබා දීමට එකඟී ඇති අතර, ඒ පිළිබඳ සාකච්ඡා වාර කිහිපයන් පැවැතුවුණු. 1991 වසරේදී එම එකතුව හි ලංකා රාතික පුද්තකාලය වෙත ලබා ගත ගැනීමේ යයි අරෝක්ෂා කෙරේ.

දුරළග ගුනර් රස් කිරීම

ශ්‍රී ලංකාවට අදාළ පැරණි දුරළග අත්‍යිවිපත්, පුද්කොළ පොත් මෙනම මුදින ගුනර් ද රාතික පුද්තකාලයේ තැන්පත් කරලීම සඳහා එක් රස් කිරීමේ කෙරේ.

රාතික පුද්තකාලයට අවශ්‍ය ශ්‍රී ලංකාවේ එම දුරළග ගුනර් ලබා ගැනීමට මේ වසර තුළදී රිජේං ප්‍රයත්තයක් දරන ලදී. පුරුත්පත් දැනුවත් ගණනාවක් මගින් මේ පිළිබඳ ප්‍රවාරයක් ලබාදුන් අතර, වසර අවසාන වන විට වටිනා පුද්කොළ පොත් 84ක්, අත්‍යිවිපත් 38 ක සහ තවත් දුරළග ගුනර් 38 ක ට. 44 150.00 ක මුදලකට රාතික පුද්තකාලයට ලබා ගැනීමට ගැනී විය. රාතික පුද්තකාලයේ දුරළග ගුනර් සම්ක්ෂක කමිටුව රිසින් අදාළ දියුලුම පොත්පත් පර්ක්ෂාකර බලා රෝ සඳහා පුදුසු මිල ගණන් නියම කරනු ලැබේය.

අන්තර් රාතික ප්‍රමිති ගුනර් අංක ව්‍යාපාරීය

ශ්‍රී ලංකා රාතික පුද්තකාල යෝගා මණ්ඩලය අන්තර් රාතික ප්‍රමිති ගුනර් අංක රාතික මධ්‍යස්ථානය ලෙස කටයුතු කරයි. මේ මහින් සැම නව ප්‍රකාශනයකටම ISBN අංක ලබා දී අදාළ අංක සහ ප්‍රකාශන පිළිබඳ තොරතුරු රද්මතියේ ISBN මධ්‍යස්ථානය වෙත වාර්ෂිකව වාර්තා කරනු ලැබේ. මෙම ව්‍යාපාරීය මහින් දේශීය ප්‍රකාශන පිළිබඳ රාතිකන්තර මට්ටමේ ප්‍රවාරයක් ලබාදෙන අතරම දේශීය ප්‍රකාශනවල තවත්වද උක්‍ය මට්ටමක පටවාගෙන යාමට ආධාර කරනු ලැබේ. මෙම අංක නිඩුත් කරනු ලබන ප්‍රකාශකයන් වානිජ මට්ටමේ ප්‍රකාශකයන්, රුපයේ සහ රුපයේ නොවන ආයතනික ප්‍රකාශකයන්, පොද්ගලික/කර්තා ප්‍රකාශකයන් වශයෙන් ප්‍රධාන සේවය තුනකට බෙදා ඇත. අදාළ ව්‍යාපාරය තුළදී නව ප්‍රකාශකයන් 107 දෙනෙකු ලියාපදිංචි කොට ඔවුන්ට ප්‍රකාශන ගැනුනුම් අංක ලබාදෙන ලදී. එසේම අදාළ ව්‍යාපාරය තුළදී ප්‍රකාශකයන් 264 දෙනෙකුගේ ප්‍රකාශන 1329 ක් සඳහා අන්තර් රාතික ප්‍රමිති ගුනර් අංක ලබාදී ඇත. ප්‍රකාශකයන්ගේ වර්ගය අනුව එවා පහත සඳහන් අන්දමට බෙදා දැක්වීය ගැනීය.

ප්‍රකාශක වර්ගය

වානිජ මට්ටමේ ප්‍රකාශකයන්	548
රුපයේ හා රුපයේ නොවන ආයතනික ප්‍රකාශකයන්	488
පොද්ගලික කර්තා ප්‍රකාශකයන්	293

ගුනර් නාම යෘත්‍යාව

එකතුව	1329
-------	------

පාධක සේවා අංශය

රාජික පුද්තකාලය රිටාත කිරීමෙන් අනුරූප අලුතින් ආරම්භ කරන ලද ප්‍රධාන අංශය පාධක සේවා අංශය වේ. රාජික පුද්තකාලයෙහි තැන්පත් කර ඇති පොත්පත් සහ අනෙකුත් පුද්තකාල ද්‍රව්‍ය එකතුව එක්සිලනය කිරීම සඳහා පාධකයන්ට පහසුකම් සලසා දීම පාධක සේවා අංශයේ ප්‍රධාන කාර්යය වේ. රාජික පුද්තකාලයේ ප්‍රධාන මහල් තුනක පාධකයන් සඳහා පහසුකම් සලසා ඇත.

පාධකයන් 350 දෙනෙකු සඳහා රාජික පුද්තකාලයේ පහසුකම් සපයා ඇත. නව සේවාවක් බැඳීන් ආරම්භයේදී අංශයට අවශ්‍ය පිරිද වර්ගයේ ලිපි ද්‍රව්‍ය, සාමාර්ක අයදුම්පත්, ලිපි කිරීම, විරිද වර්ගයේ ආකාරි පත්‍ර සැලසුම් කොට මුද්‍රණය කරවා ගැනීමත්, අදාළ නිෂ්පිරිත් සම්පාදනයේ සඳහා ප්‍රමුඛජ්‍රාතයක් දෙන ලදී.

පාධක අධ්‍යාපන හා ප්‍රවාරණ කටයුතු

රාජික පුද්තකාලය නව ආයතනයක් බැඳීන් පුද්තකාලය පිළිබඳවත්, එයින් සැලයෙන සේවාවන් සහ සැපයෙන පහසුකම් පිළිබඳවත් පාධකයන් දැනුවත් කිරීම හා ප්‍රවාරයක් ලබා දීම පාධක සේවා අංශය වෙත පැවරී ඇති මූලික වගකීමක් වේ. රාජික පුද්තකාලය පිළිබඳ රිශේෂ ප්‍රකාශන පල කිරීම, රාජික පුද්තකාලය පිළිබඳ පෝස්ටරයක් පල කිරීම, ගුවන් රිදුලිය, රුරුවාහිනිය වැනි ජනමාධ්‍ය මගින් පැවැත්වන් ගණනාවක් ප්‍රවාරය කිරීම, ප්‍රවත්තන් අතිරේක සහ ලිපි ගණනාවක් පල කිරීම, පුද්තකාලයාධිපතීන් කැදාවා රාජික පුද්තකාල තේමාව යටතේ සම්මත්තුණ ගණනාවක් පැවැත්වීම, පුද්තකාලයාධිපතීන් සඳහා අධ්‍යාපන අංශයේ ප්‍රෙනුණු පාධමාලාවලදී රාජික පුද්තකාලය පිළිබඳ දේශන ඇතුළත් කිරීම ආදිය මහින් රාජික පුද්තකාලය පිළිබඳ පණිවුඩ්‍ය රටට ලබාදීමට රිශේෂ ප්‍රයත්තයක් දරන ලදී. එසේම විශ්වරිද්‍යාල, පර්යේෂණ ආයතන, රරයේ දෙපාර්තමේන්තු, සංය්‍රා සහ වෙනත් ආයතනවල පර්යේෂකයන් වෙත ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාලය හා එහි සේවාවන් පිළිබඳ සරිස්ථරාත්මක තොරතුරු සැපයීමද මේ වසරේ ඉටු කරන ලදී. "රාජික පුද්තකාල දේශන මාලා" මැයෙන් මායිකට රාජික පුද්තකාලයේ පැවැත්වෙන දේශන මාලාට ආරම්භ කිරීම රාජික පුද්තකාලය වෙත උග්‍රත්වයෙන් හා පර්යේෂකයන්ගේ අවධානය යොමු කර ගැනීමට දරන ලද තවත් ප්‍රයත්තයකි. එසේම කාස්ට්‍රීය සම්මත්තුණ ගණනාවක් ද මේ කාලය තුළ රාජික පුද්තකාලයේ පටතවන ලදී. රාජික පුද්තකාලය නැරඹීම සඳහා පහසුකම් සැලැසුම් ද පාධක සේවා අංශය මගින් ඉටු කරනු ලබයි. අදාළ වසර තුළදී පාසැල් ශ්‍රීමායන්, පුද්තකාලයාධිපතීන් සහ පුද්තකාල විද්‍යාව හදාරණ ශ්‍රීමායන් ඇතුළු විශාල පිරිසකට රාජික පුද්තකාලය නැරඹීම සඳහා පහසුකම් සලසන ලදී.

විමර්ශන හා තොරතුරු සැපයීම

රාජික පුද්තකාලය රිටාත කිරීමෙන් පසු අදාළ වර්ෂය තුළ පාධක සේවා අංශය වියින් එමර්ගන හා තොරතුරු සැපයීමේ සේවාවන් සාර්ථකව ඉටු කරන ලදී. රාජික පුද්තකාලයේ මහල් තුනක තැන්පත් කර ඇති රිරිද එකතුන් මහින් පාධකයන්ට සේවා සපයා ඇත. මෙම එකතුන්ගෙන් වැනි එකතු පිරියක් හාරිත කොට ඇත්තේ ප්‍රවත්තන් එකතුව, වාර සහරා එකතුව, එමර්ගන ගුනර් එකතුව වැනි එකතුන්ය. දැනට රාජික පුද්තකාලයට අයත් ගුනර් එකතුන් සංඛ්‍යාව 13 ක්. මෙම වසර තුළ රාජික පුද්තකාලයේ ස්ථීර සාමාර්කන්ත්වය ලබාගත් පාධක සංඛ්‍යාව 61 ක් වූ අතර, කේරිකාලීන සාමාර්කන්ත්වය ලබාගත් පාධක සංඛ්‍යාව 236 ක් රිය.

රාජා පිටපත් සේවය

රාජික පුද්තකාල එකතුන්ට අයත් ලිපි ලේඛනවල ජායා පිටපත් සහන මිලට ලබා ගැනීමට පාධකයන්ට අවස්ථාව සලසා දී ඇත. මෙම වසර තුළ පාධකයන් 183 දෙනෙකු සඳහා රාජා පිටපත් 1096 ක් ලබාදී ඇත.

රිමයිම් සේවය

දුරකථන, මූලික හා පැමිණ කරන ලද රිමයිම්වලටද පාධක සේවා අංශ මගින් අදාළ තොරතුරු යැපයීම දියු කරන ලදී. මෙම වර්ෂය තුළදී මෙබදු රිමයිම් 116කට පිළිතුරු සපයා ඇත.

අන්ධ හා දායාචාර්ය අය යදහා පුද්තකාල සේවා

මේ වසර තුළදී පාධක සේවා අංශයේ අනු ආයතක් ලෙස අන්ධ හා දායාචාර්ය අය යදහා පුද්තකාල සේවා යැපයීමේ ව්‍යාපාතියක මූලික කටයුතු ආරම්භ කරන ලදී. මේ යදහා දැනු දිවයිනේ මෙම ක්ෂේප්‍රයේ කටයුතු කරන ආයතන සහ සංඝ්‍යාත රාශ්‍යක තොරතුරු රෝ කොට මූලික වාර්තාවක් සකස් කර ඇත.

අන්තර් පුද්තකාල පිරුව සේවාව

දිවයිනේ පුද්තකාල අතර අන්තර් පුද්තකාල පිරුව සේවා ක්‍රමයක් ඇති කිරීමේ මූල් පියවරක් වශයෙන් මේ වසර තුළදී රාතික පුද්තකාලය මගින් දිමිත අන්තර් පුද්තකාල පිරුව සේවාවක් ආරම්භ කරන ලදී. දැනු ප්‍රධාන පුද්තකාල ගණනාවක් සමඟ මෙම සේවාව පවත්වාගෙන යනු ලබන අතර, මේ පිළිබඳ රාතික මට්ටමේ ප්‍රමිතින් සකස් කොට වඩාත් පුළුල් අන්තර් පුද්තකාල පිරුව සේවාවක් 1991 වසර තුළදී උරාගිත කිරීමට අදහස් කෙරේ.

මුළුන යැපයීමේ සේවාව

එ එ ආයතන සහ පුද්ගලයන් වෙත ලේඛන යැපයීමේ සේවාවක්ද දිමිත වශයෙන් මේ වසර තුළදී ආරම්භ කරන ලදී. මෙයද වඩාත් පුළුල් ලෙස 1991 වසර තුළදී හ්‍යිජාත්මක කරලීමට අදහස් කෙරේ.

රාතික ග්‍රන්ථ රිඥාවන සේවා අංශය

රාතික ග්‍රන්ථ රිඥාවන සේවා අංශයේ කාර්ය ගාරය ශ්‍රී ලංකා රාතික ග්‍රන්ථ නාමාවලිය ඇතුළු ග්‍රන්ථ නාමාවලින් යම්පාදනය කිරීම වේ. රාතික ග්‍රන්ථ නාමාවලිය, පුරුව කාලීන ග්‍රන්ථ නාමාවලිය, මො ග්‍රන්ථ නාමාවලිය ආදිය පළ කිරීම මෙම අංශයේ ප්‍රධාන ව්‍යාපාති වේ. රාතික ග්‍රන්ථ නාමාවලිය පළ කිරීම ශේෂුම රැක රාතික පුද්තකාලයක ප්‍රධාන වශයෙන් ලෙස යැලැකේ. රැවේ පළවන පකාශන පිළිබඳ කිල වශයෙන් හා රිදායාත්මක වශයෙන් තොරතුරු ඉදිරිපත් කෙරෙන එකම පකාශනය රාතික ග්‍රන්ථ නාමාවලිය වේ.

ශ්‍රී ලංකා රාතික ග්‍රන්ථ නාමාවලිය

රාතික ග්‍රන්ථ නාමාවලිය යනු රට තුළ පළවන දියැලුම පකාශනවල තොරතුරු ඇතුළත් සාධිකාර පකාශනයකි. මෙය ශ්‍රී ලංකා රාතික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලය රියින් 1974 වර්ෂයේ දිව කරගෙන එන කාර්යයකි. 1962 දිව 1974 දක්වා මෙම කාර්යය රාතික ලේඛනාරක්ෂක දෙපාර්තමේන්තුව රියින් ඉටු කරන ලදී. 1970 වයදේ ශ්‍රී ලංකා රාතික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලය ආරම්භ රිමෙන් පසු 1974 වර්ෂයේදී එය පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලයට පැවරුණි.

මෙම වසර තුළ ග්‍රන්ථ නාමාවලි අංශය යදහා වැඩි කාර්ය මණ්ඩලයක් යෙදීමේ තුළින් එහි කටයුතු ප්‍රතිසංඝ්‍යාත කරන ලදී. මේ ශේෂුවෙන් ප්‍රමාදී තිබු ග්‍රන්ථ නාමාවලි කළාප ගණනාවක කටයුතු අවධන් කිරීමටත්, නට කාර්යයන් ගණනාවක් ඇරඹිමටත් ගැකිරී තිබේ. මෙම වසර තුළ ශ්‍රී ලංකා රාතික ග්‍රන්ථ නාමාවලියේ 1988 (7-12) කළාපය, 1989 වයදේ (1-6) සහ (7-12) කළාප සම්පාදනය කරන ලදී. 1990 වසර (1-6) කළාපය සම්පාදනය වෙමින් පටති.

ප්‍රකාශන පුරුෂ තොරතුරු සේවාව

ප්‍රකාශන පුරුෂ තොරතුරු ඇැතුළත් ග්‍රන්ථ නාමාවලියක් සකස් කිරීම මේ වසර තුළදී අරඹන ලද නට ව්‍යාපාතියකි. ග්‍රන්ථ රිද්‍යාත්මක සේවා උසස් මට්ටමේ පටතට්ටාගෙන යනු ලබන වෙනත් රටවල මේ අන්දමට පොත්පත් ප්‍රකාශ මිමිත කළුන් අදාළ පොත්පත් පිළිබඳ තොරතුරු පාධකයන් වෙන ලබා දීමෙන් මෙබදු සේවාවක පටතට්ටාගෙන යනු ලබයි. මෙතෙක් මෙය ශ්‍රී ලංකාවට තුළන්වා නොදීම කැඳී රෙනෙන අඩුපාඩුවක් වූ අතර, මේ වසර තුළදී එම සේවාව රාජික පුස්තකාලය විසින් අරඹන ලදී. මේ යටතේ ඉදිරියේ ප්‍රකාශනය කරලීමට නියමිත රෝත් පිළිබඳව ප්‍රකාශකයන්ගෙන් තොරතුරු ලබාගෙන එම තොරතුරු අනුසාරයෙන් මෙම ප්‍රකාශන පුරුෂ තොරතුරු ග්‍රන්ථ නාමාවලිය සකස් කරනු ලැබේ. ශ්‍රී ලංකා රාජික ග්‍රන්ථ නාමාවලියේ කොටසක් වශයෙන් 1990 වසරේ සිට ප්‍රකාශයට පත් කරලීම සඳහා දැනට එය මුද්‍රණයේ පටති.

පුරුෂකාලීන ග්‍රන්ථ නාමාවලිය

ශ්‍රී ලංකාවේ කාලීන රාජික ග්‍රන්ථ නාමාවලිය සම්පාදනය කිරීම ආරම්භ කර ඇත්තේ 1963 වසරේ වේ. මේ ශේෂවෙන් 1962 වසරේ සිට අතිතය සඳහා දේශීය වශයෙන් ප්‍රකාශනය වූ ප්‍රකාශන පිළිබඳ පුරුෂකාලීන ග්‍රන්ථ නාමාවලියක් සකස් කිරීම ඉතා වැදුගත් රාජික කර්තව්‍යයක් වශයෙන් පැවතුණි.

1962 - 1885 කාලපරිවේදයට අදාළ පුරුෂකාලීන රාජික ග්‍රන්ථ නාමාවලිය සම්පාදනය කිරීමේ කටයුතු මෙම වසරේදී ආරම්භ කරන ලදී. මෙහි මූල්‍ය පියවර වශයෙන් 1962 වර්ෂය සඳහා පුරුෂකාලීන ග්‍රන්ථ නාමාවලියේ සම්පාදන කටයුතු කරගෙන යන ලදී. මේ සඳහා රාජික ලෙඛනාරක්ෂක දෙපාර්තමේන්තුවේ නීතිමය තැන්පතු එකතුව උපයෝගී කර ගන්නා ලදී.

සංගාහීත ග්‍රන්ථ නාමාවලිය

වාර්ෂිකව එට තුළ ප්‍රකාශනය වූ ප්‍රකාශන දියුණුලම පිළිබඳ තොරතුරු ඇැතුළත් එක් ග්‍රන්ථ නාමාවලියක් සම්පාදනය කිරීමේ කාර්යයද මේ වසරේදී අරඹන ලදී. එ අනුව 1987 වසර තුළ ප්‍රකාශනය වූ රාජික ග්‍රන්ථ නාමාවලි දියුණුලම ඇැතුළත් තොරතුරු උපයෝගී කර ගෙන එක් සංගාහීත ග්‍රන්ථ නාමාවලියක් සම්පාදනය කිරීමේ කටයුතු අවසාන කර ඇත.

මමා ග්‍රන්ථ නාමාවලිය

1988 වසරේ ශ්‍රී ලංකාවේ පළුවූ මමා ග්‍රන්ථ පිළිබඳ තොරතුරු ඇැතුළත් මමා ග්‍රන්ථ නාමාවලියක් මේ වසරේදී ප්‍රකාශනය කරන ලදී. දියුණුම පොත්වල පිටකවරයේ රාජාරුපද, පොත පිළිබඳ කෙරී ඩව්‍යනක් ද ඇතුළත් මෙම මමා ග්‍රන්ථ නාමාවලිය මේ අන්දමට සකස් කරන ලද ප්‍රථම දේශීය මමා ග්‍රන්ථ නාමාවලිය වේ. විශේෂයෙන්ම රාසුල් පුස්තකාල සහ මහරන පුස්තකාලවල මමා අංශ සඳහා පොත් තෝරා ගැනීමේදී මෙම ග්‍රන්ථ නාමාවලිය ප්‍රයෝගනවත් නියමුවක් වේ.

පුවිකරණ අංශය

මණ්ඩලයේ ප්‍රධානතම තාක්ෂණීක අංශයක් වශයෙන් පුවිකරණ අංශය ගැඹුනුවේ හැකිය. මෙම අංශයේ කාර්ය තාරය වන්නේ ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාල එකතුවට ලබා ගනනා දියුණුම පුස්තකාල ද්‍රව්‍ය පිළිබඳව නිවැරදි ග්‍රන්ථ රිද්‍යාත්මක තොරතුරු ඇැතුළත් කොට පූර්ව පාඨ්‍යකා සකස් කිරීම්, රාජික පුස්තකාල පූර්ව පාඨ්‍යකා සකස් වශයෙන් යාමන් වේ. ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාල එකතුව විශේෂ ආරක්ෂිත ප්‍රදේශයක පටතට්ටාගෙන යන යන බැවැන් පාධකයන්ට පොත් එකතුව භාෂුවම පර්හරණය කළ නොගැනීය. එබැවින් පාධකයන්ට අවසාන තොරතුරු සොයා ගැනීමේදී රාජික පුස්තකාල පූර්ව ඉතා වැදුගත් වේ.

රාජික පුද්තකාල සුවීය

රාජික පුද්තකාලය සඳහා පසුගිය වසර කිහිපය තුළ ලබා ගෙන තිබූ පුද්තකාල ද්‍රව්‍ය රිකාල ප්‍රමාණයක් සුවීය තේ කරලීම සඳහා විශේෂ වැඩ පිළිවෙළන් මේ වසරේදී ගෙන යන ලදී. ඒ අනුව මෙතෙක් එක රැකට තිබූ පොත්පත් සහ වෙනත් පුද්තකාල ද්‍රව්‍ය 40,000 ක ප්‍රමාණයක් සුවීය තේ කොට අවසාන කරන ලදී.

ප්‍රෙලෙඛන සේවා අංශය

ප්‍රෙලෙඛන සේවා කටයුතු ඉටු කිරීම රාජික පුද්තකාල කාර්යයන් අතර්න් ඉතා වැදගත් කාර්යයකි. රාජික පුද්තකාල එකතුවේ තොරතුරු සහ රට තුළ විසින් ඇති රිරිධ තොරතුරු රිශ්ලේෂණය කර පාධකයන්ට පහසුවෙන් ප්‍රයෝගන ගත හැකි වන රටදී සකස් කර ඉදිරිපත් කිරීම ප්‍රෙලෙඛන සේවාවක ප්‍රධාන අරමුණ වේ. රාජික සහ අන්තර්ජාලික වශයෙන් වැදගත් වන කාර්යයන් ගණනාවක් මෙම අංශයට පැවරී ඇත. නාමාවලි සහ තොරතුරු සංග්‍රහ සම්පාදනය, රාජික රිකාබද්ධ සුවීය (National Union Catalogue) සහ නිර්දේශීත මධ්‍යස්ථානය (Referral Centre) පවත්වාගෙන යාම මෙම කාර්යයන් අතර ප්‍රධාන වේ.

රාජික රිකාබද්ධ සුවීය

රාජික පුද්තකාලයට රටේ ප්‍රකාශන පොත් සහ රාජියේ සියලුම ප්‍රකාශන ලබාගත නොහැකි බැවින් අදාළ ප්‍රකාශන කෙරෙන් පාධකයින් යොමු කරලීම සඳහා රාජික රිකාබද්ධ සුවීය උපයෝගී කර ගනු ලැබේ. මේ අනුව රට තුළ ඇති අනෙක් ප්‍රධාන පුද්තකාලවල ඇති පොත්පත් පිළිබඳ තොරතුරු රාජික පුද්තකාලයේ එක් රැක කෙරේ. මෙය තුමානුකුලව දීර්ඝ කාලයක් තිබේ ඉටු කළ යුතු කාර්යයක් වේ. මෙම වසර තුළ ලංකාවේ ප්‍රධාන පුද්තකාල තතරක එකතුන් පිළිබඳ තොරතුරු රාජික රිකාබද්ධ සුවීය සඳහා ලබාගෙන ඇත. දැනට රාජික රිකාබද්ධ සුවීය සඳහා පුද්තකාල 06 ක් දායක වේ.

රාජික නිර්දේශීත මධ්‍යස්ථානය

සමාජ විද්‍යා ප්‍රෙලෙඛන මධ්‍යස්ථානය විසින් තොරතුරු ලබා ගැනීම සඳහා දේශීය හා ටියෙන්සිය ආයතන විසින් කරනු ලබන ඉල්ලීම්වලට රිරිධ තොරතුරු සැපයීම මෙම මධ්‍යස්ථානයේ ප්‍රධාන කාර්යයකි. මෙම තොරතුරු සැපයීමේදී රාජික රිකාබද්ධ සුවීය උපයෝගී කරගනු ලැබේ. තැපැලෙන්, දුරකථන මගින් හා පොදුගැලීකට කරනු ලබන මෙම ඉල්ලීම් සඳහා රාජාපිටපත් සැපයීම වැඩි රිස්තර ලබා ගැනීම සඳහා අදාළ විවිධ ආයතනවලට යොමු කිරීම, ප්‍රකාශන සැපයීම, අදාළ තොරතුරු රැකකර එවා තැපැලෙන් මෙන් යැවීම මෙම මධ්‍යස්ථානයෙන් සිදු කෙරේ.

ශ්‍රී ලංකා පුද්තකාල සංගමයේ කිහිපයන් පසුගිය වසර ගණනාව තුළ සම්පාදනය කරන ලද රිරිධ වර්ගයේ ග්‍රන්ථ නාමාවලින් සහ අනුතුමණිකා රාජියක්ද නිර්දේශීත මධ්‍යස්ථානයට අයත් කර ගන්නා ලදී. මෙම එකතුව රිරිධ රිශය ක්ෂේත්‍රයන් පිළිබඳ තොරතුරු අනාවරණය කෙරෙන ඉතා වැදගත් මුළුග්‍රැයකි.

රාජික පුද්තකාලයේ, පලාත් සහ සඳහා පුද්තකාල යට්ටඨා සැලැස්ම යටතේ සැම ප්‍රාදේශීය සහ පුද්තකාලයකම අදාළ ප්‍රදේශයේ පුද්තකාල එකතුන් පිළිබඳ ප්‍රාදේශීය රිකාබද්ධ සුවීයක් පිහිටුවීමට සැලසුම් කොට ඇත. එම තුමා හ්‍රියාත්මක මුද්‍රා රිට වඩාත් ප්‍රබල සහ හ්‍රියාත්මක රිකාබද්ධ සුවීය සහ නිර්දේශීත මධ්‍යස්ථාන වැඩිහිටිවෙළක් සකස් වනු ඇත.

නාමාවලි සම්පාදනය

නාමාවලි (Bibliographies), තොරතුරු සංග්‍රහ (Directories) සහ අනුතුමණිකා (Indexes) සම්පාදනය ප්‍රෙලෙඛන සේවා අංශය විසින් මෙම වසර තුළදී ඉටු කරන ලදී. මේ යටතේ Sri Lanka Conference Index 1987-1990, Directory of Social Scientists in Sri Lanka Part I,

Directory of Social Science Libraries, Information Centres and Data Bases in Sri Lanka යන ප්‍රකාශන සම්පාදනය කිරීමේ කටයුතු මෙම වියර තුළ කරගෙන යන ලදී.

පුද්ගලික සංචාරකාල සාර්ථකාලීය අංශය

මට තුළ විසින් ඇති රිටිඛ වර්ගයේ පුද්ගලික සාර්ථකාලවලට ආධාර දීමත්, ජාතික මට්ටමීන් පුද්ගලික සේවාවන් සැලැසුම් කරලිමත් සංචාරකාල හා පර්යේෂණ අංශයේ කාර්යයන් වේ.

මෙම අංශයේ බොහෝ කාර්යයන් උපදේශකාලීමක වේ. පුද්ගලික සාර්ථකාල සඳහා ව්‍යවස්ථා උපදේශ ලබාදීම, පුද්ගලික සංචාරකාල ආධාර සැපයීම, පළාත් සඟා පුද්ගලික සංචාරකාල සාර්ථකාල ව්‍යාපාරිය ක්‍රියාත්මක කිරීම, පුද්ගලික සංචාරකාල සමික්ෂණ කටයුතු, පොත් පුද්ගලික පැවැත්තීම, පුද්ගලික ප්‍රමිතීන් සම්පාදනය ආදිය මෙම අංශයේ ප්‍රධාන කාර්යයන් වේ.

පුද්ගලික සඳහා ව්‍යවස්ථා උපදේශ

පුද්ගලික සංචාරකාල පිළිබඳ උපදේශ සැපයීම ජාතික පුද්ගලික සේවාවන් ඉටු කරනු ලබන සේවාවක් වේ. මෙම වියර තුළදී පුද්ගලික 13 ක් සංචාරකාල සාර්ථකාල සාර්ථකාල සඳහා අවශ්‍ය ව්‍යවස්ථා උපදේශ සපයන ලදී.

පුද්ගලික සංචාරකාල ආධාර

පුද්ගලික සඳහා පොත් පරිත්‍යාග

රිටිඛ වර්ගයේ පුද්ගලික සාර්ථකාලවල තත්ත්වය උසස් කිරීම සහ එ එ පුද්ගලික සාර්ථකාලවල පාදකයන් සඳහා අමුත් පොත්පත් ලබා දීමේ පර්මාප්‍රායෙන් මණ්ඩලය රිසින් පොත් පරිත්‍යාග කරනු ලබයි. ජාතික පුද්ගලික සාර්ථකාලයේ ප්‍රකාශන හා රිටිඛ ප්‍රකාශන ආධාර ව්‍යාපාරියේ යටතේ ලබා ගන්නා ප්‍රකාශන මේ සඳහා යොදා ගනු ලැබේ. පොත්පත් පරිත්‍යාග කිරීමේදී එ එ පුද්ගලික සාර්ථකාලවල සටහාට, මූල්‍ය පහසුකම්, පාදකයන්ගේ සංඛ්‍යාව හා සටහාටය ආදිය පිළිබඳ තොරතුරු ලබා ගැනීමෙන් දහතුරුව පරිත්‍යාග කිරීම් පිළිබඳව තීරණය කරනු ලැබේ. 1990 වියර තුළදී මගරන, පාසුල්, පිරිවෙන්, දෙපාර්තමේන්තු, පුහු සංඛ්‍යාධික සංගම් සහ යොවන සංචාරකාල ආදි පුද්ගලික 464 ක් සඳහා 12.12.931 ක් වටිනා පොත් පරිත්‍යාග කරන ලදී.

රැන්ගර්ලි පොත් ආධාර සේවාව

එක්සත් රාජධානීයේ රැන්ගර්ලි පොත් ආධාර තැක්වය මගින් දිවයිනේ පුද්ගලික අතර බෙදාහැරීම සඳහා වරින් වර ජාතික පුද්ගලික සේවාව වෙත පොත් සපයනු ලැබේ. වියර තුළදී මේ කුමය යටතේ පොත් 6 301 ක් සුදුසු පුද්ගලික අතර බෙදා දෙන ලදී.

පුද්ගලික සඳහා දැව ගාණ්ඩ සහ උපකරණ පරිත්‍යාග

නව පුද්ගලික සාර්ථකාල ගොඩනැගිලි ඉදිකිරීම සඳහා ආයතන අධිකාරීන් පෙළමුවෙන්, විශේෂයෙන්ම පාසුල්, මගරන හා පිරිවෙන් පුද්ගලික සඳහා රිදායාත්මකව සැලැසුම් කරන ලද පුද්ගලික ලී බඩු උපකරණ සැපයීමත් මෙම ව්‍යාපාරියේ පර්මාප්‍රා වේ. පුද්ගලික සඳහා අවශ්‍ය දැව උපකරණ බෙදා දීමේ ව්‍යාපාරිය යටතේ මේ වියර තුළදී 12 ලක්ෂ 11 ක පුද්ගලික දැව උපකරණ ඇතුළුවුම් කර ඇත. මේ යටතේ කුඩා පුද්ගලික සාර්ථකාලවලට සුදුසු පොත් රාක්ක, කියරීම් මේය, පුවු, පුවිත්පත් රාක්ක, සුව් කැබේනෙට්වු වැනි දැ ඇතුළුවුම් කර ඇති අතර, රට්‍යා සුදුසු පුද්ගලික අතර බෙදා හැරීමට සැලැසුම් කර ඇත.

පළාත් සඟා පුද්ගලික සංචාරකාල ව්‍යාපාරිය

1990 වියර තුළදී සංචාරකාල හා පර්යේෂණ අංශයේ මූලික අභිජා වූයේ රට තුළ රිසින් හා තුමානුකුල පුද්ගලික සාර්ථකාල සේවාවක් සඳහා අවශ්‍ය පදනමක් සකස් කිරීමේ කටයුතුවල තීරණයේ වේ. එ

අනුට නව එමධියගත පාලන ක්‍රමය යටතේ පුද්තකාල සේවාව සංරිධානය කළ ගැකි ආකාරය පිළිබඳව පර්යේජනාත්මකව අධියනයක් කොට "පලාත් සහ පුද්තකාල සංවර්ධන ව්‍යාපාතිය" නම් ව්‍යාපාති පත්‍රිකාවක් සම්පාදනය කරන ලදී. මේ යටතේ නව පරීතාලන රටාවට ගැලපෙන පරිදි පුද්තකාල සේවාව ප්‍රතිස්ථාපනය කරලීම පිළිබඳ යෝජනා ගණනාවක් ඉදිරිපත් කර තිබුණි. යැම පලාත් සහ බල ප්‍රදේශයක් තුළම පුද්තකාල කටයුතු පිළිබඳ අධිකාරියක් පිහිටුවීම මෙහි ප්‍රධාන යෝජනාවක් රිය. අදාළ පලාත් සහාව තුළ පුද්තකාල සේවා සැලසුම් කිරීම හා පවත්වාගෙන යාම පිළිබඳව සියලුම බලත්ම මෙම අධිකාරිය වෙත පැවර්ය යුතු බවට එයින් යෝජනා රිය. මෙම අධිකාරියට අමතරව පලාතේ පුද්තකාල කටයුතු සැලසුම් සහගතව පවත්වාගෙන යාම සඳහා පලාත් සහ පරීතාලන ව්‍යාපාති ගැලපෙන ආකාරයට පුද්තකාල ක්‍රමය සෑරිර ගණනාවක් සහය රිය යුතු බවද යෝජනා කරන ලදී. පලාත්බඳ මධ්‍ය පුද්තකාලයක් පිහිටුවා එය මූල්‍ය පලාතේම ප්‍රධාන පුද්තකාලය ලෙස පවත්වාගෙන යාමේන්, පලාත්බඳ පුද්තකාල අධිකාරිය සමග එකතුවී පලාතේ අනික්ත් පුද්තකාල කටයුතු සැලසුම් කිරීමේන්, අනික්ත් පුද්තකාලවලට සහයාමීමේන් වශයෙන් මෙම පුද්තකාලයට මේ අනුට රැවරේ. යැම පලාතක්ම දිස්ත්‍රික්ක කිහිපයක් සමන්විත රි ඇත් අතර, යැම දිස්ත්‍රික්කයක් සඳහාම එක දිස්ත්‍රික් මධ්‍ය පුද්තකාලයක් පිහිටුවීමට ද යෝජනා කරන ලදී. දිස්ත්‍රික් මධ්‍ය පුද්තකාලය අදාළ දිස්ත්‍රික්කයේ ප්‍රධාන පුද්තකාලය වශයෙන් කටයුතු කරමින් පහළ මට්ටමේ ඇත් අනික්ත් පුද්තකාල සමග සම්බන්ධීකරණය කිරීමද අපේක්ෂා කෙරේ. පලාත් සහ ක්‍රමය යටතේ ප්‍රාදේශීය ලේකම් කොට්ඨාසවල ඇත් ප්‍රාදේශීය සහ මෙම යෝජිත පලාත් සහ පුද්තකාල සැලසුම් වැදගත් සෑරානයක් දරයි. යැම ප්‍රාදේශීය සහාවක් තුළම ප්‍රාදේශීය මධ්‍ය පුද්තකාලයක් පිහිටුවීම්, එමගින් එම ප්‍රාදේශීය සහාව තුළ පුද්තකාල කටයුතු සැලසුම් කිරීම හා අනෙකුත් පුද්තකාලවලට සහාය විමත් අපේක්ෂා කෙරේ. මේ අන්දමට පලාත් සහ පුද්තකාල ව්‍යාපාතිය මගින් දිවයිනේ පුද්තකාල සේවාවක් කරලීම මෙම වැඩිහිටිවෙශේ අපේක්ෂාව වේ. මේ පිළිබඳව උව පලාත් සහාව සහ උතුරු මැද පලාත් සහාව සමග සාකච්ඡාවාර ගණනාවක් පවත්වන ලද අතර, ඔවුන්ගේ අදහස් ද ඇඟලත් කොට පලාත් සහ පුද්තකාල සංවර්ධන ව්‍යාපාති පත්‍රිකාව සහය කරන ලදී. මෙම මූලික කටයුතු 1990 වසරේ ඉටු කරනු ලැබූ අතර, රෝග සහ පලාත් සහාවල සහායෙන් පලාත් පාලන වසර ලෙස නම් කර ඇත් 1991 වසර තුළදී වය ක්‍රියාත්මක කරලීමට බලාපොරොත්තු වේ.

පුද්තකාල සම්ක්ෂණ

දිවයිනේ රිරිධි පුද්තකාල පිළිබඳ සංඛ්‍යා ලේඛන රෝස් කිරීම සඳහාද, එ එ පුද්තකාලවල වර්ධනයන් සොයා බැලීම සඳහා ද මිට වසර කිහිපයකට පෙර ආරම්භ කරන ලද දිස්ත්‍රික් මට්ටමේ පුද්තකාල සම්ක්ෂණ කටයුතු මේ වසර තුළදී ද ඉටු කරන ලදී. එ අනුට තුරුණැගැල සහ රත්නපුර දිස්ත්‍රික්කවල සම්ක්ෂණ අවසාන කොට අදාළ තොරතුරුද ප්‍රකාශයට පත් කරන ලදී. ක්‍රියාත්මක දිස්ත්‍රික්කයේ වාර්තාව දැනට මුද්‍රණයේ පවති.

පොත් ප්‍රදේශන

ලංකාවේ රිරිධි ප්‍රදේශවල පාධක ජනතාව වෙත අලුත් පොත්ත් පිළිබඳ අවබෝධයක් ලබාදීමත්, සහන මිලට පොත් සැපයීමත් රාතික පුද්තකාලයේ පොත් ප්‍රදේශනවල අරමුණු වේ. 1990 වසර තුළදී පොත් ප්‍රදේශන 10 ක් පවත්වන ලදී. බණ්ඩාරවෙල, රන්නපුර, පොලොනනරුව, බණ්ඩාරගම, පල්ලෙනැගැලී, වැලිගම, බදුල්ල, ගම්පහ, කුවුඩා සහ කොළඹ රිජ්‍රුටිඥාලය යන සෑරානවල එම පොත් ප්‍රදේශන සහ අලෙවිසැලු පවත්වන ලදී.

පොත් පිරුව දෙවාද

පුද්තනාල සම්පූර්ණ අතින් දුරටත් පුද්තකාලවලට ආධාර කිරීමත් වශයෙන් පොත් පිරුව සේවාවක් කොට්ඨාසී, ගම්පහ, මැදුනෙළඹ සහ කොළඹන්නාව යන අධියාපන මණ්ඩලවල පුද්තකාල සඳහා ක්‍රියාත්මක කරනු ලැබේ. මේ අනුට පාසැල පුද්තකාල 40 කට පමණ වර්න වර්න අලුත් පොත් කට්ටල පිරුවට සපයනු ලබන අතර, විය එම පාසැල පුද්තකාලවලට පිශාල සහනයක් රි තිබේ.

පාසැල් පුස්තකාල රිමරණ ගුන්ට ලැයිස්තුව

පාසැල් පුස්තකාල සඳහා යුදුසු නටබ ප්‍රකාශන ඇතුළත් රිමරණ ගුන්ට නාමාවලියක් මේ වසර තුළදී සකස් කරන ලදී. අමුත් පොත් ඇතුළුවුම් කිරීමේදී පාසැල් පුස්තකාලයාධිරිවිරුත් මෙය රිකාල ටෙනුවන් රිය.

පුස්තකාල ප්‍රමිතින් සම්පාදනය

ශ්‍රී ලංකාවේ මහරන සහ පාසැල් පුස්තකාල සඳහා ප්‍රමිතින් සම්පාදනය කරලීම මේ වසරේ ඉටු කළ තවත් වැදගත් කාර්යයක් වේ. මේ කාර්යය සඳහා වසර මැයි 1 පත් කරන ලද කමිටුවට රියින් ඒ ඒ ශේෂීවල මහරන හා පාසැල් පුස්තකාල සඳහා යුදුසු ප්‍රමිතින් පිළිබඳව වසර අවසානයේදී මණ්ඩලයට නිර්දේශයක් ඉදිරිපත් කරන ලදී. මෙම නිර්දේශ මණ්ඩලය රියින් පිළිගෙන අතර, වය මෙම ක්ෂේරුයේ පුස්තකාල ප්‍රමිතින් සම්පාදනය පිළිබඳ දීර්ඝ රාජික අවසානවක් සපුරාලීමක් රිය.

රාජික පුස්තකාලයේ පොත් අලෙරිහල

පුස්තකාල සඳහා සහන මිලට පොත් යැපයීමේ අභිජාතයෙන් රාජික පුස්තකාලයේ විශේෂ පොත් අලෙරිහලක් ගරු අධ්‍යාපන සේවා ඇමති තුමිය රියින් මේ වසර තුළදී රිවාත කරන ලදී. පුස්තකාලවලට අමතරව, සාමාන්‍ය පාදකයින් සඳහා ද රිශේෂ මිලකට මෙහිදී පොත් අලෙරි කෙරේ. එසේම පුස්තකාල සඳහා අවශ්‍ය මිටි ද්‍රව්‍ය, පර්ග්‍රහණ ලේඛන, පොත් තුණුවූ, පොත් සාක්ෂි, දින පත්‍රිකා, පුව්‍ය පත්‍රිකා ආදිය සහන මිලකට අලෙරි කෙරේ. මෙම වසර තුළ පොත් අලෙරිහලේ ආදායම රු 252 938 ක්.

නට ප්‍රකාශන මිලදී ගැනීම

ලේඛකයන්ට ආධාර දීමේ ව්‍යාපාතියක් ලෙස පොත් මිලට ගැනීමේ වැඩිහිටිවෙළක් මේ වසර තුළදී රාජික පුස්තකාලය රියින් ක්‍රියාත්මක කරන ලදී. මේ අනුව අදාළ වසර තුළදී ගෝ රට පෙර වසරේ අධ්‍යාපන මාස 03 තුළ පෙනු අමුත් පොත් අතුරුන් පුස්තකාලය සඳහා යුදුසු පොත් මේ යටතේ මිලදී ගන්නා ලදී. රැකියාළු උත්සුනායක උපරිම ආධාර මුදලකට යටත්ව මෙම ප්‍රකාශන මිලදී ගනු ලැබේ අතර, නට ගුන්ට 253 ක් මිලදී ගැනීමෙන් කරනාවරුන්ට ආධාර කර ඇත.

පුස්තකාල අධ්‍යාපන හා පුහුණු අංශය

පුස්තකාලයාධිපතින් සඳහා කෙරීකාලීන අධ්‍යාපන හා පුහුණු පාදමාලා පටත්වා ඔවුන් වැඩි දුරටත් පුහුණු කිරීම අධ්‍යාපන හා පුහුණු අංශයේ ප්‍රධාන කාර්යය වේ. දැනට පුස්තකාලවල සේවය කරන පුස්තකාලයාධිපතින් හට වැඩිදුර පුහුණුවීම් සහයත්ව ලබන එකම ආයතනය ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩලය වේ. පුස්තකාල ක්ෂේරුයේ නට ප්‍රවණතා පිළිබඳ අවබෝධයක් ලබා දීම, දැනුම අමුත් කිරීම මෙනම පුව්ල් කිරීම මෙම පාදමාලා මහින් සිදු කෙරේ.

පාසැල් පුස්තකාලයාධිපතින් සඳහා පුහුණු පාදමාලා

දැනට දිවයිනේ ඇති පාසැල් පුස්තකාල සඳහා ස්ථීර වාත්තිය පුස්තකාලයාධිපතින් ඇත්තේ ඉතා ඩීමින සංඛ්‍යාවකි. මෙයට පිළියමක් ලෙස පාසැල් පුස්තකාල ණාරට කටයුතු කිරීම සඳහා ගුරුටුරුන් යොදා ගනු ලැබේ. මෙම ගුරු ගැවැනු ඇතුළත් පුස්තකාල කළමනාකරණය සහ පුස්තකාල රිද්‍යාව පිළිබඳ මූලික අවබෝධයක් ලබා දීම සඳහා රාජික පුස්තකාලය රියින් පුහුණු පාදමාලා පටත්වත්තු ලැබේ. මේ අනුව අධ්‍යාපන අමාත්‍යාංශයේ සහ ඒ ඒ පළාත් තාර අධ්‍යාපන අධ්‍යක්ෂවරුන්ගේ යහයෝගයෙන් මෙම වර්ෂය තුළදී දිස්ත්‍රික්ක 08 ක ගුරු පුස්තකාලයාධිපතින් සඳහා දින පහෙ පාදමාලා 08 ක පටත්වන ලදී. මේ පාදමාලා මහින් පාසැල් ගුරු පුස්තකාලයාධිපතින් 411 දෙනෙකු පුහුණු කර ඇත.

මහරන පුද්තකාලයාධිපතීන් ඩදහා පුහුණු පාදමාලා

දිවයිනේ මහරන පුද්තකාල ගාර පුද්තකාලයාධිපතිවරුන් පුහුණු කිරීම සඳහා ඇක්මිලිපිටිය ගාමිය නායකයන් පුහුණු කිරීමේ ජාත්‍යන්තර මධ්‍යස්ථානය සමඟ සහයෝගයෙන් මේ වසර තුළදී දින 05 ක පාදමාලා 03 ක් පටිතවා පුද්තකාලයාධිපතීන් 86 ක් පුහුණු කරන ලදී.

පිරිවෙන් පුද්තකාලයාධිපතීන් ඩදහා පාදමාලා

පිරිවෙන් පුද්තකාල සංවර්ධනය කිරීමේ පියවරක් වශයෙන් මේ වසර තුළදී අනුරාධපුර සහ මාතලේ දිස්ත්‍රික්කවල පුද්තකාල රිදායා පුහුණු පාදමාලා 02 ක් සංවිධානය කරන ලදී. එම පාදමාලා සඳහා පිරිවෙන් පුද්තකාල ගාරව කටයුතු කරන පුද්තකාලයාධිපතිවරු 42 ක් සහගාගි වූහ.

රනයරිය රංගම පුද්තකාල පාදමාලාව

රාතික පුද්තකාලය සහ හම්බන්තොට දියාපති කාර්යාලය රියින් මෙහෙයවනු ලබන හම්බන්තොට දිස්ත්‍රික්කයේ රනයරිය පුද්තකාල යෝවාවේ පුද්තකාල ගාරකරුවන් 30 දෙනෙකු සඳහා තුන දින පුහුණු පාදමාලාවක් සහ එක දින පුහුණු සම්මන්ත්‍රණයක් මේ වසර තුළදී පටතවන ලදී.

රාතික පුද්තකාල සම්මන්ත්‍රණ

ශ්‍රී ලංකා රාතික පුද්තකාලය රිටාත කිරීම නිමිත්තෙන් රාතික පුද්තකාලයේ කටයුතු පිළිබඳ පුද්තකාලයාධිපතීන් වෙත අවබෝධයක් ලබාදීම සහ ශ්‍රී ලංකා රාතික පුද්තකාලයේ කටයුතු සංවිධානය කිරීම පිළිබඳව අනිත්‍ය පුද්තකාලයාධිපතීන් සමඟ අදහස් හුවමාරු කර ගැනීම සඳහා එකදීන සම්මන්ත්‍රණ 04 ක් සංවිධානය කරන ලදී. රිටිඵ ක්ෂේත්‍රවල පුද්තකාලයාධිපතිවරු 202 ක් පමණ මෙම සම්මන්ත්‍රණවලට සහගාගි වූහ.

යෝගාත්‍ර පුහුණුවීම්

මේ වසර තුළදී පුද්තකාල සංගමයේ පාදමාලා හදාරණ ශිෂ්ටයන් කණ්ඩායමකටද, සෙලාන් බැංකුවේ නිලධාරීනියකටද රාතික පුද්තකාලයේ යෝගාත්‍ර පුහුණු රහස්‍යකම් සරයන ලදී.

රාතික පුද්තකාල දේශන මාලා

ශ්‍රී ලංකා රාතික පුද්තකාලය පිළිබඳ රනතාව අතර අවබෝධයක් ඇති කරලීම සඳහාද, ප්‍රඛ්‍යාද පාදකයන් රාතික පුද්තකාලයට සම්බන්ධ කර ගැනීම සඳහා ද ගාස්ත්‍රීය රිෂ්යයන් අභ්‍යන්තර මායින දේශන මාලාවක් 1990 උතු මස යිට ආරම්භ කරන ලදී. ආචාර්ය ගාමිනී කොරයා මහතාගේ දේශනයෙන් මෙම දේශන මාලාව ආරම්භ කරන ලද අතර, වර්ෂය අවසාන වන රිට දේශන 07 ක් මේ යටතේ පටතවා තිබුණි.

- | | |
|---|----------------------------------|
| (01) 'Development perspectives in the 1990s' | - Dr. Gamini Corea |
| (02) 'පිළිබඳ අන්තර් මාලාවේ රිකාශනය' | - මහාචාර්ය වන්දා රිතුම ගමගේ මහතා |
| (03) 'ජාතික ලේඛනාරක්ෂක දෙපාර්තමේන්තුවේ වශයෙන් නායක හා කාර්ය තාරය' | - ආචාර්ය කේ ඩී රිමලංගන මහතා |
| (04) 'Telecommunication Development in Sri Lanka - Present trends and future prospects' | - Mr P Wickramarachchi |
| (05) 'ජන යෙෂ්ටිවේදන ක්ෂේත්‍රයේ නව ප්‍රවණතා' | - එක්ස්ප්‍රේද්‍ර ආර්යදාය මහතා |

- (06) 'ශ්‍රී ලංකාවේ පොත් ප්‍රකාශන කළේදෙයේ
ගැටුම් සහ ප්‍රචණතා'
- (07) 'Rare Books about (Ceylon) Sri Lanka
17th - 19th centuries - A historical
survey'
- හෙත්ම සමරනායක මහතා
- Mr Wilfred M Gunasekera

ප්‍රකාශන අංශය

ප්‍රකාශන අංශයේ ප්‍රධාන කාර්යය වන්නේ මණ්ඩලයේ ප්‍රකාශන ව්‍යාපාරීන් මෙහෙයුම් තා පවත්වාගෙන යාම වේ. ප්‍රකාශන අංශය මහින් මෙහෙයුවනු ලබන ප්‍රධාන ව්‍යාපාරීන් ලෙස ප්‍රකාශන ආධාර ව්‍යාපාරීය, සම්භාව්‍ය සාහිත්‍ය කාති සංස්කරණය කිරීම නා මණ්ඩලීය ප්‍රකාශන පළ කිරීම හැඳින්වීය හැක. මිට අමතරව මණ්ඩලයේ විවිධ කාර්යයන් සම්බන්ධයෙන් රනමාධ්‍ය ප්‍රවාරක කටයුතු ඉටු කිරීමද මෙම අංශය මහින් ඉටු කෙරේ.

ප්‍රකාශන ආධාර ව්‍යාපාරීය

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩලය රියින් 1984 වසරේදී ආරම්භ කරන ලද ප්‍රකාශන ආධාර ව්‍යාපාරීය, දිවයිනේ ඇති ප්‍රධානතම ප්‍රකාශන සංවර්ධන වැඩිපිළිවෙළ වේ. මේ දක්වා නව ප්‍රකාශන 600 ක් පමණ මේ ව්‍යාපාරීය යටතේ පළවේ ඇත. වාර්ෂිකව රැකියාවෙන් ලක්ෂ 25 ක් වැය කෙරෙන මෙම ව්‍යාපාරීය යටතේ 1990 වසරේදී නව ප්‍රකාශන 104 ක් ප්‍රකාශයට රැත්‍රී ඇත. එම නව ගුන්ර් පහත දැක්වේ :

කර්තා	ගුන්ර් නාමය
උත්තු රිලේතුංග	ගෙළවෙහර හා සන්නිවේදනය
ඇාන්ත රිරවරදන	රිරෝධිය
පියයේන රඛිතාන	පෙරෝතිං අන්ටැල
ආනන්ද රයයිංහ	නැලුවිලි හී
මුත්දාය සෙනරත් යාතා	මේ සිංහල අපගේ බයයි
රියෝන් ප්‍රතාන්දු	රාවි පිඹුරේ /The voice that hummed the original tune
පියදාය රඛිතාන	වින උපහාය කතා
අ දො වන්දුයේකර	කිරිපුරු සිරිත
බොඩී ජ බොතේපු	මල්ලව පොරය සහ තවත් ඉන්දියානු කෙරිකතා
ආර් එල් රිරරත්න	සිවි මිතුරන් සහ යුතුරේනියම් කන්ද
පි වැලිකල	ඇති පුපුරු
දායායේන ගුණයිංහ	කේතුමති හෝටලයේ රාත්‍රියක්
කුලතිලක කුමාරයිංහ	පුම්කිදෙන්
තිලක නටරත්න	හිත්ලුගේ වාරිකාව
දො ඩ ඩියස්	ගුරු ගෙදරක කතාවක්
සුතිල් ජේ සේමයිංහ	සිහින දකින මිනියසු
සරත් කරුණානායක	භාවාගේ එතෙර මෙතෙර ජන කතා
කේ ජේ ප්‍රේමරත්න	ලේ සහ කඳු
රි ඩී ඉල්ගරත්න	අයිත සහ රිතිතා
කේ ජේ කරුණායේන	මඟමහලට හිරිකඩක්
රංජීත් ධිර්මතිරත්න	අහස පොලොව ලං වෙලා
හෙන්රි රිරයිංහ	බුද්ධාගම ඉගැන්ටීමේ මුළධර්ම
රංජීත් මල්ලියාවනු	ඇය ලැකීම
සුනන්ද මගේන්දු	යොතුටිය නාට්‍යය
කේ ජේ නිතාල නන්දු	ගම මැදින් ගහ ගලා

ලාල් පෙරේරා	දේශපාලනභායා සහ තවත් තායිලන්ත කෙරීතතා
අභ්‍යන්ගල්ලේ රිමලනන්දී තිස්ස හිමි	ජ්‍යෙෂ්ඨ බෝධාච්චලි
මුනිදාය සෝමනිලක	අතුරේ යන මීනිස්සු
වන්දයිර් පල්ලියගුරු	යාය්කාතිය, යමාරය සහ පොරුෂය
එම් එව් එම් නිමල් බණ්ඩාර	නෙල්ලි කැලේ රිරයෝ
සුනන්ද මහෙන්ද	රනුගැටිය සහ පෝලන්තයේ ජන කතා
ලෙසල් වී සිර්මාන්න	මහඳැන මූත්තාගේ අලුත්ම පාඩම
ධර්මසේන පෙරේරා	ගමට ඇැවිත්
බබිලිට් එම් ප්‍රෝවන්ද ද සිල්වා	සුනුරිටක සුවිය සහිත සුඟ සම්පිණියිනය
හේමා ලියනගේ	දෙලොටිස් අතර
රයතිලක කම්මැලුලිර්	තවත් කමලාරියක්
නිලා ගුණසේකර	කිරි සඡපයා
තිස්ස කාර්යවයම්	ගමමඩු පුරානය
කරුණාතිලක හඳුවල	ගුවනේ රාඩ්‍රි නාව්‍යය
අයෝක පිරිස්	පුඡ
බී එ හේමජාල	අය්ව කොට්ටියෙන් ආකාශ යාත්‍රාවට
වරික් ඉලයර්දාරවිට්	වබදිය
එ එම් එස බබිලිට් අමරකෝන්	සිරිකාව
කරුණාරත්න මාකුවාට	සාමෙලා කමතට ඇැරිත්
ලලිත් ගුණවර්ධන	මලිමිලිස් ගිය අපේ හරන්නු 1948 - 1968
ප්‍රෝමදාය රොබිරිගේ	අයත් පරිය
ආර් අමරදාය	ගොනා, කපුටා සහ මැස්සෝ
ජයවඩු රිතාන	කීම දිග දුවන වැළැ
අයිලින් සිර්වර්ධන	On Perilous Seas
ආර් එම් රිමලරත්න	ගවරා සහ පැවත්
වර්ධ නාරමිපනාට	සතර පෙර නිමිති
රත්න ශ්‍රී රීජේයිංහ	වංක ගිරිය අරණේ
සුනිල් මද්දමගේ	මිසු කැද - මිසු පැන්
සිර්ල් ගමගේ	රුත්සාහය රුක් දණ්ඩක් වැන්නේ
වන්දරත්න බණ්ඩාර	මෙරු
යසවර්ධන රැඳිගු	ගලන ව්‍යුර බොර පාටයි
සු කේ සුනිල් කරුණාරත්න	ගණකාධිකරණ යංකලප හා ප්‍රමිති
වයලා තලංගම	මුහුද තුමාරිය සහ වෙනත් කතා
රයලත් මනෝරත්න	ගල්ව්වූ රාල
යනත් කරුණායේකර	ශ්‍රී ලංකාවේ සම්පත් රසායනය
යිරිසේන රේකනායක	මැණින් රාල මාමා
ප්‍රණීත් අභයසුන්දර	යාහිද පාමුල
යිරිසේ කාර්යපෙරැමු	විමුක්ති
සෝමා රයකොඩී	වැළැනින්නකගේ ප්‍රෝ කතාව සහ තවත් ගුවන් රිදුලි
නියිත වර්ණසුරිය	ත්‍යාචා
රණදේව අල්‍රිස්	වලන ටිතුයේ කතාව
යතා දායාරත්න	බේර්ලිටන් අල්‍රිස් කාව්‍ය හිත යංගුතය
යතාස්ථාල ගලකුරුද	වය්සානය
පර්ල් ආර් කිස්කාන්තිස්	රුත්තර ඉමිය
සු ඩී කරුණානන්ද	ශ්‍රීකෝන් අරගලය
කේ ඩී ප්‍රෝමරත්න	නුවර කළාරිය 1815 - 1900

ඒ නිතා මාලනී බණධාර	තුරු සෙවනක පිපුණු මලන්
රෝහාන් එයදාය	අනුදින් ආ අහන
රයන්ත රිමලසේන	රූ පෙරේලය
අලටිත්තාගොඩ රේමදාය	කාලීන කාලගෝල කතා
මර්යලින් රයකොඩ් එයතුමා	වෙසක් කැණුව් අතු අගැ හිද
කුදුම් එකනායක	නාග කනායාව
භද්‍රන්ගේ සරණපාල	වාරුම්තා
රෝහනා දන්දෙනිය	තල්වැට අයිනේ
භැඩිරින්නේ තේලෝරාඩ් හිමි	අපරාධ පිළිබඳ බොද්ධ මතය
ගාමිනී එස් එ පු.විශේවා	Souvenirs of a Forgotten Heritage
නෙලසන් රයරිර	ගුවන් රිදුලි සන්නිවේදනය
කුලයෙන පොන්සේකා	උඩි යුළුන
යාලිය සේනාසේකර	බාල දක්ෂේයෝ
රිමල ටිශේපුර්ය	වානකාය ගතකය හා වානකාය ගතක හිය
නිලකරුන කරුරිට බණධාර	ඉතුන් වත
නිමල් සේදර	සිටු මැදුර
රණධිත බෝලිඩේ ඇාණාවාය හිමි	දම් සෙනෙරි සැරුයුත් මහ රහතන් වහන්සේ
මාරුණියේ ධම්මිස්සර හිමි	බොද්ධ සන්නිවේදනය
වෙ වී අගය ගුණවර්ධන	පරිවාර ගුණයි පදය
වාන්දනී දේරිකා පු.විශේවා	දෙදරුවෝ
වැශම රියරතන හිමි	පාල අවිධිකතාවන්හි පිළිබඳවුත් ව්‍යාකරණ යම්ප්‍රදාය
සෝමාදේරී පරණයාපා	සන් සයුරු ගොඩගලා
ලාල් ප්‍රෝමනාත් ද මෙල	බඩු උගස්ගන්නාගේ ඩිරිද සහ වෙනත් ජපන් කෙරිකතා
ඒංත් රයසේකර සිරවර්ධන	සිංහල කාව්‍ය රිමරුනය
යමන්ත ගෙරත්	ප්‍රිය.වදා
සුදිල් ගුණරත්න	ධම්ම ජාගාබ රුපවාහිනී ය.කල්ප
සමන් වන්දනාත් රිරයින්	අපේ කාලේ සරසරිනි
රිනි විතාරණ	The Night of Doom
බන්දුල ගුරුගේ	තාමනේ හිතය සහ වෙනත් කෙරිකතා
කේ එම් එම් හෝර්	ශ්‍රීලංකා ප්‍රජාත්‍යා නායුත්‍යාත්මක
හසන්ත ශ්‍රී ලාල් ගෙවීරිඳාරවිචි	දරුමෙද කරුමෙද
කේ කරුණාතිලක	අපරාධ රිදානා ප්‍රවේශය
දායා රෝහනා අතුසේරාල	බාදුරා මල

මණ්ඩලිය ප්‍රකාශන

ජාතික පුස්තකාල ප්‍රකාශන වශයෙන් 1990 වසරේදී ප්‍රකාශන ගණනාවක් පළ කරන ලදී. එම ප්‍රකාශන පහත සඳහන් පරිදි වේ :

- (01) ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාලය - සමරු කළාපය
- (02) ශ්‍රී ලංකා රාජික පුස්තකාලය - රිවාන තිර්මේ උලෙල
- (03) පුස්තකාල පර්පාලනය පිළිබඳ ගැදින්වීමක

සම්භාව්‍ය දාන්තිය කාඩ් දංස්කරණය කිරීම

1987 වර්ෂයේදී ආරම්භ කරන ලද මෙම ව්‍යාපාරිය යටතේ පන්සිය පනස් ජාතකය, මහා ව්‍යාපාරය හා පුද්‍රාවල්‍ය යන සම්භාව්‍ය දාන්තිය කාඩ්න් සංස්කරණය කිරීමේ කටයුතු කරගෙන යනු ලැබේ.

සංරක්ෂණ හා ප්‍රතිශේදීය අංශය

ජාතික පුද්ගලිකාල එකතුව අනාගතය සඳහා සංරක්ෂණය කරලීම ජාතික පුද්ගලිකාලය සතු ප්‍රධාන වශයෙන් වේ. ඒ අනුව ශ්‍රී ලංකා ජාතික පුද්ගලිකාලයේ පුද්ගලිකාල ද්‍රව්‍ය ක්‍රමානුෂ්‍යවල සංරිධානය කිරීම, ආරක්ෂා කිරීම හා සංරක්ෂණය කිරීම, යාරක්ෂණ හා ප්‍රතිශේදීය අංශයේ අරමුණු වේ. ජාතික පුද්ගලිකාල එකතුව නිර්ඝරුවම සංරක්ෂණ අධිකෝෂවලට ලක්වේ. ජාතික පුද්ගලිකාලයට සැලකිය යුතු ප්‍රමාණයක් පැරණි දුර්ලග ගුන්ත් මිලට ගැනේ. මෙවා බොහෝමයක් ජාතික පුද්ගලිකාලයට ලැබෙනුයේ දුර්වල තත්ත්වයෙනි. මෙම සංරක්ෂණ ගැටුපුවලට මුහුණ දීම සඳහා රිශේෂ පියටර ගැනීමට සිදු වේ. පුද්ගලිකාල එකතුව විශේෂ ටායු සම්කරණය කළ ප්‍රදේශයක තැන්පත් කර ඇති අතර, ගිනි අනුරුද වැළැක්වීම සඳහා විශේෂ නාරීන සංඡා ක්‍රම සහ ගිනි නිරිමේ ක්‍රම යොදා ඇත. තැන්පතු නීතිය යටතේ ලැබෙන ප්‍රකාශන විශේෂ ආරක්ෂිත පෙරේරිවල අසුරා තැන්පත් කර ඇත.

පොත් බැඳීම

බාහිර පොත් බැඳුම්කරුවන්ගේ සහාය ලබා ගැනීම

ජාතික පුද්ගලිකාලයේ ඇති රිශේෂ නිපුනත්වයකින් සංරක්ෂණය කළ යුතු පොත්පත් සංරක්ෂණය කිරීම සඳහා සංරක්ෂණ ආංශය බාහිර පොත් බැඳුම්කරුවන්ගේ සහාය ලබා ගනී. මෙම විශේෂභ බැඳුම්කරුවන් අඛලන් තත්ත්වයේ පැවති ජාතික පුද්ගලිකාල එකතුවේ වූ දුර්ලග ගුන්ත් ටාකියක් තොදීන් ප්‍රතිශේදීය අංශය කර ඇත.

පොත් බැඳුම් කළ

ජාතික පුද්ගලිකාලයේ පොත් බැඳීමේ කටයුතු සඳහා ද, වෙනත් සංරක්ෂණ කටයුතු සඳහා ද 1989 වසරේ පිහිටුවන ලද පොත් බැඳුම්කරුවල මේ වසර ඉලදී තවදුරටත් ක්‍රමානුෂ්‍යවල සංරිධානය කරන ලදී. දැනට පොත් බැඳුම්කරුවෝ 05 දෙනෙක් මෙහි යොවය කරති. ජාතික පුද්ගලිකාලයේ පොත් බැඳීම, ආරක්ෂිත පුද්ගලිකා පෙවීම සහය කිරීම ආදි සංරක්ෂණ කාර්යයන් මෙන්ම පුද්ගලිකාල මිලද ද්‍රව්‍ය නිපදාරීම වැනි කාර්යයන් ගණනාවක් මින් ඉටු කෙරේ. මේ වසර තුළදී නාරීන කැපුම් යන්තුයක් පොත් බැඳුම්හෙළ සඳහා ලබා ගන්නා ලදී. එය අංශයේ කටයුතු ව්‍යාප්ත කරලීමට ටිකාල ආධාරයක් වී ඇත.

වෙනත් සංරක්ෂණ කටයුතු

මුමායනය කිරීම දහ රාජිත කිරීම

ජාතික පුද්ගලිකාල එකතුව නිර්ඝරුව පරීක්ෂා කිරීම, පරීතු කිරීම සහ මුමායනය කිරීම සඳහා රිශේෂ කාර්ය මණ්ඩලයක් යොදා ඇති අතර, මුමායන අල්මාර් ගණනාවක් ද යොදා ගනු ලැබේ.

පුද්කොළ පොත් සංරක්ෂණය කිරීම

ජාතික පුද්ගලිකාල එකතුවේ ඇති දුර්ලග පුද්කොළ පොත් සංරක්ෂණය කිරීම සඳහා රිශේෂ වැඩිහිටිවෙළක් අනුගමනය කෙරේ. පුද්කොළ පොත් සංරක්ෂණය එලිබඳ දේශීය රිශේෂභ යොවුනු සහය මේ සඳහා ලබාගෙන ඇති අතර, පාර්මිෂ්පරික ඉපැරණි පුද්කොළ පොත් සංරක්ෂණ ක්‍රම මෙහිදී ගාරීන කෙරේ. මෙම සංරක්ෂණ ක්‍රම හැදුරුව සඳහා දැනට ජාතික පුද්ගලිකාලයේ සංරක්ෂණ අංශයේ නිලධාරීයක් මෙම රිශේෂභ විද්‍යා යටතේ කටයුතු කරයි.

ජාතික මට්ටමේ සංරක්ෂණ ගැලුදේම

ශ්‍රී ලංකාවේ උෂ්ණත් පුද්ගලිකාලවල සංරක්ෂණ කටයුතු එලිබඳ යොයා බැඳීමත්, සංරක්ෂණ කටයුතු ක්‍රමානුෂ්‍යවල පටන්වා ගෙන යැමුව පුද්ගලිකාලයාධිපතිවැන් පෙළඳවීමත්, ඔවුනට ආධාර කරලීමත් ජාතික පුද්ගලිකාලයේ වශයෙන් වේ. ජාතික පුද්ගලිකාලයේ අධ්‍යාපන අංශය මහින්

මෙහෙයවන පුද්තකාල රිද්‍යා පුහුණු පාදමාලාවලදී පුද්තකාල ද්‍රව්‍ය යංරක්ෂණය පිළිබඳ රිශේෂයෙන් යාකවිජා කෙරේ. එසේම මෙම රිශේෂයට අදාළ ගුනරියක් මේ වසරේදී රාජික පුද්තකාලය රිසින් පුද්තකාලයාධිපතීන්ගේ උපෝරිතාය යදානා ප්‍රකාශයට පත් කරන ලදී. දැනට රාජික පුද්තකාලය ඉදිරිපත් කර ඇති පලාත් සහා පුද්තකාල සැලැස්ම මහින් මේ පිළිබඳව වඩාත් පුව්ල් පියවරක් ගෙන ඇත. ඒ ඒ පලාත්වල පිහිටුවන ප්‍රාදේශීය මධ්‍ය පුද්තකාලවල සහ දිස්ත්‍රික් මධ්‍ය පුද්තකාලවල සංරක්ෂණ කරපුණ පිළිබඳ රිශේෂ අංශයක් ඇති කෙරේ. එසේම ප්‍රාදේශීය සහා මට්ටමේ මධ්‍ය පුද්තකාලවලද අවම වශයෙන් තුළා ප්‍රමාණයේ පොත් බැඳුම්ගලක් පවත්වා ගෙන යා යුතු වේ. මේ මහින් දිවයින පුරාම පුව්ල් පුද්තකාල ද්‍රව්‍ය යංරක්ෂණ වැඩිපිළිවෙළක් ක්‍රියාත්මක වනු ඇත.

සමාර්ථකය

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලයේ කාර්යයන් නිසි පර්දි ඉටු කර ගැනීමට අධ්‍යාපන/ උයස් අධ්‍යාපන තා අධ්‍යාපන සේවා අමාත්‍යාංශවලින්ද , මණ්ඩලීය අධ්‍යක්ෂ මණ්ඩලයේ සාමාර්ක හටතුන්ගෙන්ද මණ්ඩලයේ කාර්යය මණ්ඩලයෙන්ද අප වෙත ලැබුණු සහාය පිළිබඳ අතිශේෂීම ස්ථූතිවත්ත වෙමු. එසේම මෙම වාර්තාව සකස් කිරීමේදී අපට සහාය දැක්වූ නිලධාරීන්ට ද අපගේ කාතැඳුතාව පිරිනමමු.

එම් එස් යු අමරදීරි
අධ්‍යක්ෂ (වැ.ඛ.)

රෝවර් කොරය
සහාරත්තිය

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලය
නිදහස් මාවත
කොළඹ 07.

ශ්‍රී ලංකා ජාතික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩලය

ගිණුම් වාර්තාව

(1970 අංක 17 දරණ පුස්තකාල සේවා මණ්ඩල පනතේ
19 (1) වගන්තියේ ප්‍රකාර සැකසුණි)

1990



— — — — — ශ්‍රී ලංකා ජාතික පුස්තකාල සේවා මණ්ඩලය

— — — — — 14, නිදහස් මාවත

කොළඹ 7

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලය

1971 අංක 38 දීමා මුදල රනයෝ 13 (6) වැනි වගන්තිය හා 1970 අංක 17 දීමා ..

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩල රනයෝ 18 (17) වගන්තිය අනුට
ඉදිරිපත් කරනු ලබන 1990 දෙසැම්බර් 31 දිනෙන් අවධන් වයර යදහා
හිණුම් වාර්තාව.

1990 දෙසැම්බර් 31 වැනි දිනට ගේම පත්‍රය

1990 දෙසැම්බර් 31 වැනි දිනට අවධන් වයර යදහා ආදායම හා ටියදුම් හිණුම

1990 දෙසැම්බර් 31 වැනි දිනට අවධන් වයර යදහා ලැබුම් හා ගෙරිම් හිණුම

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්ගලික සේවා මණ්ඩලය
1990 දෙසැම්බර් 31 වැනි දිනට ගෙවෘතුය

1989 වර්තමාන	මණ්ඩලය අංමුදල කිණුම	1990 වර්තමාන
63,205,859.33	රනටාර 01 දිනට ගෙවය	68,337,666.20
5,030,411.87	එකතුකළා : වර්ෂයේ බැරකම් (සටහන අංක 01)	13,105,685.34
68,236,307.20		81,443,351.54
	ආධාර හා පර්තයාග කිණුම	
822,335.67	රනටාර 01 දිනට ගෙවය	855,833.67
33,498.00	එකතුකළා : වර්ෂයේ ලැබු පර්තයාග වරීනාකම	32,098.00
855,833.67		887,931.67
	සංචිත හා වෙනස්කිරීම	
13,244,249.51	ප්‍රාගධන උපකරණ මිලදී ගැනීම යදා රෝගී මුදල ඉතිරිය	9,791,234.69
2,000.00	රාජික පුද්ගලික උපකරණ කටයුතු යදා ලැබු ආධාර පාර්නෝෂික දීමනා යදා වෙනස්කිරීම	239,563.18
119,493.65		
13,365,743.16		10,030,797.87
	රාජම වගකීම	
139,706.50	රිටිඛ තැන්තරණ (සටහන අංක 02)	131,250.24
119,875.76	රිටිඛ තාය කිමියෝ (සටහන අංක 03)	193,642.77
259,582.26		324,893.01
82,717,466.25		92,689,974.09
	වශ්‍යකම	
44,441,349.67	ඉඩම් හා ගොඩනැඟීලි	
3,076,800.00	රාජික පුද්ගලික ගොඩනැඟීල්ලේ වරීනාකම	52,087,622.67
524,666.10	එකතු කළා : වර්ෂය තුළ කරන ලද වැඩවල වරීනාකම	
--	ගොඩනැඟීලි වැව් දියුණු කිරීම	726,216.17
48,042,815.77	මණ්ඩලය බිඳු සිතුවම් වරීනාකම	395,355.21
		53,209,194.05
	ස්ථාවර වශ්‍යකම	
2,403,850.54	කාර්යාල උපකරණ (ඇද්ධ වරීනාකම)	7,569,188.12
41,529.53	පුද්ගලික උපකරණ (ඇද්ධ වරීනාකම)	37,376.58
8'52,320.86	මෝවර්ට වාහන (ඇද්ධ වරීනාකම)	767,088.78
3,926,754.02	රාජික පුද්ගලික පොත් තොගය (ඇද්ධ වරීනාකම)	4,604,369.69
55,018.28	පොත් පුවලාරු යෝජන යදා පොත් (ඇද්ධ වරීනාකම)	41,263.71
5,000.00	ඇද්ධිමය දේපල පවරාගැනීම	5,000.00
192,505.16	මණ්ඩලය බිඳු සිතුවම් - නොනිම් වැඩ	
30,960.00	රන දාහිතය අංශය යදා ලබාගත් උපකරණ	30,960.00
669,790.99	රාජික රිදුවා පුද්ගලික යදා ලබාගත් පොත්	968,767.48
8,177,729.38		14,024,014.36

රංගම ව්‍යකම

විවිධ තොග

31,039.58	රාත්‍යාන්තර පොත් හුවමාරු යේවය සඳහා පොගය	56,184.88
3,221,702.08	පොත් තොගය - විකිණීම හා බෙදා ගැට්ම සඳහා	5,161,210.71
49,549.16	පුද්තකාල ලිපි ද්‍රව්‍ය තොගය - විකිණීම සඳහා	142,149.12
138,933.21	කාර්යාල ලිපි ද්‍රව්‍ය තොගය .	134,340.26
395,313.60	පුද්තකාල උපකරණ - පරිත්‍යාග සඳහා	385,488.60

3,836,537.63	5,879,373.57
--------------	--------------

තැන්පත

16,500,000.00	තාණ්ඩාගාර තැන්පත	15,500,000.00
469,337.50	ස්ථාවර තැන්පත	469,337.50
97,416.79	විවිධ තැන්පත	105,916.79

17,066,754.29	16,075,254.29
---------------	---------------

විවිධ රංගම ව්‍යකම

1,558,998.40	මායගැනීයෝ හා කළුන් කරන ලද ගෙවීම (සටහන අංක 05)	2,165,864.03
488,813.07	යේවක ණය අන්තිකාරම්	852,718.57

2,047,811.47	3,018,582.60
--------------	--------------

මුදල හා බැංකු ශේෂය

3,540,571.41	බැංකු ශේෂය	457,723.22
3,645.81	මුදල ශේෂය	21,232.00
1,600.00	සුළු මුදල ආශ්‍රිතය	1,600.00
<u>3,545,817.22</u>		<u>480,555.22</u>
<u>82,717,466.29</u>		<u>92,686,974.09</u>

එම්. එස්. ඩු. අමරදීර්
අධ්‍යක්ෂ / ලේකම්

රූපවර් කොරෝ,
සභාපතිතිය,

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්ගලික සේවා මණ්ඩලය
1990 දෙසැම්බර 31 ටැන් දිනෙන් අවධන් වසර සඳහා ආදායම හා රිගණ්ම ගිණුම

1989 ආදායම	රුපය ප්‍රධානය	1990 ආදායම
7,000,000.00	පුනරාවර්තන රියදම සඳහා රුපය ආධාර මුදල	12,000,000.00
7,000,000.00		12,000,000.00
	ජාතාන්ත්‍රික දායක මුදල	
13,976.13	රාජික ගුන්ප නාමාවලිය විකිණීම	12,712.30
3,994.00	පුද්ගලික පුකාණන අලරිය	3,180.50
6,560.56	පොත් විකිණීමේ ලාභය	10,943.19
24,530.69		26,835.99
	පොත් මුදල ලැබීම	
43,740.38	ස්ථාවර තැන්පතු පොත්	37,642.71
1,474,109.61	ගාණධානාර තැන්පතු පොත්	1,576,027.41
10,654.65	විශේෂ ආපදා ණය පොත්	34,595.44
308.89	වාහන අන්තිකාරම් පොත්	197.69
2,344.16	විශේෂ අත්තිකාරම් පොත්	1,870.82
4,170.21	ණයගැනී හාවයෙන මිදිම සඳහා	
192.20	මධ්‍යාගත් අත්තිකාරම් පොත්	1,088.43
	සාමාන්‍ය ආපදා අය පොත්	-
1,535,,520.10		16,514,22.50
	විවිධ ආදායම	
643.50	නැගිටු පොත් සඳහා ලැබුන මුදල	-
120.75	පුද්ගලික ලිපිදුච්‍ය විකිණීමේ ලාභය	4,433.22
-	විවිධ ආදායම	75.00
21,281.75	සම්ක්ෂණ ගාස්තු	98,140.75
13,922.30	ජායා පිටපත් ලබා ගැනීම සඳහා ලැබුන මුදල	11,994.00
4,035.00	වෙන්දි පෝෂ්ම ගාස්තු	5,500.00
1,260.00	නවාතැන් ගාස්තු	1,170.00
-	සමරු කළාපය අඛුරි කිරීම	2,750.00
-	ජායා පිටපත් ලියාපදිංචි කිරීමේ ගාස්තු	4,215.00
-	අඛුරි වෙන්දේසිකිරීමෙන් ලැබුන මුදල	2,966.75
-	අවශ්‍යාගාරය වෙන්කිරීම සඳහා ගාස්තු	1,962.50
41,263.32		133,207.22
<hr/> <u>8,601,314.11</u>		<hr/> <u>13,811,465.71</u>

1989 රියදම

2,051,173.90
337,698.29
5,400.00
61,460.33
10,400.00
804,368.52
56,385.79
1,100.00

3,327,986.83

කාර්ය මණ්ඩල ටේකන හා දීමනා
කාර්යතමන්ධල ටේකන හා වැටුප
බිජේ රිවන රියදම් දීමනා
මණ්ඩල යෝජිත පාර්ශ්වමිකය
අතිකාල දීමනා
මණ්ඩලීය කම්ටු සමාරක පාර්ශ්වමිකය
හිහ වැටුප ගෙවීම
හිහ අතිකාල දීමනා ගෙවීම
ගොඩනැඩිල්ලේ වැඩකටයුතු පරීක්ෂා කිරීම සඳහා පාර්ශ්වමිකය

1990 රියදම

3,318,570.45
303,679.78
6,300.00
117,309.50
31,155.00

-
-

3,777,014.73

ගමන් රියදම්

39,337.00
212,399.00
-

251,736.00

මණ්ඩලීය දේවක ගමන් රියදම්
විදේශීය වාර්කා සඳහා ගමන් රියදම්
කම්ටු සාමාරක ගමන් රියදම්

48,717.79
175,083.00
1,222.00

225,022.79

සැපයුම් හා අවශ්‍යාත්මකරණ

85,838.29
7,523.10
11,353.50

ලිපිද්‍රව්‍ය හා මුද්‍රිත ආකෘති පත්‍ර
කාර්යාල ප්‍රයෝගනය සඳහා ප්‍රකාශන මිලදී ගැනීම
දේවක නිල ඇදුම්

104,714.89

214,824.74

ජාගරිත ව්‍යුහම අවශ්‍යාත්මකරණ හා නඩත්තුව

314,114.93
48,401.63
207,697.50
56,279.00

ගොඩනැඩිල් නඩත්තුව
කාර්යාල උපකරණ අවශ්‍යාත්මකරණ හා නඩත්තුව
දේවාල රක්ෂණය
මණ්ඩලීය තුමිය නඩත්තුකිරීම

986,062.96
153,352.80
211,403.45
6,726.00

626,493.06

1,357,545.21

රටවාගත නඩත්තුව

88,684.33
118,960.53
6,250.00
14,920.09

ඉන්දන රියදම්
රටවාගත අවශ්‍යාත්මකරණ හා නඩත්තුව
රටවාගත බලපත්‍ර ගාස්තු
රටවාගත රක්ෂණය

125,487.17
119,556.19
6,250.00
17,924.50

228,814.95

269,217.86

ප්‍රධාන දම්ක්‍රීතිය, ආච්‍යාක හා මෙනත් අදවා

12,000.00	හෙවල් තුළී	
402,383.00	බිඳුලි ගාස්තු	943,959.00
90,573.00	දුරකථන ගාස්තු	181,607.87
6,648.00	ප්‍රධාන, ඩැම්, ප්‍රමාද ගාස්තු හා ලොර් තුළී	9,263.00
25,575.00	රිගණන ගාස්තු	60,000.00
32,012.65	තැපැල් ගාස්තු	65,712.45
88,152.50	දැනටීම් ගාස්තු	84,675.00
4,882.50	මුද්‍රණ ගාස්තු	28,585.00
3,095.44	බැංකු ගාස්තු	10,019.70
30,494.36	රිරිඛ රියදම්	25,176.30
5,690.90	සංගුර රියදම්	125,020.25
120,297.50	අංරක්ෂක රියදම්	141,707.50
2,629.60	ආදායම් බදු	5,508.71
13,394.00	මිනය පරික්ෂණ ගාස්තු	1,400.00
4,850.00	අත්‍යත්තර සැලැසුම් යක්ස කිරීමේ ගාස්තු	73,459.00
4,475.00	යෙව්ක පුහුණුව්‍යීම	11,910.00
15,255.50	වෙද්‍ය පරික්ෂණ ගාස්තු	5,710.00
	මණ්ඩලීය ගොඩනැගිලිලේ තිරයදී දැමීම	255,239.10
	රාජික පුහුණුකාල රිවාත කිරීමේ රියදම්	760,031.03
	යෙව්ක පුහුණුකාල කටයුතු	8,422.80
862,409.91		2,697,406.71
	ප්‍රධාන දෙවා වියදම්	
	රාජික ප්‍රධානකාලය	
132,802.82	ගුන්ර සංරක්ෂණ කටයුතු	170,695.54
18,635.40	රාජාත්‍යතර පොත් ඩුට්මාරු දෙවාවේ රාජාත්‍යාග	24,197.80
10,314.60	රාජික රැකාබද්ධ ගුන්ර පුරිය යක්ස කිරීම	63,869.55
12,770.40	රාජාත්‍යතර ප්‍රධානකාල යාමාර්ක ගාස්තු	34,962.00
17,643.25	රාජාත්‍යතර ගුන්ර ප්‍රමිත අංක ව්‍යාපාරිය	2,254.00
	පරිගණක අංශය සඳහා වියදම්	2,376.60
192,166.47		298,355.49
	රාජික ගුන්ර නාමාවලී දම්රාදන වියදම්	
68,299.72	රාජික ගුන්රනාමාවලිය දම්රාදනය	160,057.25
1,520.00	රාජික ගුන්රනාමාවලී පුරිය යක්ස කිරීම	43,140.50
69,819.72		203,197.75
	ප්‍රධානකාල යාවර්ධන හා පර්යේෂණ කටයුතු	
65,248.74	ප්‍රධානකාල වැඩයටහන් ත්‍රියාතමක කිරීම	8,984.88
756,018.50	ප්‍රධානකාල වැඩයටහන් පරිත්‍යාග කරන ලද පොත විල වරිනාකම	1,241,931.13
344,901.00	ප්‍රධානකාල යාකිතා හා ප්‍රකාශන පළකිරීම	24,250.12
89,176.42	පරිත්‍යාග කරන ලද උග්‍රකරණ විල වරිනාකම	9,825.00
28,685.87	ගුන්ර යාවර්ධන ව්‍යාපාරි වියදම්	49,750.45

30,975.00	අත්පිටපත් දමික්ෂණ ගාස්තු	81,179.30
98,593.20	මණධිලිය ප්‍රකාශන පිළියෙළ කිරීම	-
	අධ්‍යාපන සේවා දිනපෙළ මූදණය කිරීමේ අලාභය	-
	පුද්තකාල පුදරණ වැඩසටහන	91,334.39
1,413,598.73		1,507,255.27
	පුද්තකාල අධ්‍යාපන හා පුහුණුව	
72,706.11	පුද්තකාල අධ්‍යාපන හා පුහුණු වැඩසටහන	118,403.12
13,155.70	රාජාන්තර සම්මන්ත්‍රණ, පුහුණු වැඩසටහන	-
1,726.45	හා කොරතුරු රෝකිරීම	-
87,588.26	පුද්තකාල අධ්‍යාපනය හා පර්යේෂන	118,403.12
	රිගුම වැළුර, රිගුම ප්‍රතිලාභ හා රාර්තොමික දීමනා	
275,863.50	යෙටක අර්ථයාධක අරමුදලට දායක මුදල	412,310.40
68,965.59	යෙටක භාරකාර අරමුදලට දායක මුදල	103,077.72
119,493.65	රාර්තොමික දීමනා වෙනස්කිරීම	181,181.75
126,515.99	හිහ යෙටක අර්ථයාධක අරමුදල් ගෙවීම	-
31,761.32	හිහ යෙටක භාරකාර අරමුදල් ගෙවීම	-
622,600.05		696,569.87
	ක්‍රිය ප්‍රතිරාදන වෙනස්කිරීම	
227,632.80	කාර්යාල ලිබම් උපකරණ	240,385.05
94,702.30	මෝටරරු	85,232.08
4,614.39	පුද්තකාල උපකරණ	4152.95
18,264.92	පොත් තුවමාරු යෙටවෙය පොත්	13,754.57
345,214.41		343,524.65
<u>468,170.83</u>	<u>වර්ෂයේ ටියදම ඉකමවූ ආදායම් අතිරික්තය</u>	<u>2,103,127.52</u>
<u>8,601,314.11</u>		<u>13,811,465.71</u>

රම්.රුජ.පු. අමරසිංහ
අධ්‍යක්ෂ

රෙඛ්‍රා කොරයා,
සභාපතිනිය,

රිගණකාධිපති දෙපාර්තමේන්තුව.
නිදහස් වතුරුපය, කොළඹ 7, ශ්‍රී ලංකාව.
1992 ජූලි 23 දින.

මගේ අංකය:- ර.සී./ ආර / පු.සේ /වා.හි / 90

සහාරතිනිය,
ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලය,
නිදහස් මාවත,
කොළඹ - 07.

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලයේ 1990 දෙසැම්බර් 31 දිනෙන් අවසන් වර්ෂය යාදා වූ ගිණුම් පිළිබඳ 1971 අංක 38 දරණ මුදල පනතේ 14 (2) (සි) වගන්තිය ප්‍රකාර රිගණකාධිපති වාර්තාව.

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩලයේ 1990 දෙසැම්බර් 31 දිනෙන් අවසන් වර්ෂය යාදා වූ ගිණුම් 1970 අංක 17 දරණ පුද්තකාල සේවා මණ්ඩල පනතේ 18 වගන්තිය සහ 1971 අංක 38 දරණ මුදල පනතේ 13 (1) වගන්තිය සමඟ සංයෝග්‍ය විය තුළ ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ ආණ්ඩුකම ව්‍යවස්ථා සංග්‍රහයේ 154 (1) ව්‍යවස්ථාවේ රිධිරිධාන ප්‍රකාර මණ්ඩලයේ වාර්ෂික වාර්තාව සමඟ ප්‍රකාශයට පත්කළ යුතු යයි මා අදහස් කරන මාගේ නිර්ක්ෂණයන් මෙම වාර්තාවේ ඇතුළත් වේ. මුදල පනතේ 13 (7) (ඒ) වගන්තිය ප්‍රකාර රිස්තරාත්මක වාර්තාවක් 1992 මැයි 25 දින මණ්ඩලයේ සහාරතිනිය වෙත නිකුත් කරන ලදී.

1:2 . විගණන රිෂය පරිය.

මෙම වාර්තාවේ අධ්‍යාත්මක මතය අදහස් දැක්වීම භා යොයාගැනීම, රිගණනය යාදා ඉදිරිපත් කරන ලද මුළු ප්‍රකාශයන් පිළිබඳ සමාලෝචන සහ ගණුදෙනු පිළිබඳ ප්‍රමාණවත් නියැදි පර්ක්ෂා කිරීම් මත රඳනම් රි ඇත. එම සමාලෝචන සහ පර්ක්ෂණයන්ගේ රිෂය පරිය භා ප්‍රමාණය මට ලැබේ ඇති කාර්ය මණ්ඩලය, වෙනත් සම්පූර්ණ හා කාලවේලා යන දිමාවන් ඇතුළත ගැකිතාක් ප්‍රාලේරිගණනයක් කළ ගැකිවන පරිදි පිළියෙළ කරණ ලද්දකි. රිගණනයේ රිෂය පරිය භා ප්‍රමාණය නිර්ණය කිරීම සඳහා මුදල පනතේ 13 වගන්තියේ (3) සහ (4) උප වගන්ති වලින් රිගණකාධිපතිට අහිමතානුසාර බලත්ව පැවත්වේ.

2. ගිණුම්.

2:1. විගණන මතය.

ඉදිරිපත් කර ඇති ගිණුම්, මෙම වාර්තාවේ දැක්වෙන මගේ අදහස් දැක්වීම්වලට යටත්ව, ඉකුත් වර්ෂයේ අනුගමනය කරන ලද පදනමට අනුකූලව, පොදු සම්මත ගණක මුළයින්ම පදනම් කරගෙන සඳහා මුදල පනතේ 13 වගන්තියේ (3) සහ (4) උප වගන්ති වලින් රිගණකාධිපතිට අහිමතානුසාර බලත්ව පැවත්වේ.

2:2. මුළු පතිච්ච.

ගිණුම් අනුව 1990 දෙසැම්බර් 31 දිනෙන් අවසන් වර්ෂය තුළ මණ්ඩලයේ මෙහෙයුම් කටයුතුවල මුළු ප්‍රතිච්චය රු. 98,96,873 ක උග්‍රාණතාවයක් වූ අතර, පුනරාවර්තන රියදුම් සඳහා රජයෙන් ලැබුව රු. 1,20,00,000 ක වූ ප්‍රදාන හේතුකොටගෙන ව්‍ය උග්‍රාණතාවය රු. 21,03,127 ක අතිරික්තයන් බවට රත් රි තිබේ. මිට අනුරුපට ඉකුත් වර්ෂය සඳහා වූ රජයේ ප්‍රදාන ගණන ගැනීමට පෙර උග්‍රාණතාවය රු. 65,31,829 ක වූ අතර, එම වර්ෂයේ ප්‍රකාර රියදුම් සඳහා රජයෙන් ලැබේ ඇති රු. 70,00,000 ක වූ ප්‍රදාන හේතුකොටගෙන ව්‍ය වර්ෂය සඳහා වූ මුළු ප්‍රතිච්චය රු. 4,68,171 ක අතිරික්තයන් රි තිබේ.

සමාලෝචිත වර්ෂය සහ ඉකුත් වර්ෂය සඳහා වූ මුළු ප්‍රතිඵල පිළිබඳ සාරාංශයක් පහත ප්‍රකාශයෙන් දැක්වේ.

දෙසැම්බර් 31 දිනෙන් අවධාන වූ වර්ෂය

	<u>1990</u>	<u>1989</u>
<u>ආදායම්</u>		
ගාණධාගාර තැන්පතු පොලී	15,76,027	14,74,110
ග්‍රන්ථ සංච්ඡන ව්‍යාපාතියෙන්		.
ලැබුණු සම්ක්ෂණ ගාස්තු	98,141	21,282
අනික්ෂා පොලී ආදායම්	37,752	17,670
ස්ථාවර තැන්පතු පොලී	37,643	43,740
විවිධ ආදායම්	35,067	19,981
මණ්ඩලයේ ප්‍රකාශන සඳහා දායක මුදල	<u>26,836</u>	<u>24,531</u>
	18,11,466	16,01,314
<u>වියදම්</u>		
පුද්ගල පැවත්තා හා වෙනත් දීමනා	44,73,585	39,50,587
ආයතන හා පරිපාලන රියදම්	31,37,255	12, 18,861
පුස්තකාල යෝජා රියදම්	19,24,013	16,93,353
ප්‍රාග්ධන වත්කම අත්තවැඩියා හා නඩතු ක්ෂේ	16,26,763	8,55,308
ක්ෂේ	3,43,525	3,45,214
රාතික ග්‍රන්ථ කාමාවලියක යක්ස්		
කිරීමේ රියදම්	<u>2,03,198</u>	<u>69,820</u>
	<u>1,17,08,339</u>	<u>81,33,143</u>
රජයේ ප්‍රධාන ගණනා ගැනීමට		
පෙර උණානාවය	(98,96,873)	(65,31,829)
රජයේ ප්‍රදාන	<u>1,20,00,000</u>	<u>70,00,000</u>
වර්ෂය සඳහා වූ අතිරික්තය	<u>21,03,127</u>	<u>4,68,171</u>

2:3. මුළු ව්‍යුහය.

1990 දෙසැම්බර් 31 දිනට මණ්ඩලයේ මුළු ව්‍යුහය 1989 දෙසැම්බර් 31 දිනට වූ තත්ත්වය සමඟ සඳහා පහත දැක්වේ.

දෙසැම්බර් 31 දිනට

	<u>1990</u>	<u>1989</u>
	රු.	රු.
<u>සම්පත්</u>		
මාණ්ඩලික අරමුදල	8,14,43,351	6,82,36,307
සංච්ඡන හා වෙන කිරීම්	1,00,30,798	1,33,65,743
ආධාර හා පරිත්‍යාග	<u>8,87,932</u>	<u>8,55,834</u>
	<u>9,23,62,081</u>	<u>8,24,57,884</u>

රු. රු.

ප්‍රයෝගීකරණය

ගොඩනැගිලි (පිරිවැයට)	5,32,09,194	4,80,42,816
වෙනත් ස්ථාවර ව්‍යුහම්	1,40,24,014	81,77,729
ස්ථාවර තැන්පත්	1,59,69,338	1,69,69,338
අදාළ ජාගත් ව්‍යුහම්	<u>91,59,535</u>	<u>92,68,001</u>
	<u>9,23,62,081</u>	<u>8,24,57,884</u>

2:4. අංමුදල් ප්‍රගතිය සහ යෙදුම්.

සමාලෝචන වර්ෂය තුළ මණ්ඩලයේ අංමුදල් ප්‍රගතිය හා යෙදුම් පහත ප්‍රකාශයෙන් දැක්වේ.

රු. රු. රු.

ප්‍රගතිය

වර්ෂයේ අතිරික්තය	21,03,127
එකඟකලා: පෙර වර්ෂයට අදාළ ගැලපීම්	<u>46,38,078</u>
	<u>67,41,205</u>

එකඟකලා: අංමුදල් වලනයට බලනොපාන
විෂයයන් සඳහා ගැලපීම්

ක්‍රමය	3,43,525
පාරිතෝෂික දීමනා සඳහා වෙනකිරීම	<u>1,20,070</u>
	<u>4,63,595</u>
	<u>72,04,800</u>

වෙනත් ප්‍රගතියන්

ප්‍රාග්ධන රියදුම් සඳහා රජයේ ආධාර	30,00,000
ගාණ්ඩිංගාර තැන්පතු ආපසු ලබා ගැනීම්	10,00,000
රාජික පුද්තකාලය සඳහා රජයේ ආධාර	10,824
රිදේශාධාර	<u>32,098</u>
	<u>40,42,922</u>
	<u>1,12,47,722</u>

යෙදුම්

ස්ථාවර ව්‍යුහම් වලට එකඟ කිරීම්	1,13,24,090
පදාන වශයෙන් ලැබුණු පොත්	<u>32,098</u>
	<u>1,13,56,188</u>

පහත රිගුහ කර ඇති රංදි කාරක ප්‍රාග්ධනයේ අඩවිය

1,08,466

කාරක ප්‍රාග්ධනය කෙරේහි බලපෑම

අඩවිම	වැඩිමීම
රු.	රු.
මුදල හා බැංකු ගේ	30,65,262
විවිධ ණය හිමියෝ හා තැන්පත්	65,311
විකිණීම හා බෙදාහැරීම සඳහා වූ පොත්	-
විවිධ තැන්පත්, නියගැනීයෝ හා ඉදිරි ගෙවීම්	19,39,508
සේවක අය දත්තිකාරම්	6,15,366
පුද්තකාල උපකරණ හා ලිපි දට්ට	3,63,906
ජාත්‍යන්තර හුවමාරු සේවයේ පොත්	78,182
	<u>25,145</u>
	<u>31,30,573</u>
	<u>30,22,107</u>
	1,08,466

2:5. ගිණුම් පිළිබඳ අභ්‍යන්තර දැක්වීම්.

2:5:1. ගිණුම් පත්‍රවලි.

- (අ) මණ්ඩලය සඳහා ගොඩනැගිලි වෙනුවෙන් ස්ථය ප්‍රතිඵාදනය කර ඇත.
- (ආ) පාරිතෝෂික ශේෂ විම සඳහා වූ උපවිත බැරකම්, වර්ෂයේ මුළු වැටුප් වියදම හා දීමනාවල එකතුවෙන් 5% ස් ලෙස ගණනය කර ඇත.
- (ඇ) පොත් ආනයනය සඳහා විදේශ ඇළුවුම් මත ගෙවන මුදල, අදාළ පොත්පත් නොලැබුනු, පුද්තකාල පොත් ගිණුම යටතේ ප්‍රාග්ධනය කරනු ලැබේ.

2:5:2. ගිණුම් වෙනි අංශ/රුම්.

- (අ) රාතික පුද්තකාල සේවා මණ්ඩල ගොඩනැගිල්ල ඉදිකර ඇති මණ්ඩලය සඳහා කොළඹ 07, නිදහස් මාවතේ පිහිටි අක්කර දෙකක් පමණ වූ ඉඩමේ වරිනාකම ගිණුම්ගත කර නොතිබේ.
- (ආ) මණ්ඩලය රිසින් පර්හෝරනය කරන ලද රුපය සඳහා වූ උපවිත ජල ගාස්තුව හාබොදා රිස්වකෝප කාර්යාලය පවත්වාගෙන යාම සඳහා ලබා දී තිබූ ගොඩනැගිලි පහසුකම් වෙනුවෙන් තක්සේරු කර තිබූ වැකතුව රු. 2,50,000 ක ලැබේය යුතු කළීම් ආදායම ගිණුම් ගතකර නොතිබේ.

2:5:3. අනුවිත හෙළිනීම්.

- (අ) දුරකරන ඇමදුම් වෙනුවෙන් වර්ෂය තැන්පත් කළ රු 25,000 ක මුදල සමාලෝචිත වර්ෂයේ වැයක් ලෙස ගිණුම් ගතකර තිබේ.
- (ආ) ඉකුත් වර්ෂය වෙනුවෙන් දරන ලද එකතුව රු. 74,652 ක රියදම පුවර්තන වර්ෂයේ වැය ලෙසද, පුවර්තන වර්ෂය වෙනුවෙන් දරන ලද එකතුව 289,107 රියදම, ඉදිරි වර්ෂය සඳහා කළ වැය ලෙසද ගිණුම් ගතකර තිබේ.

2:5:4. ගොඩක සතොයක්ෂණය මත නොවු වත්තම්

- (අ) ... වටිනාකම රු. 77,225 ක් වූ සරාවර වත්කමිනා රු 52,40,228 ක් වූ පොත් තොග වර්ෂය තුළ සෙක්ස් විර්හාවසානයට ගොඩක සම්බන්ධයකට හාරනය කර නොතිබේ.
- (ආ) වටිනාකම රු. 1,46,08,769 ක් වූ වත්තම් සමහරක් වර්ෂය අවසානයේදී සතොයක්ෂණය කර තිබූ නමුත්, සතොයක්ෂණයේදී තොයාගනු ලැබූ උග්‍රාණාතා හා අතිරික්තතා සම්බන්ධයෙන් ගිණුම්වල අවසාන ගැලපීම් කර නොතිබේ.

2:5:5. රිගණනය දදහා සාක්ෂි නොමැතිකම

වටිනාකම රු. 30,92,152 ක් වූ සෑරාවට වත්කමිද, රු. 21,65,864 ක් වූ ජංගම වත්කමිද, රු. 1,31,250 ක් වූ ජංගම බැරකම් හා එකතුව රු. 15,29,556 ක් වූ ගෙරිමිද, අදාළ පර්දී වත්කම් ලේඛන, සම්ස්ජ්‍ය මණ්ඩල වාර්තා, සනාර් කිරීම්, ඉන්වොයිඩ්, ලදුපත්, බිල්පත්, ඇශ්‍යවුම් රිස්තර, ගබඩා සහතික, ඉන්වොන්ට්‍රී සහතික හා සේවා ගිරිපුම් ආදිය නොමැතිවීම නිසා රිගණනයේදී, සතුවුදායක යන්ත්‍රික්ෂණය කිරීමට හෝ පිළිගැනීමට හෝ නොහැකිරිය.

2:5:6. නිතිරිති, රෙගුලායි සහ කළමනාකාරීත්ව තීරණයන්ට අනුකූල නොවීම.

රිගණනයේදී නිතිරිත්තාය වූ නිතිරිති, රෙගුලායි සහ කළමනාකාරීත්ව තීරණයන්ට අනුකූල නොවූ අවස්ථා පහත දැක්වේ.

<u>නිතිරිති, රෙගුලායි සහ නොදැයට යොමුව</u>	<u>අවශ්‍යතාවය</u>	<u>අනුකූල නොවීම.</u>
1. 1971 අංක 38 දටන මුදල් පනත		
(ආ) 13 (5) (ඩී) වගන්තිය	රිගණකාධිපතිවරයාගේ විකශන්වා ඇතිව අවම අයාන්තර රිගණන වැඩ සටහන් මණ්ඩලය රිසින් නිශ්චය කළ යුතුය.	1971 සිට 1990 දක්වා වූ කාලයීමාව තුළ මෙම අවශ්‍යතාවය පිළිපැද නොතිබේ.
(ඇ) 13(6) වගන්තිය	රිගණකාධිපති වරයා රිසින් නියමකර ඇති ගිණුම් පිළිබඳ වාර්තාව සමඟ වාර්ෂික ගිණුමට අදාළ විරෝධ ඉතුළු රිසින් මයක් තුළ ඉදිරිපත් කළයුතුය.	1990 වාර්ෂික ගිණුම් රිගණකාධිපතිවරයා වෙත ඉදිරිපත් කර තිබුණේ 1991 නොවැම්බර් 13 දින දිය. ගිණුම් පිළිබඳ වාර්තාව ඉදිරිපත් කර නොතිබේ.
(ඇ) 13 (8) වගන්තිය	13(7) (උ) වගන්තිය ප්‍රකාර ඉදිරිපත් කරන ලද විශ්‍යාකාධිපති වාර්තාවෙහි අධිංශ කරුණු අධ්‍යක්ෂ මණ්ඩලය රිසින් සැලකිල්ලට ගාරනය කර, එම ගනු ලබන පියවර සම්බන්ධව වාර්තාව ලැබේ මාස 03 ක් ඇතුළත රිගණකාධිපති වෙත වාර්තා කළ යුතුය.	1989 වර්ෂයේ රිගණකාධිපති වාර්තාව සම්බන්ධයෙන් මෙම අවශ්‍යතාව පිළිපැද නොතිබේ.
(ඇ) 14 (13) වගන්තිය	වාර්ෂික ගිණුම් රිගණකාධිපති වාර්තාව සමඟ පාර්ලිමේන්තුවේ සභාගත කළ යුතුය.	1987 වර්ෂයේ සිට 1989 දක්වා මෙම අවශ්‍යතාවය අනුව ස්ථාකර නොතිබේ.
(ඉ) 14 (4) වගන්ති	රිගණනය කරන ලද වාර්ෂික ගිණුම් සමඟ වාර්ෂික වාර්තාව මුදලායකර නිශ්චය කළ මිලකට වගන්තාව මිලදී ගැනීමට ඉඩ සළසා තිබා යුතුය.	1971 වර්ෂයේ සිට 1989 දක්වා වූ කාලයීමාව තුළ මේ අනුව ස්ථා කර නොතිබේ.

II.	1978 දෙසැම්බර 19 දිනැති අංක 842 දරන ගාණධාගාර වතුලේඛය	ස්ථාවර විෂකම් ලේඛනයක් ලියා තැබීය යුතුය.	ස්ථාවර විෂකම් ලේඛනයක් ලියා තබා නොතිබේ.
III.	1989 ජූනි 16 දිනැති අංක ඩ.ර.වී./ 52 දරන ගාණධාගාර වතුලේඛය	<p>ඉකුත් වර්ෂය වෙනුවෙන් වූ ගැලපුම් එකතුව රු. 46,38,078 ක් වූ යමාලෝවිත වර්ෂයේ හිතුම්වලට ඉකුත් වර්ෂ ගැලපුම් වෙනුවෙන් ඇතුළත් කිරීමට පෙර, වෙනම මෙම අනුමත ත්‍රියාකර නොතිබේ.</p> <p>මාණධිලික පත්‍රිකාවකින් සංස්ථාවේ අධ්‍යාක්ෂ මණ්ඩලයේ දැන ගැනීම යදහා ඉදිරිපත් කළ යුතුය.</p>	<p>ඉකුත් වර්ෂය වෙනුවෙන් වූ ගැලපුම් එකතුව රු. 46,38,078 ක් වූ යමාලෝවිත වර්ෂයේ හිතුම්වලට ඉකුත් වර්ෂ ගැලපුම් වෙනුවෙන් ඇතුළත් කිරීමට පෙර, වෙනම මෙම අනුමත ත්‍රියාකර නොතිබේ.</p>
IV.	1970 අංක 17 දරන පුස්තකාල සේවා මණ්ඩල පනතේ 16 (4) වගන්තිය හා 1971 අංක 38 දරන මුදල් පනතේ II වගන්තිය.	<p>මණ්ඩලයේ ව්‍යාපාර කාර්යයන් යදහා වගාම අවශ්‍ය නොවන.</p> <p>මණ්ඩලයේ අරමුදලෙහි ඇති යම් මුදල් මගා ගාණධාගාරයෙහි තැන්තත් කළ යුතු අතර, අනිරික්ත මුදල් ආයෝජනය කිරීම යදහා මුදල් අමාත්‍යවරයාගේ එකඟත්වය ඇතිව අදාළ ඇමතිවරයාගේ අනුමැතිය ලබාගත යුතුය.</p>	<p>මෙම ටියිරිඩාන වලට, අනුකුල නොවන අපුරු රු. 4,69,337 ක් ස්ථාවර තැන්පත් වල ආයෝජනය කර තිබේ.</p>
V.	1982 අංක 43 දරන මුදලදර ගාස්තු පනත	<p>රු.100 ක් කේරු වැඩි ගෙවීම් යදහා මුදලදර යෙදු ලදු පත් ලබා ගත යුතුය.</p>	<p>වටුවර 66 කින් ගෙවන ලද එකතුව රු. 5,97,811 ක් යදහා මුදලදර යෙදු කුරිතානයි ලබාගෙන නොතිබේ.</p>
VI.	1985 මැයි 10 දිනැති අංක 289 දරන රාජ්‍ය පරිපාලන වතුලේඛය	<p>අවසරදී ඇති වාහන ගැර, අනිකුත් සියලුම රාජ්‍ය වාහනවල රාජ්‍ය ලාංඡනය හා ආයතන නාමය පින්තාරු කළ යුතුය.</p>	<p>මණ්ඩලයේ වාහන කියිවක රාජ්‍ය ලාංඡන හා ආයතන නාමය පින්තාරු කර නොතිබේ.</p>
VII.	1989 මාර්තු 23 දිනැති අංක 19/ 89 දරන රාජ්‍ය පරිපාලන වතුලේඛය.	<p>අතිකාල වැඩ යදහා ඉල්ලුම් කළපුන්හේ අදාළ මාණධිලික තිළධාරියා රියින් රියපුතු අතර පැමිණීමේ ලේඛනයට අමතරව අතිකාල වැඩ ලේඛනයක් පැවැත්‍රිය යුතුය.</p>	<p>සමාලෝචිත වර්ෂය තුළ මෙම අවශ්‍යතාවයන්ට අනුකුල නොවූ අවස්ථා කිරීක්ෂණය විය.</p>

3. මූල්‍ය හා මෙහෙයුම් සමාලෝචනය

3:1. මූල්‍ය ප්‍රතිඵල.

හිතුම් අනුව සමාලෝචන වට්මය සඳහා මූල්‍ය ප්‍රතිඵලය රු. 21,03,127 ක අතිරික්තයස් වූ අතර, රට අනුරුදව ඉඩත් වට්මයේ අතිරික්තය රු. 4,68,171 ක වුයෙන් රු. 16,34,956 කින් මූල්‍ය ප්‍රතිඵලයේ වට්මනයක් දැකවේ. මෙම හිතකර රිව්වනය පහත දැකවෙන පරිදි රිග්‍රය කළ ගැන.

<u>හිතකර</u> රු.	<u>අනිතකර</u> රු.	<u>ඇද්ධ ප්‍රතිඵලය</u> රු.
<u>ආදායම</u>		
ගාණධාගාර තැන්පතු පොලී වැඩිවිම	1,01,917	-
ගුන්ව සංවර්ධන ව්‍යාපාරියේ සම්ක්ෂණ		
ගාස්තු වැඩිවිම	76,859	-
අනිඩත් පොලී ආදායම් වැඩිවිම	20,082	-
විවිධ ආදායම් වැඩිවිම	15,086	-
මණ්ඩල ප්‍රකාශන සඳහා දායක මුදල		
වැඩිවිම	2,305	-
සරාවර තැන්පතු පොලීය අවුරිම	-	6,097
	<u>2,16,249</u>	<u>6,097</u>
		2,10,152

වියදම්

ක්‍රෘතය අවුරිම	1,689	-
රාජික ගුන්ව නාමාවලිය සකස් කිරීමේ		
වියදම් වැඩිවිම	-	1,33,378
පුද්ගලික යෝඛ වියදම් වැඩිවිම	-	2,30,660
පුද්ගල ප්‍රධාන හා වෙනත් දීමනා වැඩිවිම	-	5,22,998
ප්‍රාගධන ව්‍යුතකම් අව්‍යාපිතුවැයා හා නඩත්තු		
වියදම් වැඩිවිම	-	7,71,455
ආයතන හා පර්පාලන වියදම් වැඩිවිම	-	19,18,394
	<u>1,689</u>	<u>35,76,885</u>
		(35,75,196)
රජයේ ආධාර ගණන් ගැනීමට පෙර අවාසීදායක රිව්වනය		(33,65,044)
රජයේ ආධාර වැඩිවිම		50,00,000
ඇද්ධ හිතකර රිව්වනය		<u>16,34,956</u>

3:2. අයවැය පාලනය.

අයවැය පාලනය සඳහා අයවැය සහ තරුව අයවැය අතර, සැලකිය යුතු වෙනසකම් නිර්ක්ෂණය වුයෙන්, අයවැය ලෙබඳු පාලන කාරකයස් වශයෙන් උපයෝගී කරගෙන තිබූ බවත් දක්නට නොතිබේ.

3:3. යකුපුරුවම් නොවූ ගණුදෙනු.

මණධිලිය ගොඩනැගිල්ලේ තීන්ත ආලේප කිරීමේ කොන්ත්‍රාත් කටයුතු පර්ක්හාවේදී පහත කරුණු නිර්ක්ෂණය විය.

- I. වෙන්ධිරය පැවරීමේදී පාර්ශ්වකරුවන් යමහ ගිරිපුමකට එළඹ නොතිබේ.
- II. මුළුන් තීරණය කර නොතිබූ, අමතර වැඩ කොටස් වෙනුවෙන්ද, ගෙවීම් කර තිබේ.
- III. කොන්ත්‍රාත්කරුවෙනු වෙත වෙන්ධිරය පැවරීමෙන් පසු ආයතනය වියින් පිළියෙළ කළ වැඩ ඇස්තමේන්තුවෙහි මුළු පිරිවැය ඉක්මවා, එකතුව රු. 1,03,010 ක මුදලක් කොන්ත්‍රාත්කරුවෙත වැඩිපුර ගෙවා තිබේ.
- IV. නිමකළ වැඩ පිළිබඳ සහතිකයකින් නොරව, කොන්ත්‍රාත්ගත මුදලින් 83% ක් ගෙවා තිබේ.

3:4. කාර්ය මණ්ඩලය.

සමාලෝචන ව්‍යුහය යදහා වූ අනුමත කාර්ය මණ්ඩලය, එම ව්‍යුහය තුළ වූ තර්ය කාර්ය මණ්ඩලය යමහ යෝදා පහත දැක්වේ.

වර්ගය	අනුමත යෝදාව	තර්ය යෝදාව	පුරුෂායි	x අතිරික්ෂය
I. ඉහළ කළමනාකරණය	09	03	07	01
II. මධ්‍ය කළමනාකරණය	29	18	12	01
III. සමාන්තර සේවා	88	44	49	05
IV. සුව සේවක	46	35	23	12

x අනුම න කාර්ය මණ්ඩලයට ඇතුළත් නොවූ තනතුරු මෙයින් දැක්වේ.

3:5. පරුමුණු ඉටුකර ගැනීම.

I. ලේඛන ආධාර සේවාව

සමාලෝචන ව්‍යුහය තුළ යැලැසු "ලේඛන ආධාර සේවාව" පිළිබඳ නොරඹු ඉකුත් ව්‍යුහයේ අදාළ තොරතුරු හා යමග යෝදා පහත දැක්වේ.

ආධාර ඉල්ලුම් කළ යෝදාව	ආධාර යදහා තොරාගත් පොත් යෝදාව	පුදානය කරන ලද ආධාරවල වරිනාකම	
1990	1989	1990	1989
435	78	104	35

II. ප්‍රස්ථකාල වලට පරිත්‍යාග.

පරිත්‍යාගවල යට්තාවය	ප්‍රස්ථකාල යෝදාව	පරිත්‍යාග කළ පොත් යෝදාව	පරිත්‍යාග කළ පොත්වල වරිනාකම
1990	1989	1990	1989
-	-	-	-
51,031	23,549	12,41,931	7,56,019

කෙරීකරා, නවකරා
හා අධ්‍යාපනීක පොත්

අවමය රු. 500 සිට උපරිමය රු. 10,000 දක්වා වූ සිංහල මාධ්‍ය පොත් පමණක් ඉහත පර්ත්‍යාග වලින් නියෝගනය වේ.

III. "අන්තර් රාජික පොත් හුවමාරු යෝගී යටතේ හුවමාරු වූ පොත්"

ලැබුණු පොත් සංඛ්‍යාව 1990 1989	වටිනාකම		බඳා දුන් පොත් සංඛ්‍යාව 1990 1989	වටිනාකම	
	රු.	රු.		රු.	රු.
296 144	31,503	34,658	161	103	24,197 18,635

සමාලෝචිත වර්ෂයේදී අන්තර් රාජික පොත් හුවමාරු යෝගී කටයුතු රටවල් 17 ක් තුළ පුද්ගලිකාල 25 ක් සමඟ සිදු වී ඇත.

3:6. ප්‍රවාහන ඇණිය.

සමාලෝචිත වර්ෂය තුළ මණ්ඩලය සඳහා වාහන හතරක් තිබූ අතර, එවා ධාවනය සහ අවශ්‍යකාරී සඳහා රු. 2,65,506 ක් වැයකර තිබේ. එවා උපයෝගනය පිළිබඳ වැදගත් දත්ත සමකරක් පහත දැක්වේ.

ජාවන සටහන් අනුව ධාවනය කර ඇති මුළු දුර	ක්.මි.	64,414
වැය වූ ඉන්ධන ප්‍රමාණය - පෙටුල් දීසල්	ලීටර්	3,359
ඉන්ධන සඳහා මුළු රියදුම	ලීටර්	4,595
අවශ්‍යකාරී සඳහා මුළු රියදුම	රු.	1,23,312
ඉන්ධන ලීටරයකට ධාවනය කළ සාමාන්‍ය දුර - කාර්	ක්.මි.	8.059
වැන්	ක්.මි.	8.595
ජ්‍යේ	ක්.මි.	7.306
කිලෝමීටරයකට සාමාන්‍ය ඉන්ධන රියදුම - කාර්	රු.	2.79
වැන්	රු.	1.20
ජ්‍යේ	රු.	1.42
කිලෝමීටරයකට සාමාන්‍ය අවශ්‍යකාරී රියදුම - කාර්	රු.	2.24
වැන්	රු.	1.20
ජ්‍යේ	රු.	4.21

4. පදනම් හා පාලන

විගණනයේදී නිර්ක්ෂණය වූ උග්‍රතා 1992 මැයි 25 දින සහාපතිතිය වෙත නිකුත් කරන ලද මාගේ විස්තරාත්මක වාර්තාවේ සඳහන් කරන ලදී. පහත සඳහන් පාලන ක්ෂේත්‍රයන් සම්බන්ධයෙන් විශේෂ අවධානය යොමුවිය යුතුවේ.

- I. සංඛ්‍යාව ව්‍යුහ පාලනය
- II. ගබඩා පාලනය.
- III. මුදල් පාලනය.
- IV. ශිලුම්කරණය.
- V. රියදුම් පාලනය.

විගණකාධිපති සටහන

ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාල දෙවා මණ්ඩලයේ 1990 දෙසැම්බර් 31 දිනෙන් අවසන් වර්ෂය යදහා ප්‍රි ගිණුම් 1971 අංක 38 දරන මුදල් රනතේ 13(1) වගන්තිය සමග කියුරිය යුතු ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතන්ත්‍රික සමාරටාදී රනර්ථයේ ආණ්ඩුම ව්‍යවස්ථා සංග්‍රහයේ 154(1) ව්‍යවස්ථාවෙහි අඩංගු ටියිරිධාන ප්‍රකාර මාගේ විධානය යටතේ රිගණනය කරන ලදී.

යොමුගත මුදල් රනතේ 14 (2) (උ) වගන්තිය ප්‍රකාර ප්‍රකාශයට පත්කළ යුතු මෙම ගිණුම් පිළිබඳ මාගේ නිර්ක්ෂණයන් මණ්ඩලයේ සභාපතිතිය අමතන ලද සමඟින දරන මාගේ වාර්තාවේ ඇතුළත්ව ඇත:

විගණකාධිපති.

1992 ජූලි 23 දින

කොළඹ - 07, නිදහස් ව්‍යුරුංගලයේ

විගණකාධිපති දෙපාර්තමේන්තුවේදීය.

இலங்கைத் தேசிய நாடக செலவுகள் சபை

நிருவாக அறிக்கை

1990



இலங்கைத் தேசிய நாடக செலவுகள் சபை
இல.14, சதந்திர வழி
கொழும்பு 07

இலங்கை திருதிய நூலக சேவைகள் தமிழ் நிறுவனம் அறுப்பக 1990

(1970 ஆம் ஆண்டு 17 ஆம் இன்க இயங்கத் துறிய நூல் சேவகன் ரவுச் சுப்பதிரி 19(1) ஆம் முனிச் நியாயகளின் அடிப்படையில் தொழிற்சாலை.

நிலைவரண்டும் தீவிரமாக தீவிரமாக கொற்றும்

தினீர அவிவந்துச் சுபாம்பாருளைக், மூன்று எல்லத்தை அவிவந்து சுபாதுக் கிளைப் பிரக்டீஸ் யானத்தான்டின்ஸ்-து ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. இந் பியான்கும் அதற்கீழ் பல்வேறு சமீப பிரிவகளுக்கும் தேவையான அறிவைப் பெற்றுக் கொள்வதற்கு ஏற்றுக்கூடிய மேருக்கூறும் அறிவை இலக்குக்கூறும் நாடு டிரிவுலஸ் பாவியல்ஸ் நாட்டு ஓர்க்கோமிக்கப்பட்டின்ஸ் நாடுகளின் மூலம் தகவல் கீதங்கள் மதிக்கவன அவிவந்துக்கு மிகவும் பியான்கும் பாரும் இன்கூவில் மூலம் நகல் கோவைகளை அவிவந்து பொறுத்தறும், அவற்றை தொடர்புபடுத்துவதற்கும் நாடு டிரிவுலஸ் பாவியல்ஸ் நாட்டு ஓர்க்கோமிக்கப்பட்டின்ஸ் நாடுகளின் மதிக்கவன அவிவந்துக்கு மிகவும் பியான்கும் பாரும் இன்கூவில் மூலம் நகல் கோவைகளை அவிவந்து பொறுத்தறும், அவற்றை தொடர்புபடுத்துவதற்கும், 1970 ஆம் ஆண்டின் 17 ஆம் ஜூக்ட் பாராமுண்ட்ஸ் சப்ட்டான்ஸ் மீண்டும் இன்கூக்கூறு தேர்தீ மூலம் கோவைகள் கைவிடப்பட்டது.

இன்கைத் தேவி நாக சௌவன் சுயின் கீழ் அமைக்கப்படும், இன்கைத் தேவி நாக நாக அமையின் கோந்து நிலையாறும். நட்புள் டுக்கிய ஆய்விரி நாகமாகவும், பிற நாகங்களுக்கு வரிசைப்படும், மற்றும் உதவிகளை வழங்கும் தமிழ் நாக மாகவும் ஆகு சொல்லப்படும். நட்புள் ஒத்தும் பொது பாசாகை ஒழுங்கலையில் கீழ் ஜீவ நாகமாக பாசாகை நாக சௌவன்களுக்கும் போதும், அவற்றை நடவடிக்கைப் படித்தும் போதும், நாக சௌவன் சுயினால் ஆஜினாகவுக்கும் உதவிகளுக்கும் வழங்கப் படுகின்றன. அதேபோல சுதாபா மாங்கங்குக் கிளவும் அவ்விட்டு போது நாக ஒழுங்க மைப்பு, உய்கல்விச் சூழ்நிலைகளில் போது, மிகவும் டுக்கிய வயநிறத்தான் பல்களைக் கழுத்துன், மற்றும் பிற உயிர்கள் நிறுவுகளுக்குடை தொடர்புபை ஆய்விரி நாகங்கள் உட்பட பல்களும் வரவையிடும் நாகங்களுக்கு அபிவிருத்தி கொடுவதும் பொரும்பூர் நாக சௌவன் சுயினால் உதவி ஒத்தாக்கள் வழங்கப்படுகின்றன. நால்குநாஞ் நாக சௌவன் சுயினால் நடவடிக்கைப்படித்தும், எடுத்தாளர்களுக்கும் பல்களும் வயிரிக்கீலம் உதவி வழங்குகின்றன.

இன்னத் தேவை நிறை நிலைகள் கூட பிராந்தியத்தில் உள்ள பிற தேவை நிறைகள் கண்டறிய விக் குறிச்சிய முனார்வுக் கொண்டிருக்கிறது. இதன் மூலம் நிறைக்கலையும், பிற சாதனங்களையும் பிழையிக் கொண்டுத் தோற்றுப் போடி தொடர்புகளை அமைக்கிறது என்றும் நான்கும் ஏற்படும். தெரும் மூலம் பிராந்தியத்திலே, மழும் கிளிக் மட்டத்திலே, ஒத் துறையைச் சூல்க்கூடுத்தும், அதைப்பிரகடந்தும் நாலை செலவளை கையை இனநீரு கொழுப்பும். 1989 ஆம் ஆண்டு போகவி யாது இருநில் கைக்கூட்ட பகுப்பாளர் கவனத்து, 1990 ஆம் ஆண்டுள் ஆண்கை வை முடிய நிறைக்கூட்டவில்லை.

1970 ஆம் ஆண்டில் 17 ஆம் நிமை இன்னத் தேவி மாம் சேவகன் வயத் தட்டுத் 2 ஆம் பிறவில் நியதிகரித்து அமைக்கப்பட்டு வரும் கால்வரி அமைச்சரியாக் 07

அமைச்சர்கள் 1990 ஆம் ஆண்டு செப்டெம்பர் மாதம் நியமிக்கப்படனர். இதன் மிகுந்த நியமிக்கப்பட்ட ஏதிய பள்ளியாளர் சபை விஷயம் கீழ் வருமாறு.

01. திருமதி. கல்வி சோபா	(தலைவர்)
02. வனக்கத்துக்குறிய கலெக்டர் சூனிலை நாயக்க தேர்	(அமைச்சர்)
03. திரு. எச்.ஏ.வெந்தனவந்தன	(அமைச்சர்)
04. திரு. என்.ரி.என்.ஏ. சீனாநி	(அமைச்சர்)
05. திருமதி பாக்பி வெள்ள த சின்வா	(அமைச்சர்)
06. செல்வி குறுது குந்தே	(அமைச்சர்)
07. திரு. கௌ. உபதேஷ்வரி	(அமைச்சர்)
08. திரு. ஆர்.ஏ. பனிஸ்வாமி	(அமைச்சர்)

1990 ஆம் ஆண்டுக் 04 பள்ளியாளர் சபை கூட்டுகள் நடைபெற்றன.

ஆலோசகர் குடு

நிறுவனத்தின் கூலிரிர்ஜுரி பிரிஜின் கிராந்டார்க்ஸ் பெரா பாக் ஆலோசனைகள் வாங்கும் பொஞ்சுடு நியாயிக்காரர். ஆலோசனைக் குடுக்கள் அவ்வளவிலேயும் நன்கு செயல்பட்டிருக்கின்றன. கீழ்க் கூட்டுப்பட்டினர்களை ஏத் துழுக்கங்கள் கூட்டுகள் நடத்தப்பட்டன.

* கூலிரிர்ஜு ஆலோசகர் குடு (கூலிரிர்ஜுப் பிரிவு) 22 கூட்டுகள்

* கூலிரிர்ஜு அசீரிர்ஜு குடு (கூலிரிர்ஜுப் பிரிவு) 22 கூட்டுகள்

வெளிநாட்டு விநாக்கிரர்கள்

துறப்பட்ட வாந்திரில் கீழ்க் கூட்டுப்பட்டினர்கள் விநாக்கிரர்கள் ஆலோசகர் தேசிய நாலகத்திற்கு வர்த்தக தீர்த்தங்கள்.

திரு. எஸ். காஷ்சு - உதவப் பணியாளர் நாயகர், அவ்வளவும் தேசிய நாலகம் - 1990 விஷய 26-28

திருமதி உறிசனி உற்பா - பள்ளியாளர் நாயகர், மாதை தலை தேசிய நாலகம் - 1990 விஷய 26-28

திரு. உபதேஷ்வரி காஷ்சு - பள்ளியாளர் நாயகர், பாசுக்கால் தேசிய நாலகம் - 1990 கூக்போர் 24-25

இணக்கத் தேசிய நாலக செலவுகள் சபைச் சட்டத்தை குறித்தியமைத்தது

நடைபெற்றுள்ள உள்ள இணக்கத் தேசிய நாலக செலவுகள் சபைச் சட்டத்தை உள்ள குறைபாடுகளை நிர்ணத்து செய்து பொருட்டி, அதற்குப் பதிலாக புதுய தேசிய நாலக செலவுகள் சபைச் சட்டமானத்துச் சட்டமாக்குவதற்கான கூரியத்தை கொண்டுள்ளது. நாலகத் துறையினால் இணக்கத்தின் விசேட தேவைகள் பற்றியும், உள்ளச் சிறு நாலகங்கள் உள்ள தேசிய நாலகங்களில் சட்டங்கள் பற்றியும் பற்றித் தொடர்ந்து இணக்கத் தேசிய நாலகத்தின் பொருட்டி, பொருத்தமானத்துடன் சட்டமலம் ஒன்றை விதநிறுவுக்கும் பொருட்டி துழுவோன்று நியமிக்கப்பட்டு சபை நிறுவனத்திற்கு விடுவதை நிறுத்துவதை நோன்றுகிறது.

01. திருமதி கல்வி சோபா - தலைவர், ஆலோசகர் தேசியநாலக செலவுகள் சபை

(துழுத் தலைவர்)

02. திரு. கம்.காஷ்சு. அவ்வளவு - பள்ளியாளர், இணக்கத் தேசியநாலக செலவுகள் சபை

03. திரு. எஸ். காஷ்சு - உதவப் பணியாளர் ஆலோசகர்

04. திரு. என்.ரி.என். சீனாநி - நாலகார், நிராந்தரன் பாக்கலைக்கழகி

05. திரு. பிள்ளை. பி. தோழுந்து - நாலகி, சிறீ ஜயங்கிருதனார் பக்கலைக்கழகி

06. திரு. எஸ். காஷ்சு - தலைவர், இணக்கத் தேசிய நாலக சங்கம்

07. திரு. என்.எம். குமாரேஷு - சிருஷ்ட ரீட்டெவராஜ், ரட்ட வணாக்கி நிலைமைகள்

ஒப்புக் கொண்ட மற்றும்

முனைகள்

இவ்வநாட்டில் உதவி முனைகளும், நூல் உதவியாளர் தம் பீட்டு வெள்ளுத், நூல் சேவகரர் பழகிக்கு ஜனங்கள் வெந்து வருகிற ஒருவிதம், இதை நூல் எழுவினாலும் பழகிக்கு செர்த்தும் வேள்ளப்படும்.

வேலை கோருத்துகள்

ஏற்றுவிடுதல் பழகிக்கு இந்து செயலரை ஒருவித பழகிக்கு எழுவினால் பழகிக்கு வேலை கோருத்துகளைக்கொண்டுவரும்.

பழகி உதவி

இவ்வநாட்டில் நூல் உதவியாளர் தம் பீட்டு வெந்து இந்வர் நூல் உதவியாளர் தம் பீடுத், நூல் உதவியாளர் தம் பீடுத் வெந்து ஒருவிதம், ஏற்றுவிடுதல் தம் பீட்டு வெந்து ஒருவிதம், ஏற்றுவிடுதல் தம் பீடுத், நூல் பீடுத் வெந்து நூல்களை ஏற்றுவிடுதல் தம் பீடுத் பழகி உதவுத்துவம்.

வீட்டு வைத்தல்

நூல்கள் ஒருவிதம், உதவி நூல்கள் ஒருவிதம், நூல் உதவியாளர் தம் பீடுத் வெந்து நூல் உதவியாளர் ஒருவிதம், நூல் பீடுத் வெந்து நூல்களை ஒருவிதம், ஒரு நூல் வைத்து நூல்களைவிடும் இவ்வநாட்டில் கேட்கு விவரிக் கொள்ளலே.

வீட்டு வைத்து நெடுதல் (கார்பாக)

ஏப்ரில் மூடிமலைக் காலை கூரியால் பழகிக்கு வேலை கொந்த வந்த பிர.பிள்ளை. கீ.எ.கூவி மாதிரி 1990 ஏப்ரில் மாதாகும் பொதுசங்க பொதுப் பழகிமலை சேவகாரியா பிர.பி.கா.தாமாத் 1990 ஒக்டோபர் மாதாகும் வேலைக் கொந்தும் நீண்டிருப்பது.

1990.12. 31ஆம் நாள் இவ்வகை கூரிய நூலை சேவகர் கூவிக் கூவலர் வைத் தீடு கூரியுள்ளென்றால்.

பழகி	கோருத்துக்கொருத்து வேலை	கோருத்து வேலை
நூலாளர்		01
முதி நூலாளர்	01	
உதவி நூலாளர்	01	05
வைத்தாளர்	—	01
உதவிகளாளராளர்	—	01
நூலக்	03	06
உதவி நூலக்	13	02
வைத்தி நூல்களிடமிருந்து வைத்தி/ புதைகள் பழகியங்கள்	—	01
வைத்திட்டு வைத்தி	—	01
நிதி உதவியாளர்	01	—
பழகிக்கு வைத்தி	—	01
நூல் உதவியாளர் I	06	04
நூல் உதவியாளர் II	08	10

நூலக உதவியானார் 111	19	12
நூல்கூட்டுத்தாளர் (அது உயிர் மிக)	-	01
நூல்கூட்டுத்தாளர் (உயிர் மிக)	01	-
நூல்கூட்டுத்தாளர் (குறிப் பிரிவு)	01	01
ஏற்றுவிடுவதாகும் 1	02	-
அப்புவிடுவதாகும் 11	03	-
தாடி ஏற்றுத்தாளர்/ ஏற்றுவிடுவதாகும் 111	05	-
தட்டிப்பிடுத்தாளர் 111	05	08
தொலைபேசி இயக்குஞர்/ வாலேப்பாளர்	01	01
வைக்குப் பழியாளர்/ வைக்கியாளர்	-	-
ஏற்றுவிடுவதாகும்	03	-
களத்தியப் பொறுப்பாளர் 11	-	01
களத்தியப் பொறுப்பாளர் 111	01	-
கனவி நகூலித் திட்டத் துயரிப்பாளர்	-	01
துளை அட்டைப் பத்தாளர் /இயந்து	-	-
இயந்து	-	01
கனவி இயந்து	-	01
காசாளர்	-	01
இயந்து இயந்து	02	-
மின் தொழில்நுட்பவியலாளர்	-	01
நூல் கட்டுப்பன்	04	-
நூலக செலவுகள்	11	01
நாடுகள்	02	02
தோட்டத் தொழிலாளர்	02	-
அறுவகைத் தொழியானார்	14	05
நால்சர்க்கு வணி செய்து காரி	01	01
காவனாளி	02	-
நலம் பெறுத் தொழிலாளர்	05	-

தேவீய நூலகத்தை ஒழுங்கித்து வைத்துக்

1990 ஆம் ஆண்டிருப்பது 27 ஆம் தித்தி இலங்கைத் தேவீய நூலகமானது மாவடியில் தின் ஆர் பிளோதாஸ் அவ்வகையில் உத்திரியாக பூர்வமாக நிறுவப்பட்டது. 1970 ஆம் ஆண்டிக் குணம்பை தேவீய நூலக செலவுகள் எனப் பூர்வாக்காரர்கள் நூலாகர் ஏற்றுக்காரர் போன்றத்தின் பண்ணமாக இந்த தேவீய நிறுவனத்தை இவ் எங்கிலிக் கிளைத்துவது. அவ்வகையில் கண்ண கொச்சாத்துறையில் ஒரு குக்கிய நிகழ்வாறும். இவ்வகைத் தேவீய நூலகத்தின் பல தொழில்கள் செய்யாருகள், கடந்த பல ஆண்டுகளாக இலங்கைத் தேவீய நூலக செலவுகள் காயின் பல்வேறு பிரிவுகளால் செய்யப்பட்டு வருத்தப்பட்டன. இவ் எந்த தேவீய நூலகம் ஆண்டுக்கூப்பட்டும் அதை இலங்கைத் தேவீய நூலகத்தின் பிரிவுகளாக நால்சர்க்குப்பட்டன. இவ் எந்த ஆண்டுகளில் தேவீய நூலகத்தை ஒழுங்கித்து வையது தொடர்பாக பல செய்யாருகள் காயின் அறுவகை காால் செய்து முடிக்கப்பட்டது. நூலகத்திற்குத் தேவீயனான பல வெளுமன் நூற் தட்டுக்கள், ஓரியப் பொருள்கள், கட்டுப் பொருள்கள் எதான்கள் கொடுத்து உபகாரங்களைக் கொள்வதை செய்து கொடுத்து ஒருங்குபட்டுத்தியூட்டி, புதுகள் மாநாடு மன்றத்திற்கு ஒருங்குபட்டுத்தியூட்டி, கட்டுத்திற்குப் புதுப்பித்துதை, வேறு அபர்களில் செலுக்கிற வைக்குப்பட்டுக்குந்த தேவீய நூலகத்தின் நூற் செலுக்குப் புதுகளுக்குத்தியூட்டி, கட்டுத்திற்குப் புதுப்பித்துதை, வேறு அபர்களில் செலுக்கிற வைக்குப்பட்டுக்குந்த தேவீய நூலகத்தின் நூற் செலுக்குப் புதுகளுக்குத்தியூட்டி, அதற்கான அடங்களில் ஒருங்குக் கையிலிருப்பது. நூலகத்திற்குத் தேவீயனான பல வெளுமன் நூற் தட்டுக்கள், ஓரியப் பொருள்கள், கட்டுப் பொருள்கள் எதான்கள் கொடுத்து உபகாரங்களைக் கொள்வதை செய்து கொடுக்கப்பட்டது.

மேல்கூற தங்கிய ஜனாறியறி, கொராவ கூலி உயிர்கள் அமைச்சர், கொராவ கூலி சேகரகள் அமைச்சர் ஆவியூர் உள்ளடவுக்கள் வெள்ளாட்சி பிரதான வினாக்களின் பனி மங்குப்பியியா வீறாவில் இலங்கைத் தேவீய நூலகமானது விற்கு வைக்குப்பட்டது.

விழுவில் பங்குபூரிய விருத்தினர்களின் பொஞ்சு உயர் துறையினர் இந் கண்காட்சிகள் தேரிய நூல்களில் கீழ்த் தளத்திலும் முதலாவது தொத்திலூம் ஒழுங்கு செய்யப்பட்டு இருந்ததும் விழுவில் இழுமிக் கரசாரா நகூல்களில் ஒன்றும் நடத்தப்படு.

சிறுவர் யார்ஸி உள்ளாட்சுப் யார்ஸிகள்

- (01) பத்திரிகைத் துறை, மற்றும் தொப்பு அதனங்கள் தொப்பான பட்பெண்டைப்படி கூப்ளோமப் பாடநூறி - சிறி ஜயவர்த்தனப்பார்த்துக்கூத்தும் - திரு.வ.எ.த.ம்பான் - உதவி நூல்கள், திரு.வ.ச.எ.பி.ஏ. - வெளியிட்டு அனுவார் (வ.கீ.ம) - 1990 ஒக்டோபர் தொடக்கம் ஒரு வந்தத்திற்கு.
- (02) நூல் மத்தைப்பட்டுத் தயிறு யார்ஸி நூறி - தேசிய கவுகங் கூடத்தினைகளால் - திரு.க.ஏ.தூராசனா - நூலங் உதவியாளர் - 1990.08.06 - 1990.09.28
- (03) கொஞ்சியம்புத்துத் தயிறு உயர்ப்பம் பாடநூறி - இணங்கை அபிவிருத்தி நிலாக நிறுவனம் - திரு.ஆ.ப.க.க.க.திலகராஜன் - கொஞ்சியம் பொறுப்பாளர் - 1990.09.09 - 1990.11.04
- (04) ஓரடத் துவகைகள் தயிறு ஆசிய பகுகிக் பிராந்திய தகவல்வகை அமைப்பு மாநாடு - இணங்கை தொழில்நுட்ப விஞ்ஞான ஆராய்ச்சி நூலகம் - திருமதி க.ஏ.பானியல் - உதவி நூல்கள் - 1990.08.21 - 1990.08.25

வெளியாட்சுப் யார்ஸிகள்/ கட்சிகள்

- (01) சர்வதேச தேரிய நூலங்களின் சங்கம் ஒழுங்குப்புத்திய எந்பாந்து செயற்றிப்பம் : கன்ஸி - திருமதி சங்கரி கோபாயா - நதைவி - 1990.08.18 - 1990.08.24
- (02) ஆசிய பகுகிக் பிராந்திய சமூக விஞ்ஞான ஆசியங்கள் மாநாடுகள் ஆண்பாவது கூட்டத் தொப் : நூல்வாந்து - திரு.எ.ம்.எ.ஷ.பு.அமரசிறி - நெறியாளர் (வ.கீ.ம) - 1990.08.13 - 1990.08.16
- (03) தென் ஆசிய நூலங்களில் போன்ற செயற்பாட்டை நிட்டமிட்டுத் தயிறு மாநாடு : இந்தியா - திருமதி சங்கரி கோபாயா - நதைவி, திருமதி க.வ.ம்.திலகராஜன் - உதவி நூல்கள் - 1990.12.10 - 1990.12.15
- (04) கொட்டியம் சர்வதேச நூற் கண்காட்சி : இந்தியா - திருமதி நாளை ந. சிங்கா - பிரதிப் பனியாளர் (வ.கீ.ம) - 1990.01.03 - 1990.01.14
- (05) கணக்கித் தகவல் முத்திய நிறையம் ஒன்றை அமையது தயிறு யார்ஸிப் பாடநூற் : இந்தியா - திரு.ச.எ.ம்.துரைந்தன பன்பா - உதவி நெறியாளர் (வ.கீ.ம) - 1990.12.19 - 1990.02.26

கூட்ட மாநிலப் பொறுப்பு

தேரிய நூல்கள் கூட்டத்திற்கு வர்தம் பூசு செய்யாரு, திருத்த வெல்லை, தேரிய நூல்களில் பொற்பு பகுக்களை ஒழுங்குப்புத்துதல், மாநாட்டு மன்பத்தின் வேதங்கை முடிவுத்துதல், புதிய தொலைபேசித் தொகுது ஒன்றையும் பெற்றுக்கொள்ளுதல், புதிய கொஞ்சிய அதைகளை ஒழுங்குப்புத்துதல், தேரிய நூல்களில் கான்கை வன்புக் கெம்பு அதைக் கொண்டு நடத்துதல், தேரிய நூல்களில் வாசிப்பு கூடத்தில் உள்ள வாசிப்பு நூல்களுக்கு மின் முனிக்களைப் பொஞ்சத்துவது மற்றும் நாளாந்த மாநிலப் பொறுப்பாளர்கள் இந்த ஏஞ்செட்டிலிலும் செய்து பூட்டுக்கூடியது.

நால்டபி பிரிவு

இணங்கத் தேரிய நாகரத்திற்கும் பொருத்தான நால்களையும், மற நாகக சாதனங்களையும் பெற்றுக்கொள்ளத் தோல்படி பிரிவில் பொறுப்பும் கடமையாகும். தேரிய நாகத்தில் நால்டபி கொள்கைக்கு ஏற்பு (I) இணங்கவில் வெளியிப்புமும் வெளியிருக்கவில் (II) இணங்க யற்றி வெளிநாடுகளில் வெளியிப்புமும் வெளியிருக்கவில் (III) இணங்கவியில் வெளிநாடுகளில் வெளியிப்புமும் வெளியிருக்கவில் (IV) டுக்கிய உசாத்துத்தன நால்கள் (V) மற நாகத்தானால் கொள்வனவு செய்யப்படத்தும், ஆராஸ்ரிக்கு செய்யானதுமான உசாத்துத்தன நால்கள் (VI) நாகக தகவல் விட்குத்தோல் நுதை தோப்பான வெளியிருக்கவில் பொல்காவற்கைக் கொள்வனவு செய்வதற்கு அதிக டுக்கியத்துலம் கொடுத்தப்படுகின்றது. இதற்குபோலால் புள்ளிகளை நிறுவத்தினால் வையிலிருவதற்கை வழங்கப்படும் வெளியிருக்கஞ் பெற்றுக் கொள்ளப்படுகின்றன. டுதல் டுன்று பிரிவைச் சீர்த்த வெளியிருக்கவையும் பெற்றுக் கொள்ளும் போது ஒரு நாலில் இந்தூ 03 பிரதிகள் வீதிடும், நாகக தகவல் விட்குத்தோல் நுதை ஸாந்த நால்களைப் பெறும் போது ஒரு நாலில் இந்தூ 02 பிரதிகள் வீதிடும் பெற்றுக் கொள்ளப்படுகின்றது. உசாத்துத்தன நால்களில் செகியின் போது காலத்திற்கு ஏற்ற விருத்தில் புறிய பறியுக்கள் பெறப்படுகின்றன.

க்ப்பெனிப் புறை

1885ஆம் ஆண்டு செச்பாளர்/ வெளியிப்பாளர் கப்பளச் சப்ததில் 1976ஆம் ஆண்டுக் கொர்யாப்பட இருத்தத்திற்கு அமைக்க இணங்கவில் வெளியிப்பும் கூல வெளியிருக்கவின்றும் ஒரு பிரதி இணங்கத் தேரிய நாகத்தில் வையிலிருவதற்கை சப்பிரதியாகக் கிடைக்கின்றது. செச்ப்பத்தை செய்யப்பட்டதும் நிறுவனம் தேரிய சுவாக்கள் கூடத் திடைக்கவாலாவதுடன், செச்பாளர்/ வெளியிப்பாளரினால் அந்தியுவங்கள்தில் வையிலிப்புமும் பிரதிகளில் ஒரு பிரதி இணங்கத் தேரிய நாகத்திற்குக் கிடைக்கின்றது. நப்பு வஞ்சித்தில் கப்பா வையிப்புச் சப்ததில் கீழ் கூற 6000 நால்கள் எற்றும் பிற சாதனங்களும், கூற 10000 புளித்தாள்களும் தேரிய நாகத்திற்குக் கிடைத்துவின்றன.

வெளியிருக்கும் கொள்வனவு

தேரிய நாகத்திற்குத் தேவையான வெளியிருக்கும் கொள்வனவு செய்தல் கிக் டுக்கியானதாகும். உள்ளாட்டு வெளியிருக்கும் கொள்வனவு செய்யும் போது, கப்பா வையிப்புச் சப்ததில் கீழ் வாரத் வெளியிருக்கன வையிப்பு இந்தூம், வையிலிப்புபாத் வெளியிருக்கன், சௌமாம் கப்பா வையிப்புச் சப்ததில் கீழ் கிடைக்கும் வெளியிருக்கவின்றும் சௌமாம் பிரதிகள் பொற்றுவற்கைக் கொள்வனவு செய்வதில் வீட்டு கவனம் கொடுத்தப்படுகின்றது. அதேபோல சௌமாமிப்பியட்ட பிரிவைச் சீர்த்த கொள்ளாட்டு வெளியிருக்கும்படி, டுக்கிய உசாத்துக்கை நால்களையும் கொள்வனவு செய்வதிலும் வீட்டு கவனம் கொடுத்தப்படுகின்றது. இத் கொள்வனவு பொஞ்சு உள்ளாட்டு வெளியிருக்கும் நால் வீயும் பட்டியல்கள், நாப்பட்டியல்கள், புளித்தாள்கள், பஞ்ச வெளியிருக்கும் போன்ற பல்வேறு சாதனங்கள் உபயோகிக்கப்படுகின்றன. 1990ஆம் ஆண்டுக் கூல் எற்றும் சாலங்களின் கொள்வனவின் பொஞ்சு 18 மில்லி ரூபா குடியீட்டுப்பார்த்துடன், ஏஞ்சி இறுதியில் கூற 14 மில்லி ரூபா போதுமான நாகக சாதனங்கள் கொள்வனவு வீயும்பட்டிருந்து, கேள்விய படித்திற்கும் கொள்வனவுக் கப்பளகள் அதியப்படிப்பார்த்து. இவ்விடம் இணங்கவியில் தீட்டத்தில் கீழ் 948 நால்களும், 597 பஞ்ச வெளியிருக்கும், 16 நால்தாள்களும், 239 சுப்பாக்கும் பெறப்படுவதாகும்.

க்ப்பெனிப் புறுப்பு

உணவின் பல்வேறு நால்களில் தேரிய நாககங்கள், மற்றும் பிறதான நாககங்களுடன் கொங்கல ஏற்குத்தி நாகக சாதனங்களைப் பிரமாற்றும் கொங்கு கொள்வது தேரிய நாகக செகியிப்பு கூல்வற்கு கொங்கும் பெற்றும் உதவுகின்றது. இவ்வாடு ஆற்றியில் இணங்கத் தேரிய நாகக் 37 வெளியாட்டு நாககங்களுடன் நாற் பிரமாற்றுக் கொல்வதை நடத்தியுள்ளது. இவ்வாடுப் பெளிநாட்டு நாககங்களில் இந்தூ இணங்கத் தேரிய நாகத்திற்குக் கிடைத் தான் சாதனங்களின் பெறுதலி ரூபா 32,238.00 ஆகும். இணங்கத் தேரிய நாகத்தினால் ரூபா 24,198.00 பெறும்தான் நாகக சாதனங்கள் வெளிநாட்டு நாககங்களுக்கு கொய்கிணங்கப்படுவதன்.

அன்பளியுக்கள்

தனிநபர்கள் டிரும் பிற நிறுவனங்களில் இருந்து சிகிச்சை அன்பளியுக்கள் தேசிய நாலக செய்வை கட்டுமொழுப்புவதற்கு பெற்றும் உதவுகளின்றி. இவ்விதம் இல் அன்பளியுக்கள் தேசிய நாலகத்திற்குக் கூப்புநாளைக் கொடுத்தும் வாதம் இல்லை.

நால் எழுத்தாளரான தினி.ஐ.பி.ஏ.ன் வீக்ஷிதாஸ்வாமி அவர்களுடைய நாலகம். டிரும் சிகிச்சையுட்குரிந்து இருந்பிராந்த கூட்டுச்சூழல் தேசிய நாலகத்திற்கு அன்பளியுக்கை கூடுத்துள்ளது. முதலை நால் செய்யாவது திரும் போன்ற தேசிய நாலகத்திற்கு வையிலிவுவதற்காக வழக்கும்பட்டார்த்துமல், அஞ்ச பொஞ்சுகள் இவ்வந்தப் பகுதிகளில் சீர்க்கும்பட்டார்த்துமல், தினி.ஆர். சி. கௌரி அவர்களின் நாலகத்திற்கும், தேசிய நாலகத்திற்கும் வழக்குவதற்கு இணக்கியுள்ளதுமல் இது தொடர்பாக பல கண்ணுறையாக்கலும் நடத்தப்பட்டுள்ளன. 1991ஆம் ஆண்டில் அச்சேக்கப்பை தேசிய நாலகத்திற்கும் பெற்றுக் கொள்ளக் கூடியதாக இருக்குமோ என்பதுக்குமுன்று.

அறி டிரு செயிப்பு

இன்கை தொடர்பான பதிய அறி கையெழுத்திற்கும் மாணிக்கர், ஒன்றை கவுக்கள் டிரும் என்டெ அறி நால்கள் போன்றவும் தேசிய நாலகத்திற்கு வைப்பிவசூல்வதற்காக செய்க்கும்பட்டுள்ளன.

தேசிய நாலகத்திற்குத் தேவையானாலும், இல்லாகமில் வெளியிடப்பட்டுள்ள அறி நால்களைப் பெற்றுக் கொள்வதற்காக அப்பஞ்சித்துக்கூடிய முயற்சிகள் ஏடுக்கப்பட்டன. பல முதிர்தாள் வளம்பார்களின் மூலம் இது தொடர்பாக வளம்பார் செய்யப்பட்டார்த்துமல், வந்த இறுதியில் மிகவும் பொறுத்து வரும்ந்த 84 ஓரங்களையும், 38 கையெழுத்திற்கும் பாதுகாக்கப்படும், 38 அறி மாங்களையும் ரூ.44,150.00 செவு கொடு தேசிய நாலகத்திற்கு பொஞ்சுப் பெற்றுக் கொள்ள முடிந்து. தேசிய நாலகத்திற்கு அறி நால் மத்தியமிட்டுக் குழுவைகள் சம்பந்தமிட்ட சுலப நால்களும் காதனங்களும் மர்திந்துப் பாதுகாக்கப்பட்டு பெற்றதான் விலக்கங்களும் தீர்மானிக்கப்பட்டன.

சுர்வதீச துறப்புத்தியட்ட நால் இலக்கே டிட்டம் ISBN

சுர்வதீச துறப்புத்தியட்ட நால் இலக்கே டிட்டத்தின் உவர்நாட்டு நால்திய நிலையாக இலங்கைத் தேசிய நாலக செலவைகள் கால செயற்பாடுகளின்று. இதன் மூலம் சுலப வெளியிடக்கூடுகிறது ISBN இலக்கை பெற்றுக்கொடுக்கப்படுவதுமல், அவ் இலக்கை. டிரும் வெளியிடு பற்றிய வழங்கள் ஜேர்மனியில் உள்ள ISBN மத்திய நிலையத்திற்கு அருபாந்தம் அறிவுக்கும்படிவுகின்றன. இத்திட்டத்தின் மூலம் உள்ளூர் வெளியிடுகிறுக்கூடுதல் சுர்வதீச மட்டத்தில் வளம்பார் பெற்றுக் கொடுக்கப்படுவதுமல், உள்ளூர் வெளியிடுகளின் நால்தியைப் பயிற்சி மட்டத்தில் வைத்துக்கூடியதற்கும் உதவியளிக்கின்றன. வயபார மட்டத்தினால் வெளியிட்டார்கள், அரச மற்றும் அரசு சார்பும் நிறுவனங்களின் வெளியிட்டார்கள், நல்கூரி/ ஆசிரிய வெளியிட்டார்கள் சுல்லும் டிரும் புக்கிய பிரிவாளரக் கொடுக்கலாம் பயிற்சி இல்லாக்கம் வழங்கப்படுவதற்கு. சம்பந்தமிட்ட ஏந்தத்தில் 107 முதிய வெளியிட்டார்களைப் பதிவு செய்து அவர்களுக்கு வெளியிட்டார் அலுபான இலக்கைகள் வழங்கப்படுகின்றன. அதை வெளியிட்டார்களின் பயிற்சி கலை கலைஞர்ப்பார்த்துள்ளது பயிற்சுக் காட்ட முடியும்.

வெளியிட்டார் பிறி

நால்திய வெளியிடுகளில் என்னிடகை

வயபார மட்டத்தினால் வெளியிட்டார்	548
அரச மற்றும் அரசு சார்பும் வெளியிட்டார்	488
தனிநபர்/ ஆசிரிய வெளியிட்டார்	293
மொத்தம்	1329

வாசக் சொல்ப் பிறப்

தேசிய நூலகம் நிற்கு வைக்கப்பட்டதும் புதிதாக ஆரம்பிக்கப்பட்ட முக்கிய பிறப் வாசக் சொல்ப் பிறவாரும். தேசிய நூலகத்தில் வையில் அப்படிக்குக்கும் நூல்களையும், மற் சாதனங்களையும் வாசக்கள் பிரச்சானம்படுத்துவதற்கு வழிசெய்து கொடுப்பதே வாசக் சொல்ப் பிறவின் முக்கிய செயற்பாடாம். தேசிய நூலகத்தின் முன்று பிறநன மாதங்களிலும் வாசக்களின் பொருட்டு வரதிகள் செய்து கொடுக்கப்படுவதன்.

350 வாசக்களின் பொருட்டு தேசிய நூலகத்தில் வசதிகள் செய்து கொடுக்கப்பட்டுள்ளன. இது ஒரு புதிய சொலை ஆதாஸ், ஆபங்கத்தில் இப் பிறவிற்குத் தேவையான பல்வீத ஏழைகளுக்கள், அங்கத்தவர் வீண்டையீடு படிவங்கள், கூத்து தலைப்புக்கள், பக்கவெட்டுப் பாதிசுப் படிவங்கள் போன்ற வகுவல்லக்கப்பட்டு, அசிரியப்பட்டதும். தேவையான சட்டத்திட்டங்களைத் தொகுக்கும் தோழிழ்ப்பட்டதும் புக்கியத்துவம் வழங்கப்பட்டது.

வாசக் கல்வி ஏற்றும் பிரச்சுப் பிறப்

தேசிய நூலகம் ஒரு புதிய நிறுவனங்களையும், நூலகம் பற்றியும், அங்கு வழங்கப்படும் சொல்கள் பற்றியும், வசதிகள் பற்றியும் வாசக்களுக்கு அறியத்தகுவதும், பிரசார் செய்வதும், வாசக் சொல்ப் பிறவிற்குத் தொத்தியப்பட்டதுக்கள், அங்கத்தவர் வீண்டையீடு படிவங்கள், கூத்து தலைப்புக்கள், பக்கவெட்டுப் பாதிசுப் பாதிசுகளின் முறை பல நிகழ்ச்சிகளை நடத்துக்கு, புதியத்தான் கவிரில் விசேட இன்னியுக்களையும், பல வட்டுரைகளையும் கொரியிருக்கு, நூலகர்களை ஒன்று தட்டி தேசிய நூலகம் என்னும் பொருளின் கீழ் பல மாநாடுகளை நடத்துக்கு. நூலகர்களின் பொருட்டு கல்விய் பிறவினால் நடத்தியும் பாதிசுப் பாதிசுகளின் போது, தேசிய நூலகம் பற்றிய பிறவுகளைச் சேர்த்துக்கொள்ளுதல் போன்றவற்றின் முறை தேசிய நூலகம் பற்றிய செய்துவை நாட்டு மக்களுக்கு அறியப்பட்டதுக்கு விசேட முயற்சிகள் எடுக்கப்படன. அந்தப்போல பக்கவெட்டுக்குழங்கள், ஆராய்ச்சி நிறுவனங்கள், ஆச துறைக்கானகள், கூட்டுத்தாபங்கள், மற்றும் பிற நிறுவனங்களில் உள்ள ஆராய்ச்சியாளர்களுக்கு இலங்கத்தை தேசிய நூலகம் பற்றியும், அதன் சொல்கள் பற்றியும் மிகவும் பிறவான தகவல்கள் இவ்வநுட்பத்தில் வழங்கப்பட்டன. மாதாந்தும் தேசிய நூலகத்தில் நடத்தியும் “தேசிய நூலகப் பெஞ்சாற் தொடரானு” தேசிய நூலகத்திற்கு கூறிறாரின்தும், ஆராய்ச்சியாளர்களின்தும் கவுத்ததைக் கவுந்து இருப்பதற்கான இன்னுமாரு முயற்சியாகும். அதேபோல பல இக்கிய மாநாடுகளும் இக்கொலப் பிறவின் தேசிய நூலகத்தில் நடத்தியப்படன. வாசக் சொல்ப் பிறவினால் தேசிய நூலகத்திற்குப் பார்வையிடுவதற்கும் வசதிகள் செய்து கொடுக்கப்படுகின்றன. நப்பு ஏந்தத்தில் பாடசாலை மானவர்கள், நூலகர்கள், நூலக விக்குலம் பாடுறவியைப் பின்பற்றும் மானவர்கள் உப்பு பெஞ்சநூலகயாணாருக்கு, தேசிய நூலகத்தைக் கண்டு களியதற்கு வசதிகள் செய்து கொடுக்கப்படன.

உத்திரவு ஏற்றும் தகவல் வழங்கும் சேவை

தேசிய நூலகம் ஆரம்பிக்கப்பட்டதன் பின்னர் நப்பு ஏந்தத்தில் வாசக் சொல்ப் பிறவினால் உத்திரவு ஏற்றும் தகவல் வழங்கும் சேவையும் நன்று நடத்தியப்படன. தேசிய நூலகத்தின் முன்று மாதங்களிலும் வையில்லப்பட்டுள்ள பல்வெட்டுப் பக்கவெட்டுக்களில் முறை வாசக்களுக்கு சேவையளிக்கப்படுகின்றது. இசோக்ரைப்புக்களில் புதியத்தாள் சேகரிப்பு, பஞ்சவெளியிடுகள் சேகரிப்பு, உத்திரவு நூலகத்தில் போன்ற சேகரிப்புக்களையீடு அல்லது வாசக்கள் உபயோகித்துள்ளன. தற்காலத் தேசிய நூலகத்தில் 13 நூற்று சேகரிப்புக்கள் உள்ளன. இவ்வநுட்பத்தில் தேசிய நூலகத்தில் நிற்கு அங்கத்துவம் பெற்ற வாசக் தொகை 61 ஆவதும் குறுந்தவனை அங்கத்துவம் பெற்றவர்களின் கண்ணிக்கை 236 ஆகும்.

பொட்டிபொப் பிறப் சேவை

வாசக்கள் தேசிய நூலக் கெநியில் உள்ள ஆவனங்களில் ஜார்ஜு போட்டிப் பிறதிகளை சாப்பி விடுவிட்டு பெற்றுக் கொள்வதற்கு ஒழுங்குகள் செய்யப்படுவதன் நப்பு ஏந்தத்தில் 183 வாசக்களுக்கு 1096 போட்டிப் பிறதிகள் வழங்கப்படுவதன்.

உரை சேவை

தூக்கைப்பி முறை, கடத் புலை, நூல்யாக எந்தும், கேட்டும், விரைவானால்கீல் பொருட்டும் ஓசன் சேவை யிரிவிலோல் தகவல்கள் வழங்கப்படுகின்றன. நம்பி எந்தெந்த இட போன்ற 116 விரைவானால்கீல் பதில் வழங்கப்படுகின்றன.

யார்ஜவைற்றோர் மற்றும் கட்டுவன் குறைந்தோர்க்கூடான நூலக சேவை

இன்னத்தின் ஓசன் சேவை யிரிவில் சார்க்கார் யார்ஜவைற்றோர் மற்றும் கட்டுவன் குறைந்தோர்க்கூடான நூலக சேவைகளை வழங்கும் செயற்றுத்தின் ஆஸ்பி செய்யாருகள் அம்பிற்று வைக்கப்பட்டன. ஆகவே போந்து தற்பொழுது நட்கால் இத்தொழில் சேவை செய்து கொண்டும் இருப்பது அதை வழங்கும் பொருட்டும் தயார்க்கப்படுகின்றன.

நூலகங்களுக்குமிடையோன நூல் இவர் சேவை

நட்கால் நூலகங்களுக்குமிடையோன நூல் இவர் வழங்கும் சேவையை ஆஸ்பியத்தோன் ஆஸ்பி நடவடிக்கையைக் கீழே நூலகத்தோன் மற்றும்குற்றுமிட்ட அளவில் நூலகங்களுக்கு இடையோன நூல் இவர் வழங்கும் சேவை ஆஸ்பிக்கப்படுகின்றன. தற்பொழுது மலையாள நூலகங்களுடைய ஒரு சேவையானது நடத்தப்பட்டு வருவதுடைய இட நூல்யாக தேசிய மட்டத்தில் நூலாக்களைத் தயாரித்து ரிகவுப் பார்த்துவிடான் நூலகங்களுக்குமிடையோன நூல் இவர் சேவையை 1991 ஆம் ஆண்டுக் குழுமத்து ஆஸ்பியத்துக்கு திட்டமிடப்படுகின்றன.

கீவனங்கள் வழங்கும் சேவை

பழங்குமரங்களுக்கும், தனியான்கள் வழங்கும் சேவையானது இவர் வருடத்தில் மற்றும்குற்றுமிட்ட அளவில் ஆஸ்பிக்காரர்களுடைய இட சேவைகளை 1991 ஆம் ஆண்டு எனில் பார்த்து நடத்தப்பட்டு வருகின்றது.

தேசிய நூற்றுக்கால் சேவைப் பிரிவு

இன்னத்தே தேசிய நூற்றுக்கால் உப்பு நூற்றுக்காலங்களைத் தொழிற்சை தேசிய நூற்றுக்காலக் கீலையைக் கீழே நூற்றுக்காலர்கள், கடந்த கால நூற்றுக்காலர்கள், தீவிர நூற்றுக்காலர்கள் பொன்றவற்றை வெளியிடுகின்ற அப் யிரிவில் இருக்கிய செயற்றுப்பங்களாகும். தேசிய நூற்றுக்கால கீலையானது எந்தொரு நாட்காலம் அந் நட்கால் தேசிய நூலகத்தின் மதுரை தொழியாகக் கணிக்கப்படுகின்றது. நட்கால் கீலையிடப்படும் வெளியிடுகள் மற்றும் விரைவான சம்பந்தம் சட்டப் பிள்ளைகள், விக்குான டூ ஸ்கூல்களும் ஒரு கீலையிட தேசிய நூற்றுக்காலங்கள்.

இன்னத்தே தேசிய நூல் வியாபார யடியல்

தேசிய நூற்றுக்கால் கண்ணு நாட்கால வெளியிடுகளின்று தகவல்களை உள்ளடக்கம் வெளியிடுகிறது. 1974 ஆம் ஆண்டுக் கிண்ணு இட செய்யாடு இன்னத்தே தேசிய நூலக சேவைகள் சுல்லியாக உருவு வரப்படுகின்றன. 1962 ஆம் ஆண்டுக் கிண்ணு 1974 ஆம் ஆண்டு ஏன் இட செய்யாடாகத் தேசிய கீலைகள் கூட்டுறவுகளுக்குமிடையோன செய்யப்படும். 1970 ஆம் ஆண்டுக் கிண்ணுக்கீழே தேசிய நூலக சேவைகள் சுல்லியாக உருவு வரப்படுகின்றன. 1974 ஆம் ஆண்டுக் கிண்ணு இன்னத்தே தேசிய நூலக சேவைகள் கைக்கு பார்த்துமிட்டது.

இவர் வருடத்தில் நூற்றுக்கால் பிரிவிற்கு அதிக அளவினை ஆஸ்வன்களை கட்டுப்படுத்தியுள்ள ஒரு ஆண் செய்யாட்டுகள் மூலமாகப்பட்டுகள். ஒக் கூகுத்துளைக் காலதாழும் எதெந்தின்று பல நூற்றுக்கால் தொழிலினில் செய்யாட்டுகளை நிறுத்துவதற்கும் பல புது செய்யாட்டுகளை ஆஸ்பியத்துக்கு காத்தியிடுகின்றன. இவர் வருடத்தில் இன்னத்தே தேசிய நூற்றுக்கால் 1988 (7-12) ஆம் பூருடு, 1989 ஆம் ஆண்டு (1-6) மற்றும் (7-12) ஆம் பூருடுகளைத் தொழுக்கும் வேலை நிறுவுவதற்குவர்க்கிறது. 1990 ஆம் ஆண்டு (1-6) ஆம் பூருடு தொழுக்காரர்களுக்கு வழங்கின்றன.

வெளிவரவிருக்கும் வெளியிருக்கி பற்றிய தகவல்

வெளிவரவிருக்கும் வெளியிருக்கி பற்றிய தகவல்களை உள்ளடக்கி நால் விஷயம் பட்டியல்களைத் தொகுத்துக் கீழ்க்கண்ட புதிய செயற்குடிமாரும். அப்பட்டத்தில் நாற்பட்டியாளர்கள் கீழ்க்கண்டுச் சேவையை நடைபெற்றுக்கொண்டும் பிற நாடுகளில் இருப்பால் வெளிவர முன் அவ்வளவிருக்கும் வெளியிருக்கி பற்றிய தகவல்களை வாசக்களுக்கு பெறுகின்றும்படி வெளியிருக்கும் சேவையை நடைபெற்றுக்கொண்டும் இருப்பது. இருப்பது காலமும் இனங்களுமில் இதை அறிமுகம் செய்யாதிருந்ததை தெரித்துள்ளதோடு நுறைபாக இந்தத்துடன், இவ்வநூற்றில் இச்சேவை தேசிய நாடகத்தினால் ஆற்பிக்கப்பட்டது. இத்தெரித்தின் நீந் எந்தால்தான் வெளியிப்படவிருக்கும் நால்கள் பற்றிய விவரங்களை வெளியிட்டாளரிடம் இந்து பெற்று அந்தக்கவ்வளவின் உதவியுடன் இந்த எந்த வெளிவரவிருக்கும் வெளியிருக்கின்றன நாற்பட்டியல் ஒழுங்குப்படுத்துக்கொள்ளும். 1990ஆம் ஆண்டில் இந்து இனங்கைத் தேசிய நாற்பட்டியலின் ஒரு பகுதியாக பிரசிப்பதற்காக இது அப்பொழுது சீர்க்கிட உள்ளது.

பத்தாலை நாற்பட்டியல்

இனங்களுமில் சமாக நாற்பட்டியல் தொகுக்கும் வேலையானது 1963ஆம் ஆண்டிலிருந்தே ஆற்பிக்கப்பட்டது. இக்காலத்தினால் 1962ஆம் ஆண்டிற்கு முன்னேயே கால்யத்துமில் தேசிய பட்டத்தில் வெளியிப்பட்ட வெளியிருக்கும் தொடர்பாக கடந்தகால நாற்பட்டியல் ஒன்றைத் தொகுக்க வேண்டியது நாட்கள் யிக் டுக்கிய நெதவகளுள் ஒன்றாகும்.

1885 - 1962ஆம் ஆண்டு பத்தாலை கப்தநகால நாற்பட்டியல்களைத் தொகுக்கும் தொழிற்பாடானது இவ்வநூற்றில் ஆற்பிக்கப்படுகின்றது. இது முதல் கட்டமாக 1962ஆம் ஆண்டிற்கால கடந்தகால நாற்பட்டியலைத் தொகுத்துப் போதுமான தேசிய செலக்கள் கூடத் திடைக்களத்தில் உள்ள கப்பாய வெப்புச் சேகரியானது படியாகப்படுகிறது.

சிறுவர் நாற்பட்டியல்

1988ஆம் ஆண்டில் இனங்களுமில் வெளியிப்பட்ட சிறுவர் நால்கள் பற்றிய விவரங்களை உள்ளடக்கிய சிறுவர் நாற்பட்டியல் ஒன்று இவ்வநூற்றில் வெளியிப்பட்டது. சுகல நால்களின் மேல் மட்டுமல்ல உள்ள படக்களையும், நால்கள் பற்றிய சிறு குறிப்புக்களையும் கொண்ட இச்சிறுவர் நாற்பட்டியானானது இவ்விதம் தயாரிக்கப்பட்ட முதலாவது தேசிய சிறுவர் நாற்பட்டியானதும். இந்நாற்பட்டியானானது விசேஷமாக மாடசாலை நால்கள், மற்றும் போது நால்களின் சிறுவர் பிரவீற்று நால் தெரிவ செய்வதற்கு பிரசியாசனானதோடு சாதனமாகும்.

பட்டியாளக்கும் பிழை

பட்டியாளக்கும் பிழை சுயமின் முக்கிய தொழிற்நுப்புப் பிழைகளுள் ஒன்றாக இனங்களை பிழைக் கீழ்க்கண்ட சீர்க்கிடின் பொருட்டு பெறுகின்றவீளையிடம் சுகல நாலை சாதனங்கள் பற்றிய சிறியன் நாற்பட்டியல் கீழ்க்கண்டுக்கொண்டு நெதவகளை உள்ளடக்கிய பட்டியல் அட்கைகளைத் தயாரித்தும், தேசிய நாலக்களில் பட்டியலைக் கொண்டு நடத்துதலும் இப்பிழைக் கொழிற்பாடாகும். இனங்கைத் தேசிய நாலக்களில் சேகரியானது விசேஷ மாதுகூப்பு பிரதோசத்தில் ஒழுங்குப்படுத்துக்கொண்டுதான் வாசக்களுக்கு நால் பெற்றுக்கொள்ள நாலக்களின் பட்டியல் ரிகவும் முக்கியமானதாகும்.

தேசிய நாடக பட்டியல்

தேசிய நாலக்களில் பொருட்டு கூந்த பல வாசக்கார பெறுகின்றவீளையிடம் பொரும்பால் நொலக்கிலை நாலை சாதனங்களைப் பட்டியாளக்கும் செய்யும்காக விசேஷ செயற்குடிப் பொரு இவ்வநூற்பும் நடைபெற்றுப்படுத்துக்கொண்டது. இது பிரகாரம் இவ்வளவு காலமும் சேகரிக்கப்பட்டிருந்த சுமார் 40,000 நால்களையும், பிற சாதனங்களையும் பட்டியாளக்கும் செய்யும் வேலை முடிவடைந்துள்ளது.

କୁଳାଳାର୍ଦ୍ଦ୍ର ପ୍ରସର ମିଶ୍ର

ஆகையானது சிகிச்சை நலம் மற்றும் தொழில் பிரச்சினைகளை விடவென் குடியிருப்புகளுக்கும். தேரிய முகவரிகளில் உள்ள தலைவர், மற்றும் நாட்குள் பாரிஸ்டிஸ்கூப் பல்கலைப்பட்ட தலைவர்களைச் சேர்த்து அரசினர் இருந்தும் பிரச்சினையிடுத்தால்தான் வகையில் ஒழுங்குபட்டி வழங்குதல் ஆகையாகும் செலவை மிகவும் குடியிருப்புகளுக்கும். தேரிய, ராஜ்ய மத்தியச் சுக்கியம் போல் மலை போல் மருத்துவம் அல்லது மாநில மாநில தேரிய ஒன்றியத்தை மாநில பாதாக (National Union Catalogue) எழுப்ப தொகையையும் தொகைத்தல் தேரிய ஒன்றியத்தை மாநில பாதாக (National Union Catalogue) எழுப்ப தொகை நிறையம் (referral Centre) பொறுத்து நடவடிக்கைகளை செய்து கொண்டு குடியிருப்புகளையும்.

ବେଶୀ ଉନ୍ନତିବଳ୍ପରୁ ଯାହାକି

நட்கல் சென்றிப்பட்ட கலை முறைகளைப், நட்கல் கலை சென்றிப்பட்ட தேரிய முறைகளைப் பற்றிக் கொள்ள இடமாக அமைத்து, நட்கல் கலை சென்றிப்பட்ட தேரிய உருப்பினர்க் கலைப்படிகள் உயிர்வாய்ந்துமிழு விடும். இதுவிடப் பட்டினால் எழுப் பின்னால் முறைகளில் உள்ள முலை எடுத்துக்கொள்ள பற்றிக் கொண்டு தேரிய முறைகளைப் பற்றிக் கொள்ள விடும் நட்கல் சென்றிப்பட்ட தேரிய உருப்பினர்க் கலைப்படிகள் உருப்பினர்களாக விடுவது. இவ் ஏந்துக்கூல் இயங்குவதில் உள்ள நட்கல் சென்றிப்பட்ட தேரிய உருப்பினர்கள் பற்றிக் கொண்டு விடுவது. நட்கல் தேரிய உருப்பினர்கள் பற்றிக் கொண்டு 06 முறைகள் பற்றிப்பட்டு வருகின்றன.

କେତୀ ଉଗାବ ମର୍ଦ୍ଦିଆ ନିଜଲାଙ୍ଘ

சுரிக் விழுதுள் ஆவனவாக்கல் மற்றும் நிதையாக்கில் இருந்து நடவடிக்கைப் பெற்றுக் கொண்டும் பொருட்டு உள்ளார்கு, கொவியார்கு நிதையங்களிலிருந்து விடும்படி கொண்டுவரப் பட்டதுமின்றும் குடும்பத்தை வழங்குவதற்கு இல் மந்திய நிதையங்களில் பிறுவு செய்த பார்த்தும். இவ்விதம் நடவடிக்கை எழுந்தாலும்தான் தீரிய ஒருங்கிணைந்த மாநாகல் பார்த்துவிடும். கூத்துப்பார்த்து, நூலாகுடிகள் பிரதியா யூற்று நடவடிக்கை போன்றும் வெளிநுழைவிலிருந்து பொருட்டு பொட்டப்பட விரும்புவதை வழங்குதல் அதிக நடவடிக்கைப் பெற்று பொருட்டு சம்பந்தமிடப் பிறகு நிதையங்களுக்கு அவ்வளவு அனுப்புதல், கொவியார்களுக்குதல், சம்பந்தமிடப் படுவதற்கை கூறுகிற அனுப்புதல் பொட்டப்படுவதை.

பத்திரிகை பொருள்கள்

பிலையரிகள் (Bibliographies) பெருமைகள் (Directories) மற்ற கட்டிள்கள் (Indexes) பொதுதாக சிரியில் இலவசமாக வெளியிடப்படுகின்றன. இந்த சிரி Sri Lanka Conference Index 1987-1990, Directory of Social Scientists in Sri Lanka Part I, Directory of Social Science Libraries, Information Centres and Data Bases in Sri Lanka போன்ற வெளியிடங்கள் பொதுதாக உயிர்ப்புகள் இலவசத்தினால் போதின்நிலையமாக வெளியிடப்படுகின்றன.

ମୁଖ୍ୟମନ୍ତ୍ରୀ ପାଇଁ କୁଳାଲସିଂହ ମିଶନ୍

நாடு டிராவூர் அமைச்சர் கீழென்ற வகையான முறையின்படி தத்திலேன் வழங்குவதும், தீவிர கூடுதல் நூலை சிகிச்சை கிடைக்கும் அமைப்பும் பிரதிவிளையாகும்.

இப் பிளின் அலை கொட்டியதுவே ஆசோரவை எழுங்குகிறது. நூலாள்ளிலிருந்து பொறுப்பு கொட்டின்முய் ஆசோரவைக்கூவா எழுங்கும் , பிளின் சூன் நூலை அளிவிட்டுத் தீர்த்தத் தலை நூலை கொட்டின்முய்கிறதுவது, நூலாள்ளிலை எழுதியாள்வு கொட்டுக், நூய் கண்ணர்கிளுள் நூட்டுக்கு, நூலை நீயங்களைத் தொகுத்தல் பொறுப்பு இப் பிளின் உக்கீல கடமைகளாகும்.

முனைக்குந்தனர் நூழில்சார் ஆலோசனைகள்

இன்றை தேரிய நாலை சேவைகள் கவு வழங்கும் சேவைகளை நாலைகளை ஒழுங்க படித்துத் தொடர்பாக ஆபோசனைகளை வழங்குவதும் உண்டாரு. இவ் வழித்துள் 13 நாலைகளை ஒழுங்குபடித்துத்தானோம் அவினந்து கௌவத்தானோம் தேவையை கூறினார் ஆபோசனைகள் வழங்கியிருக்கின்றன.

மாக சீரிவிடுத்தி உடலி

முதலாவதின் ஓட்டுப் பூத செய்வீடு

பல்லவ மன்றத்தின் குத்து உற்றுத்தாழை, அது முனைகளின் வரசுமூலத் துவி முறையைப் போதும் கொடுக்கப்படும், கூவியை முல்லை சுதாங்குலம் கூவைப்பட்டு விடப்படும். தனி முறையை கொடுக்கப்படும் பக்கை பட்ட கூவைப்பட்டு உற்றித்தாழையின் கீழ் பெற்று கொள்ளப்படும் கூவைகளும் கீழ் பெற்று உற்றித்தாழையினால் போன்று முறையைப் போதுமான அமைப்புச் செயற் போது அத்துத் திரும்புகளின் தலை, நிறி எதி, வார்த்தையின் வளமிக்க அவ்வளிம் தலை போது கூவைகளைப் போது கொடுத் தன் அமைப்புச் செயற் கூப்பாக திரும்ப ஏன்றென்று. 1990 ஆம் ஆண்டு 464 போது பிரதிவேக, பிரதிவேக மூலம், மூலம் பூர்வ காலத் திரும்புகளைப் போதுமான முறையைக் கீழ்க்கண்ட பீ. 12,41,931 படிப்படியாக முறை அமைப்புச் செயற்கின்றனர்.

ரஷ்யாவில் நூல் உதவித் திட்டம்

நிட்டக் கல்வி நிறுவனத்துறையின் பல்லிச்சுரும் போட்டு கணிய இரசியத்தின் முன்வரி நால் உதவிக் கலைப்பள்ளிக் குழுமத்திற்கு மாண்புமிகு வழங்கப்படுகிறது. இப் பஞ்சாபில் கீழ் பட்டினி கீழ் 6301 நால்கள் பொறுத்து பால்க்காவிலிருந்து பல்லிச்சுரும் நிறுவனம்.

முனையில் யாத்ரீ வர்த்தயங்கள் கற்று உபயோகங்கள் அம்பலியு

ஏது முறைக் கட்டிடங்களைக் கட்டுவதற்கு நியங்களையிலிருந்து விடுவிருப்பது, சிரோதர் பட்டாலே, உறுது, முனிவீ
யுமென்களில் பொஞ்சு வச்சுகள் நிறைவேலைகளைப்படி ஏது துவபாடங்களை வழங்குவது அது தட்டின் நூல்களுக்
றுவண்ணலுக்குத் தேவையான நிதிநாயகர்களைப் பயிற்சிக்குத் தட்டின் தீர் இவ் வந்ததில் 11 இல்லை சிரு பெயரினால் நால்
ஏது துவபாடங்களுக்கு தாங்க கட்டிடங்கள் அமுப்பியிருக்கான. அது தட்டின் தீர் சிரு நால்களுக்குப் பொஞ்சுவதன் நழுப்பு,
வாசிப்பு சீலை, குதிரை, புறங்கள் தாங்கி, ப்ரதாந்தைப் பொறுத்துக்கொடுத்து தாங்கிட்டுக்கொண்டு, அவற்றைப்
பொஞ்சுக்கு வச்சுகள் நிறைவேலைகளைப்படி ஏது துவபாடங்களை வழங்குவது அது தட்டின் நூல்களுக்

மாணச சபை நாலை அவைகளில் கொடுத்தும்

நாலையில் கூடுங்குறுத்துமிலானதான் நாலை சேவைக்கு அவர்யான கீழ்க்காட்டுத் தீர்மையிலிருந்து கூடியதை நோக்கமாக இருந்தது. அதற்கெப் பற்றிய பண்ணக்கூடுத்தும்பட்டதின் கீழ் நாலை சேவையை ஒழுங்குறுத்துக்கூடுப் பற்றிய ஆரம்பிச் சீர்வான ஆற்கான்கூடு மேற்கொண்டு “நான் சபைகளின் நாலை அபீவாந்தில் தீட்டும்” என்று கொடுத்துப்பட்டஞ்சான பாலங்கள் தயாரிக்கப்பட்டுள்ளன. இதன் கீழ் புதிய நிர்வாக வழிக்கூட்டுத் தீட்டுப்பொரும் விதத்தில் நாலை சேவையை மழுசுருமையிலும் தொடர்பாக பல திட்டங்கள் கூறப்பட்டும் இருந்தன. கால மாகாணங்களினாலும் பாதீசு எல்லங்களுள் நாலை சேய்யாருவீர் பற்றிய அதிகார சபை ஒன்றைத் தாய்ப்பதே இவற்றுள் முக்கிய ஆலோசனையாகும். குறிப்பிட மாகாண சபைக்குள் நாலை சேவையை நிடப்படுத்துவது, நடைபெறுமிடத்துறை மற்றும் சுலப உருகங்களும் ஆகூ அதிகார சபைக்கு வழங்கியத் தேவெந்தும் ஏன் அங்கு ஆலோசனை வழங்கப்பட்டிருந்தது. இவ் அதிகார சபைக்கு மௌனம் மாகாணத்தின் நாலை தொழிற்பார்க்களைத் திட்டமிட்டு நடைபெறுமிடத்துறை பொந்தி, மாகாண சபையின் நிர்வாக அமையில்லை பொந்திலும் விதத்தில் நாலை தொழிற்பார்க்களை பல மப்பங்களில் ஒழுங்குறுத்தும் கேள்வியும் கண்ணும் நிறுவிக்கப்பட்டது. மாகாணத்தில் ஒரு மத்திய நாலைத்துறை முறைக்கும் அதை முழுமாகாணத்துறை பிரதான நாலைமாகா நடைபெறுமிடத்துறையுடன் பிரஸ்டு, மாகாணத்தில் நாலை அதிகார சபையின் இணைத் திறமைத்துறை ஏனை நாலை சேய்யாருக்களைத் திட்டமிடுவதை முறை, மற்றும் நாலைக்கங்களுக்கு உதவி வழங்கும் பொறுப்பு இறுதாக்கத்திற்கு இதன் மூலம் பார்ப்புத்தும்படிக்கின்றது. கால மாகாணங்களும் பல மாவட்டங்களினால் உங்களுக்குமிடுவது, கால மாவட்டங்களில் பொந்திலும் ஒரு மாவட்ட மத்திய நாலைமாகாவுடைய சம்பந்தமிட்ட மாவட்டத்தின் டிஸ்டிசினர் பொரும்பார்வையுடன் ஆப்பு மட்டத்தில் உள்ள ஏனை நாலைக்கங்களிடையே நொடிபை சம்பந்தவும் எதிர்பார்க்கப்படுகின்றது. மாகாணர்கையும் திட்டத்தின் கீழ் பாதீசு பிரவகரிகளில் உள்ள பாதீசு சபைகளை இந்த திட்டமிடப்பட்டுள்ள மாகாணர்கையும் நாலை சேய்யாருக்களைத் திட்டமிடுவதை முறை அடிக்காட்டுத்துறை அதற்கும் அமையில்லை அப்பாதீசு சபைக்குள் நாலை சேய்யாருக்களைத் திட்டமிடுவதை, சையை நாலைக்கங்களுக்கு உதவி செய்வதும் எதிர்பார்க்கப்படுகின்றது. அந்த அவைக்கு மாகாண சபை நாலை திட்டத்தின் பிறகு நாலை நாலை சேவையை கீழ்க்கண்டும் அங்கு செய்யுமிடுவது, பொதுத்திட்டமொன்றின் கீழ் செயலாற்றும் நாலை சேவையை கற்பித்துவழந்தும் அங்கு செய்யுமிடுவது. இது தொடர்பாக ஜான மாகாண சபை, மற்றும் வடமத்தும் மாகாண சபையிடம் பல நடைவைகளைப்படுத்துதல், அவர்களுடைய கருத்துக்களையும் உள்ளடக்கிய மாகாண சபை நாலை அபீவாந்தில் தீட்டும் தொடர்பார்வை துற்குப்பார்க்குமிடுவது, தயாரிக்கப்பட்டுள்ளன. அந்த ஆப்புச் செய்யாரு 1990ஆம் ஆண்டில் கொடுத்துமிட்டு, அரசு மற்றும் மாகாண சபைகளின் உதவியுள், மாகாண சபை ஆண்டு என பொறுப்புடையது. 1991ஆம் ஏந்திடில் அதை நடைபெற்றுமிடுத்துறை சம்பந்தமிடுவது.

நாலை காலமிடு

நாலைக் கீழ்க்கண்ட உள்ள பல்வேறுபட்ட நாலைக்கள் பற்றிய புள்ளி வியாங்களைச் சேர்க்குற்றும், ஒப்போர் நாலைத்துறை அபீவாந்தில் பற்றிய புள்ளி கீழ்க்கண்ட கொள்ளலும், பல வருடங்களுக்கு முன்பு ஆரம்பிக்கப்பட்ட மாவட்ட மட்ட நாலை மத்தியமாக செய்யுமிடு அல்லது ஒவ்வொரு நாலை நடைபெறுமிடத்துறைப்பட்டது. இதன் பாதீசு குந்தால், மொனாக்கலை. அந்தினபுரி மாவட்டங்களில் மத்தியமிடு செய்யுமானது கென்டு முக்கியமாக சம்பந்தமிட்ட நடவடிக்கை வெளியிடப்பட்டுள்ளன. காந்தித்துறை மாவட்ட அறிக்கை தற்பொழுது இருக்க உள்ளது.

நாலை காலமிடு

அனைவருமின் பல்வேறு பாதீசு சபைகளில் உள்ள வாசக்கங்களுக்கு புதிய வெளியிடுகள் பற்றிய அறிவைப் பெற்றுக் கொடுப்பதும், கால விவரமில் நாலை வெற்றுத்துறை புதிய நாலைக்காட்டிகளில் நோக்கமாகும். 1990ஆம் ஆண்டு 10 நாலைக்காட்டிகள் நடத்துமிட்டன. பன்பாவளை, இந்தினபுரி, போன்றாலை, பன்பாகம், பன்னோகலை, வெள்குமை, பழுவளை, கப்பில்புத்துறை, கொடும்புப் பக்காலக்கூடுமாகும் போன்ற அடங்களில் நாலைக்காட்டிகளும், நாலை விழுப்புவையும் நடத்துமிட்டன.

நாலை வளர்களில் நலிந்த நாலைகளுக்கு உதவி அளிக்குமுறை நால் அவற் சேவையை கோட்டை, கம்பளூ, மத்திய மேற்கும், கொல்லையை போன்ற கல்விப் பிரிவைகளில் நாலைகளுக்கு பொஞ்சு நலமற்றும்படிகளின்று. இந்தகீழ் கூறு 40 பாடசாலை நாலைகளுக்கு இடைக்கிடை புதிய நால்தாநுகளை வழங்குவதும், இது அப்பாசாலை நாலைகளுக்கு பெரிய அளவில் உதவியளிக்கின்றது.

பாடசாலை நாலைகளுக்கு உதவும் நால்தாந் பாட்டுக்கால்

பாடசாலை நாலைகளுக்கு பொஞ்சுதான் புதிய வெளியிடுகளை உள்ளடக்கிய உசாத்துதை நால்களின் பட்டியல் ஒன்று இவ்வநாட்டு தயாரிக்கப்பட்டுள்ளது. புதிய நால்களுக்கு தாங்கப்படுதலை ஏற்றுவதற்கு இது மிகவும் உதவும்.

நாலை நியங்களை கொடுத்து

இலங்கையில் உள்ள பொது, பாடசாலை நாலைகளின் பொஞ்சு நியங்களைத் தயார்த்தல் இவ்வநாட்டில் நடைபெற்றும்படித்தும் ஒரு முக்கிய செயல்பாரும். இசெயல்பார்த்து பொஞ்சு எந்த நிதியில் நியங்கைய்ட் குறுவானால் எந்த இதுமிகு பொது மற்றும் பாடசாலை நாலைகளின் தூங்குமிகு ஏற்ப பொஞ்சுதான் நியங்கள் பழுவி சைக்கு விருந்துவர ஒன்றைச் சமர்பித்துள்ளது. இவ் விருந்துவருவதை சுபை ஏற்றுக் கொண்டுள்ளதும், இது இந்துதாஸர் நாலைகளின் நியங்களைத் தொகுத்தல் தொப்பியன நின்டனல் தேசிய அவசியத்தை நிறைவேற்றுவதாகவும் உள்ளது.

கூரிய நாலைகள் நால் விபாகம் கூடம்

நாலைகளுக்கு சுகா விளையில் நால்களை வழங்கும் தேசிய நாலைத்தில் கீர்த் நால் விபாகம் கூடம் ஒன்று இவ்வநாட்டு கொரவ கல்வி சேவைகள் அமைச்சரினால் நிறந்து கொண்டும்பட்டுள்ளது. நாலைகளுக்கு மட்டுமல்லது சாதாரண வாசக்களுக்கும் கீர்த் நால்கள் விபாகம் கொண்டுமிகின்றன. அதேபோல நாலைகளுக்குத் தேவையான ஏற்று கூடுவில்லை, செப்பு இபாப், நூற் அட்டை, நூற் பை, நூட்டாள், பட்டியல்டை போன்றவற்றும் இங்கு சுகா விளையில் நாலைகளுக்கு வழங்கப்படுகின்றன. இவ்வநாட்டு நூ.2,52,938 விபாகம் கூடத்தில் இருந்து வந்தானாகக் கிடைத்துள்ளது.

புதிய வெளியிடுகளில் கொள்வதை

அழுத்தாளர்களுக்கு உதவும் திட்டமான நூற் கொள்வதைத் திட்டம் இவ்வநாட்டில் தேசிய நாலைத்தினால் நடைபெற்றும்படித்தும். இதன்பொஞ்சு நாலைகளுக்கு பொஞ்சுதானும், குறிப்பிட்ட ஏந்தத்தினை அல்லது அதற்கு முன்னே ஏந்தத்தின் கடைசி 03 மாத காலத்தினுள்ளே வெளியிப்பட்ட புதிய நால்கள் கொள்வதை கொண்டுமிகின்றன. அது உயர்ந்த உதவ தொகை நூயா ஜயாமிரு என்ற அடிப்படையில் இவ்வெளியிடுகள் கொள்வதை கொண்டுமிகின்றன. 253 புதிய நால்களைக் கொள்வதை கொண்டுமிகின்ற போல் அழுத்தாளர்களுக்கு உதவி வழங்கப்படுகின்றது.

நாலைக் கல்வி உதவுக் கமிட்டி பிரிவு

நாலைகளின் பொஞ்சு குறுங்களை கல்வி மற்றும் பயிற்சிப் பாட நெறிகளை நடத்துவதன் மூலம் அவர்களுக்கு கொடும் பயிற்சி அளியிப்பது கல்விப் பிரிவின் பிரதான செயல்பாரும். தற்காலு நாலைகளில் சேவை செய்யும் நாலைகளுக்கு கொடும் பயிற்சி வழங்கும் ஒன்றி நிறுவன் இன்கைத் தேசிய நாலை சேவைகள் செய்யாதும். நாலைத் துறையில் புதிய நுப்பங்கள் பற்றிய விளக்கத்தைப் பெற்றுக் கொடுப்பதும், அறிவைப் புதிப்பியற்றும், விரிவாக்குவதற்கும் அம்மா நெறிகள் மூலம் நடைபெறுகின்றது.

யானை நால்களிட வெட்டுப் பாதுப் பாதுப்

திருவாறு நாட்கள் உள்ள பாசாலை நால்களில் தொழில் தகைமை வீற்று இந்து நால்கள் விகிவும் மட்சியம்பூர்த்திய்டு அவ்விலைக் காலையுமின்றன. இதற்குப் பிறகுபோக பாசாலை நால்களுக்குப் பொழுப்பாக செயல்நிலைத்திற்கு ஆசிரியர்கள் சம்பந்தமிட்டுள்ளன. இந்த ஆசிரியர்களுக்கு நாகை நூலை விகுதுளை பற்றிய விளக்கத்தைப் பொழுது தேவை நால்களினால் பற்றிப் பாதுப்பிள்ளை நடத்தியுமின்றன. இதற்கீழ் கல்வி அமைச்சரினாலும், அந்தந்த பிரதிரொள்கூடுக்குப் பொழுப்பாக கல்வி பணியாளர்களிட் உதவிடதும் இல்லஞ்சித்தில் 08 மாவட்டங்களைச் சேர்ந்த ஆசிரிய நால்களுக்கு ஜாரி நால்களைக் கொண்ட 08 பாதுப்பிள்ளை நடத்தியும்போன்று. இப் பாதுப்பிள்ளைகள் முழும் 411 ஆசிரிய நால்கள் பற்றிவிக்கப்பட்டன.

யாடு நால்களிட வெட்டுப் பாதுப் பாதுப்

நாட்கள் பொது நால்களுக்குப் பொழுப்பாக இஞ்சிகும் நால்களைப் பற்றியுள்ளும் பொருட்டு எவ்விப்படியில் உள்ள கிராமத் தலைவர்களைப் பற்றிவிடுதலை சீலனிர் நடிய நிறைவேற்றின் உதவிடது, இல்லஞ்சித்தில் 05 நாட் பாதுப்பிள்ளை 03 நடத்தியும், 86 நால்கள் பற்றியும்படன்.

மாலை நால்களுக்கூடு பாதுப்

மாலை நால்களை அபிவிருத்தி கூடிய ஒரு நடவடிக்கைக் கூடும்பூர்த்தியில் ஆபாதமும் ஏற்றும் மாத்தளை மாவட்டங்களிட் நாகை விகுதுளை பற்றிப் பாதுப்பிள்ளை 02 ஒழுங்குபூர்த்தியட்டார்ந்தன. இப் பாதுப்பிள்ளைகள் பொருட்டு மாலை நால்களுக்குப் பொழுப்பாக சேவை கூடிய ஒரு நால்களைக் கூடுத்திருந்தனர்.

குசை நடவடிக் காலை பாதுப்

இல்லஞ்சித்தில் தேசிய நால்கட்டு, அம்பாந்தோட்டை சீராங்க சுறுப்பு கார்யாலயமும் சேர்ந்து அம்பாந்தோட்டை மாவட்டத்தில் ஜனச்சை நாகை சேவையில் நாலை பொழுப்பாளர்களாகக் குறையாறும் 30 விழுக்கு பூர்ணமாக பொதுப்பாக பிற நால்களுக்கூடும் பற்றியுள்ள பிரமாநக் கொள்வதற்காகவும் 04 ஒரு நாள் மாநாடுகள் ஒழுங்கு கூறப்பட்டிருந்தன. பல்லூர் துறைசார்ந்த சுமார் 202 நால்கள் இம்மாநாடுகளிட் பங்குபறினார்கள்.

தேசிய நால் பாதுப்

இணக்கத் தேசிய நால்கட்டு நிமித்தம், தேசிய நால்கத்தின் செய்யாடுகள் பற்றி நால்களுக்கு விளக்கத்தை ஏற்படுத்துவதற்கும், ஏற்றும் இணக்கத் தேசிய நால்கட்டுகள் செய்யாடுகளை ஒழுங்கு படுத்துவது நோப்பாக பிற நால்களுக்கூடும் பற்றியுள்ள பிரமாநக் கொள்வதற்காகவும் 04 ஒரு நாள் மாநாடுகள் ஒழுங்கு கூறப்பட்டிருந்தன. பல்லூர் துறைசார்ந்த சுமார் 202 நால்கள் இம்மாநாடுகளிட் பங்குபறினார்கள்.

சேவைகளிட பாதுப்

இல்லஞ்சித்தில் நாகை சுங்கத்தின் பாதுப்பிள்ளைப் பாதுப்பிள்ளை, சௌனி வங்கியின் அடுவைகளுக்கும் தேசிய நால்கட்டில் சேவைகளைப் பற்றி வழங்கப்பட்டது.

தேசிய நால்கட்டு செய்யாடுக் குடுப்

இணக்கத் தேசிய நால்கம் பற்றி பொழுக்கள் உத்தியில் விளக்கத்தை ஏற்படுத்தும் பொருட்டு, பிரசல வாசக்களைத் தேசிய நால்கட்டுப் பிறக்கும் பொருட்டு, கல்விசீர் பொருட்டுத்தலையும்களிட் கீழ் சொற்பொறிவகள் 1990ஆம் ஆண்டு கூட ஒன்று மாதம் தொடர்க்கம் மாதநிறையும் நடத்தியுமின்றன. பாக்ஸ் கூடு கொற்யாவின் சொற்பொறிவது இசொற்பொறிவத் தோப் ஆஸ்பிக்கப்பட்டுள்ளது, ஏஞ்சீ கைதெயில் இத்திப்பத்தில் கீழ் 07 சொற்பொறிவகள் நடத்தியும்கூறுகின்றன.

(1) Development perspectives in the 1990s	Dr Gamani Corea
(2) දිංගල අක්ෂර මාලාවේ රිකාශනය	සියුරුම් රුහු ඩේම්පා කැසි
(3) රාජික ලෙකනාරක්ෂක දෙපාර්තමේන්තුවේ විගණිත හා කාර්ය භාරය	පාත්‍ර අර්. ඩී. ඩී. ඩෑව්‍යෝ
(4) Telecommunication Development in Sri Lanka - Present trends and future prospects	Mr P Wickramarachchi
(5) රෙඛ පාරිවේදීන ප්‍රේෂ්චරය හට ප්‍රවිතා	ඒන්ඩ් ඩීඩී ප්‍රාජාතා
(6) සි ලාකලේ පොත් ප්‍රකාශන ප්‍රේෂ්චරය හට ප්‍රවිතා	ඒන් මුද්‍රා ප්‍රඟාතා
(7) Rare books about (Ceylon) Sri Lanka 17th - 19th centuries A historical survey	Mr Wilfred M Gunasekera

බෞතික්තියේ පිරිව

බෞතික්තියේ පිරිව මුද්‍රණ පොත්පාතුව නොවී ඇතිවිටු පොත්පාතුවෙකි ඡන්නු උතුවුතු, ඇගුරු ඇති පොතු ප්‍රඟාතාවාත්. බෞතික්තියේ පිරිව මුද්‍රණ පොත්පාතුවෙකි නොවිටු උතුවුතුවෙකි, ආයුධ තීක්ෂණය යුතුවෙත් නොවුතු නොවී ඇතිවිටුවෙක් පොත්පාතුවෙකි නොවී ඇතිවිටුවෙක් පොත්පාතුවෙකි නොවී ඇතිවිටුවෙක් පොත්පාතුවෙකි නොවී ඇතිවිටුවෙක් පොත්පාතුවෙකි.

බෞතික්ති උතුවින් තිෂ්ම

මෙයෙන් තුළ ප්‍රාග්ධන කොළඹයේ 1984 ජූ ඇඟිජි ආයුධික පොත්පාතුව නැත්තු නැත්තු නොවුතු ඇතිවිටු උතුවින් පොත්පාතුවෙකි. මුද්‍රණ මාත්‍ර 600 ප්‍රා පොත්පාතුව හිත් පොත්පාතුවෙකි. ගේඛ්‍ය 25 මීටර් තුළ පොත්පාතුවෙකි හිත් පොත්පාතුවෙකි සියලු 1990 ජූ ඇඟිජි 104 ප්‍රා පොත්පාතුවෙකි. ඒ ප්‍රා පොත්පාතුවෙකි සියලු පොත්පාතුවෙකි.

ඇඟිජියේ පෙප්ර

රුහු වැශ්‍යතාවෙක
සාර්ථක විරුවර්තනය
පියලෙන රුහුවිතාන
ඇඟිජි නුයේක
මුණිතාස ගෙනරාත් යාපා
දුරුෂා පිරුණාත්තු

පියතාස රුහුණික
ඇ.තො. ස්න්ත්‍රියෝ
පොපී ජ්.පොත්තොජා

නුවැන් පෙප්ර

ගෙලරිකර හා උත්තිජ්‍යානය
රිරෝටිය
ජ්‍යෙෂ්ඨ අතරිලැ
සැලෙලි හි
මේ දිංගල අපැග බෙඳී
වැව පිළියවි / The voice that hummed the original
tune
වින උපාය කතා
කිරියිරු දීරිභ
මල්ලව පොරය සහ වට් ඉන්දියානු කෙරී කතා

ஆர்.எல்.வீராதன்
 ஜி.வினாக
 தயாசீன் ருமூஸிங்க
 ருஹ்மீல் ருமாஸிங்கு
 நிலக் ராவாதன்
 தூ.டி.பாக்
 சுவில் ஜி.சௌமிங்கு
 சுத் குந்யாநாயக்க
 கே.சி.பிரியாதன்
 பி.பி.இண்குத்தன்
 கே.ஜி.குந்யாசீன்
 ராத்தி தாமளித்து
 ஷூஷா வீசுங்க
 ராத்தி யங்கியாவடு
 சுந்தர் யங்கித்திர
 கே.ஜி.நிகால் நந்த
 வால் பஞ்சா
 அவாங்கலை வீமாநாதி சிவக ஸூர்
 முனிதாச சோந்திக
 சுந்தரியி பாவியாகுஞ்
 எம்.எச்.எம்.நியல் பாவிப்பா
 சுந்தர் யங்கித்திர
 உங்கி பி.சிறிமாளன்
 தமாசீன் பஞ்சா
 பிரீஷ்.எம்.பிரியாந்திர டி.சிவ்வா
 வேஷா வியங்கை
 ஜயத்தக காங்கிரஸ்
 நீலா ருமாசீரு
 நிலா ராய்வாசு
 குந்யாநிக ஹந்துவல
 அங்காக பிரிள்
 பி.டி.கோபால
 ஏம். இங்காய்ப்பாசுரி
 டி.எம்.எம்.பிரிவில் ஆயுகோள்
 குந்யாநான் மாக்டுவை
 கல்தி ருமாவாத்தன்
 பிரியதாச பூர்மிகோ
 ஆர்.அம்ராத
 ஜயவடு விதான
 அவிவின் ஸிவியந்துக
 ஆர்.எம்.வீமாநான்
 வசீர் நாம்பனாவ
 ந்தன் ஸிரி விஜூசிங்க
 சுவில் யாத்துமிகை
 சிறில் காங்கை

சிவி தினாரங்க சுக பூர்வதியுமி கந்தீ
 கிதி பூப்பர்
 கேந்துமதி ஹேவிலேயே ராத்தியக்
 பூத்திகடேந்
 கிதலூங்க விரிகால
 ஜூரி தேடர்க கநாவக்
 சிகிதா திகித திதிச்சூ
 காவியாகே லீதேர மேதேர தநக்கா
 லே சுக க்லூ
 அகிதா சுக வீநீநா
 மநு மகலுவ கிரிகவிக்
 அகாச போலேவ அ.வேலு
 இட்டிகம் ஒடுகாலிதே மூலிகைம்
 ஆகே லூவில்
 சோந்தீசே நாவு
 கும மூடின் கை கூல
 தேங்காலதால்யா சுக தவித் தாயிலன்க் கேவி கநா
 தீதா கேர்கொவில்கி
 அநூரே யதா திதிச்சூ
 ச.பக்காக்கிய, சுமார்ய சுக போர்க்குதய
 தேலூல் குடேல் லீரயே
 தநாக்குதிய சுக போலன்கோயே ரத கநா
 மகாடூதா மின்தாகே அலுநம் பாவிம
 கெல ஆவீன்
 பூது திவக பூரிய சுகிதா பூது சுதிதிகைவினாய
 தேலோவக் அனர
 தவித் கமலூவியக்
 கிரிசு சுப்பை
 குமிழு பூர்தாய
 ஜூவேந் பாட்டி நாவுய
 பூஞ்
 அக்கி கொகீவியேந் அகாக யாநுவம
 விவி஦ய
 சிவிகால
 சுமேலூ கமதா அவீன்
 மக்கிலைக் கிய அபே ஹபந்தூ 1948-1968
 அகந் பலிய
 கோதா கப்புவா சுக மூட்டையே
 வீல தீர பூது வீல்
 On Perilous Seas
 வெரு சுக பூவுவி
 சுதர பேர திதித
 விக கீரய அரங்கை
 பெபூ கூடே - மெபூ பூஞ்
 லந்தூகை லகை தீக்கை வீதானே

சந்திராத்ன பண்டார
பசுவர்த்தன ரொட்டிகோ
யு.கே. சுவில் கருணாராத்ன
வயலா தலங்கம
ஜியலத் மனோராத்ன
சனத் கருணாசேகர
சீறிசேன ஏகநாயக்க
பிரணித் அபாசந்தர
கித்சிறி காரியப் பெரும
சோமா ஜியக்கொடி
நசீத வர்ணகுரிய
ரணதேவ அஸ்வில்
சத்ய தயாராத்ன
சத்யபால கல்கற்றிய
ப்ரல் ஆர்.கங்கானம்கே
யு.பி.கருணானந்த
கே.ஜி.பிரேமராத்ன
ஜி.நீதா மாலீ பண்டார
ப்ரோஹான் பியதாச
ஜியந்த விமலசேன
அவவத்தாகொட பிரேமதாச
அருட்கிரு மர்சலீன் ஜியக்கொடி
குசம் ஏகநாயக்க
ஹன்துன்கே சரணபால
ப்ரோகண துண்தெனிய
ஹட்வென்னே நேதேஷாந்தி தேர்
காமினி எஸ்.ஜி. புஞ்சிலேஹவா
நெல்சன் ஜியவீர
குலசேன பொன்சேகா
சாலிப் சேனாசேகர
வியல் விஜயகுரியா
தீலகராத்ன குருவிட்ட பண்டார
நிமல்சேதர
பண்டத் போபிற்றியே ஞானவாச தேர்
மாதுறுதேயே தம்மிஸ்ஸற தேர்
வே.வி. அபூ குணவர்த்தன
சாந்தனி தேவிகா புஞ்சிலேஹவா
வேகம் பியதான தேர்
சோமாதேவி பாணபாபா
லால் பிரேமநாத் த மெல்
ராஞ்சித் ஜியகேகர சீறிவர்த்தன
சமந்த ஹோத்
சுசீல் குணாத்ன
சமன் சந்திராநாத் வீரசீலமு

துமிரு
காந விதிர கோர பாரிச
காக்காடிகர்ணாய சுகுபுர கு புதிதி
மூன்று குமரிய சுக வெனத் கது
குறிப்பிருபு
தி உக்காலீ சுமீதன் ரங்காயனய
மூதிக்ருபு மாமு
சு.கிடி பாமுபு
ரிமுக்கி
வேலுகிள்ளகுனே பேர்ம கதுவி சுக வெனத் ரீடுலி காரிய
விழு தீறுயே கதுவி
வீருன் குரீத் காரிய கீத சு.குகய
விச்சாயனய
நிதிர குமிய
திங்குந அருதுய
நுவர் கலுரிய 1815 - 1900
யந்தர் ஜியலர் காருயே சுக வெனத் கது
ஒரே யெவினக பிழுஞ் மூக்
ஏகாதி ஆ ஏகா
ஏல் பேர்லீ
காதிது காலுக்குபு கது
வெங்கி கைகூறி எது எது கீடு
கால குதுயாவி
வாரே தீது
குறிப்பு அபினே
ஏபராடி பிலிக்கி கோட்டு மதய
Souvenirs of a Forgotten Heritage
ஒரின் ரீடுலி சுத்திலீட்டுகய
ப்ரபு ஜியல
புல கீதுயே
வாக்குய அபகுய கு வாக்குய அபகு கீய
ஒங்கி வித
கிழு பிடிரு
ஏகம் யெகரி கைருபுத் தக ரக்கன் வினத்தே
கோட்டு சுத்திலீட்டுகய
பரிவார குஞ்சி பட்ட
ஏட்டுருளை
பாடி ஏரிக்காவனக்கி பிலிக்கு வித விகரன சுமிழுடுய
சுத் கூழுர் குவித குலு
ப்பிரு ரக்கட்சுந்தான் வீரீடு சுக வெனத் ரபன் கேரெகது
கிழு குவித ரிமீதுகய
கிழுவிடு
ஏதிம ருதுயாடி ரூபரிசிதி சுகுபு
ஏல் குதுயே யங்குதி

விரி வித்யாவு
பழந்த குருகிள்
கே.என்.என்.தெரியி
வாங்க சிறி வால் கூட்டுயாட்சி
கே.கந்தவாழிக
குப்ப பொன்ன அஞ்சுகோள்

The Night of Doom

හාමන් නිතය සහ වෙනත් කෙරීකතා
 ඉංග්‍රීසු මෙහෙම තැන්ත්වක්
 උරුමෙදු කරුමෙදු
 අපරාධ රිදායා ප්‍රමේයය
 බාලා මූ

ଶତାବ୍ଦୀରେ ଭାଷାଯିର୍ବନ୍ଦକଣେ

1990 ජූනි මුත්දා සිංහා පුරුෂ මිට්‍රිචුකාන යා මිට්‍රිචුකාන් මිට්‍රිචුවා නි. අල් මිට්‍රිචුකාන් එම්ස් තාර්. ඩී. මාර්ට්‍රිචුකානාතුම්.

- (1) ශ්‍රී අංකා රාජ්‍ය පුද්ගලිකාලය - සංප්‍රදා කළුරය
- (2) ශ්‍රී ලංකා රාජ්‍ය පුද්ගලිකාලය - එවාන නිර්මි උබෙ
- (3) පුද්ගලිකාලය පේර්ප්‍රේන්ස පිළිබඳ තැදිනාලිතක්

சிறப்பு இலக்கிய நூல்களைத் தொகுத்துக்

1987 ஆம் ஆண்டு ஆஸ்திரேலியாவில் ஒரு செயற்பட்டத்தின் தீநி பள்ளிய பள்ள ஜாத்தீ, மஹாவல்லி, கூ ஜாவனிய போகு தீவில் இலக்கியங்களைத் தொகுவதும் தொழில்பாராட்சி நடவடிக்கை வருகிறது.

பேரவை புதுப்பிக்கல் யிரிவு

தேரிய நாகத்தின் டுக்கி போஸ்ட்க்கான் தேரிய நாகத்தின் செவியிக்களை எழிவால்தின் பொஞ்சு பெண்டிலூக்குத்தழும் உண்டான். அதற்கீழ் பொல் புதுப்பித்தல் பிரிவின் மூன்கையை இரண்டாக தேரிய நாகத்தின் நாகன் செவியிலை ஒருங்களை இருப்பிரிவுக்கும் பொலைம், பூதியித்தழும் ஆகும். தேரிய நாகத் செவியிலை குடிப்பு பொய்யா வேற்காலூப்பாறும். தேரிய நாகத்திற்கு வைக்கும் அளவு பலூசு அரிய நாகன் கொள்கொல செய்யப்படுகின்றன. இவற்றில் பெஞ்சாவனாவை மிகவும் பாறியிடுப்பட நிறைவேசனை கேட்டு நாகத்திற்குக் கிடைக்கின்றன. அப்போய் பொறு சிக்கக்கூடிரு டுக் கொடுப்பதற்கு வீசோ நடவடிக்கையை ஏடுக்க வேண்டும் என்றாலோது. நாகன் செவியிலை வீசோயாக தலைப்பில்லை பாகத்திற்கு வைப்பால்பார்த்தால்தான், கூஞ்சியாக கூஞ்சும் அனந்தநாய்க்காரர் துவிக்கும் பொஞ்சு வீசோ நல்ல சமிசுகூ சுந்விக்கும், தீவானக்கும் கஞ்சிக்கும் பொஞ்சுப்பட்டுள்ளன. காலா-வையுச் சட்டத்தின் கூப் பெய்வும் வெளியிருக்க வீசோ பாதுகாப்பு பெட்டானில் வைக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

ନୂଳ କଟ୍ଟିରୁଳ

ବେଳିକା ପ୍ରାଚୀ ତମ୍ଭୁଲେଖାନାରେ ଉପରେରେ ଦେଇଲା

தேவிய மாக்கத்தில் உள்ளதும், விடை நிறுத்துவதற்கும் பின்பட்ட வெள்ளூருமை நாலை சாதனங்களைப் பொறுத்து போற்றி போற்றி விட வேண்டுகள் நால் கூறுவதற்கான உதவியை போற்றும்து. அந்த நால்கட்டும் வழிபள்ளிகள் அழியும் நிலையில் அந்த தேசிய நால்கட்டும் பகு அரிய நால்கள் நாலை இறைநில் புறைவதற்குள்ளான்.—

தேரிய நால்தீவின் நால்களை மட்ட கெழும் பொருட்டு, மற விளை செய்யாக்களின் பொருட்டு, 1989 ஆம் ஆண்டு ஆஸ்திரேலியாவில் நால் கெழும்கூபாவனு இப் பந்தத்தில் மோது ஒழுங்குபடுத்தப்படு. தற்பொது 05 நால் கெழுவர்கள் இப் பிரிவில் கொலை செய்கின்றன. தேரிய நால்தீவின் நால்களை மட்ட கெட்டுத், துண்டியாகவுள்ளூடுப் பாதுபொருத்தப் போதுமான பல பொய்க்காலையாக்காகும் ஏற்றும் நாலக ஏழைநால்களை உருவாக்குவத் போது சொய்யாக்காகும் இரண்டு செய்யப்படுகின்றன. இது அப்பால் செய்யாக்கை விழ்த்தியிட்டு மிகவும் உதவியளிக்கின்றன.

முற போற் சொற்பாடுகள்

தேசிய நூலக செலவளர் அமைச்சர், பிரிசனாத்துக், நூலாவுக்கு மற்றும் நடவடிக்கை நூதனில் பொருள்கூடு விடுதி. செயினார் குறை குறிய சுப்ரதிப்பாக்குப்படுத்தி, பல நஸ்தியங்களை மீண்டும் சுப்ரதிப்பாக்குவதன்.

ஒத்தேச் செலவளர் போற்கல்

தேசிய நூலக செலவளர் உள்ள அமைச்சர் கவுக்களைப் பாருட்டு, விடை சொல்லுப்பட்டனவே நடவடிக்கையிற்கும்போன்றன. ஒத்தேச் செலவளர் பாதுகாக்க உள்ளட்டு விழுவின்கூவின் உதவி இது பொருட்டு வழிப்படுவதுடன், பாப்பியானவு பெற்றிடம் ஏதும் ஒத்தேச்செலவளர் பாதுகாக்க பொருட்டு பதியா முறை இந்த கைப்பாட்டுப்பரிசும். அப் பாதுகாக்க புறைய ஆற்று மொள்ளும் பொருட்டு தேசிய நூலகத்தில் பொற் முறை கேர்ந்த அருவன் குஞ்சு நற்பிடு இல் விழுவின்கூவின் கீழ் சொல்லுவதும்.

தேசிய மட்டுத்தேச போற் திட்டம்

இனங்கலத் தேசிய நூலக செலவளரின் பொற் சொற்பாடுகள் பற்றி விரித்து அறிநு மொள்வதும், பொற் சொற்பாடுகளை ஒழுங்கல் சொல்வதற்கு நூலகங்களை அமைத்துதலும், அவ்வளவுக்கு உதவ்கள் வழங்கவதும் தேசிய நூலகத்தில் பொற் சொல்வதற்கு கல்வி பிழினால் நடத்தப்படும் நூலக விஜுவால் பற்றிய பட்டினங்களின் பொறு நூலக எதுவங்களைப் பொறுதல் பற்றிய விரோதங்களை வெற்றுவதாயும்படியிருக்கிறது. அந்தப்பால் இவ் பிடம் தோற்பட நால் ஒன்றும் தேசிய நூலகத்தில் நூலகங்களின் உபங்கத்தில் பொருட்டு இவ் ஏந்தும் மொறியப்பட்டுள்ளது. நூல்பாது தேசிய நூலகம் முன்வடிவிறுக்கும் பற்றிச் செலவளர் நூலகத் துப்பத்தில் புலம் கூடு தோப்பாக வெளும் பற்றிச் செலவளர்கள் எந்தந்த பிழைத்தும்கூலில் சிறைக்கப்படும் பற்றிச் செலவளர் நூலகங்கள் பற்றிய பால்பட் மத்திய நூலகங்களில் பொற் சொற்பாடுகள் தோப்பாக விடை பிழிகள் ஏற்படுத்தப்படும். அதே போல பற்றிச் செல மட்டத்தில் உள்ள மத்திய நூலகங்களிலும் அது குறைந்து சிறிய அளவினால் நால் மட்ட கட்டும் கூடம் ஒன்று நடைபெற்றுப்படுத்த வேண்டியிருக்கிறது. இதன் மூலம் நால் குறுவதிலும் பற்றிச் செலவளர்களைப் பொறும் செயற்றுப்பொலி நடைபெற்றப்படுகிறது.

பிழைத்துமரியா

இனங்கலத் தேசிய நூலகத்தில் செய்யப்பாடுகளை நன்றாக உரிந்த குடும்பாத்திரங்கள் கல்வி பார்க்கவில் ஏற்றும் கல்விக் கிளைகள் அமைக்கப்படுகின்றன, செயின் பாதுகாக்கப்படுகின்றன, செயின் அவுவர்களிடமிருந்தும் கம்துக் கிடைத்த உதவிக்கு நால் பிரவூம் நன்றிடுபவாலோம். அந்தப்பால் இவ் அறிக்கையைத் தொற்படிக்க வாச்சு உதவியா அவுவர்களைப் பொறும் செயற்றுப்பொலி நடைபெற்றப்படுகிறது.

ம.க.வ.ப. அமுசிறி

நூலியார்

ம.க.வ.ப. அமுசிறி

துவைவி

இலங்கைத் தேசிய நாலக சேவைகள் சபை

சுனாக்கற்களு

(1970 ஆம் ஆண்டின் 17 ஆம் இலக்க, இலங்கைத் தேசிய நாலக சேவைகள் சபைச் சட்டத்தின் 19 (1) ஆம் பிரிவின் பிரகாரம் தயாரிக்கப்பெற்றது.)

1990



இலங்கைத் தேசிய நாலக சேவைகள் சபை
இல.14, சுதந்திர வழி
கொழும்பு 07

இலங்கைத் தேசிய நூலக சேவைகள் சபை

1971ம் ஆண்டின் 38ம் இலக்க நிதிச்சட்டத்தின் 13(6)ம் பிரிவிற்கும், 1970ம் ஆண்டின் 17ம் இலக்க இலங்கைத் தேசிய நூலக சேவைகள் சபைச் சட்டத்தின் 18 (17)ம் பிரிவிற்கும் அமைவாக சமர்ப்பிக்கப்படும் 1990 டிசம்பர் 31ம் திகதி முடிவடைந்த வருடத்திற்கான கணக்கு அறிக்கை

1990 டிசம்பர் 31ம் திகதியன்றைய ஜந்தொகை

1990 டிசம்பர் 31ம் திகதியுடன் முடிவடைந்த வருடத்திற்கான வரவு செலவுக்கணக்கு

இலங்கைத் தேசிய நூலக சேவைகள் சபை

1990 டிசம்பர் 31ம் திகதியன்றைய ஜந்தொகை

1989ம் ஆண்டு

1990ம் ஆண்டு

63,205,895.33	
<u>5,030,411.87</u>	
	68,236,307.20

சபையின் நிதியக் கணக்கு

ஜனவரி 1ம் திகதிய மதி	68,337,666.20
கூட்டு: வருடத்திற்கான வருமானங்கள்	<u>13,105,685.34</u>

81,443,351.54

கொடைகள் அன்பளிப்புக்கள் கணக்கு

ஜனவரி 1ம் திகதிய மதி	855,833.67
கூட்டு: வருடத்தில் கிடைத்த	
அன்பளிப்புக்களின் பெறுமதி	<u>32,098.00</u>

887,931.67

13,244,249.51	
<u>2,000.00</u>	
	119,493.65
	13,365,743.16

ஒதுக்கங்களும் முன்னேற்பாடுகளும்

மூலதன உபகரணங்களின் கொள்வனவிற்காக	
அரசு வழங்கிய கொடையில் எஞ்சியது	9,791,234.69
தேசிய நூலக விழாச் செயற்சாட்டின்	
பொருட்டு கிடைத்த உதவிகள்	
சேவைக்காலக் கொடுப்பனவிற்கான ஒதுக்கம்	<u>239,563.18</u>

10,030,797.87

நடைமுறைச் சொத்து

நானாவித வைப்புகள்	131,250.24
நானாவித கடன்கொடுத்தோர்	<u>193,642.77</u>

324,893.01

92,689,974.09

சொத்துக்கள்

காணி கட்டிடம்

தேசிய நூலகக் கட்டிடத்தின் பெறுமதி	52,087,622.67
கூட்டு: மதிப்பீட்டிற்குரிய ஆண்டில்	
செய்யப்பட்ட வேலைகளின் பெறுமதி	
கட்டிடத்தை அபிவிருத்தி செய்தல்	726,216.17
சபையின் சுவரோவியங்களின் பெறுமதி	<u>395,355.21</u>

53,209,194.05

நிலையான சொத்துக்கள்

அலுவலக உபகரணங்கள் (தேறிய பெறுமதி)	7,569,188.12
நூலக உபகரணங்கள் (தேறிய பெறுமதி)	37,376.58
மோட்டார் வாகனம் (தேறிய பெறுமதி)	767,088.78
தேசிய நூலக நூல் (தேறிய பெறுமதி)	4,604,369.69
நூல் பரிமாற்றத் திட்டத்திற்கான	
நூல்கள் (தேறிய பெறுமதி)	41,263.71
புலமைச் சொத்துக்களைப் பெறுதல்	<u>5,000.00</u>
சபையின் சுவர் ஒவியம்	

	(முடிவடையாத வேலை)	
30,960.00	நாடோடி இலக்கியப் பிரிவிற்கான பெறப்பட்ட உபகரணங்கள்	30,960.00
669,790.99	தேசிய் விஞ்ஞான நூலகத்தின் பொருட்டு பெறப்பட்ட நூல்கள்	968,767.48
<u>8,177,729.38</u>		<u>14,024,014.36</u>
	நடைமுறைச் சொத்துக்கள்	
	பல்வேறு இருப்புக்கள்	
31,039.58	சர்வதேச நூற்பரிமாற்றத் திட்டத்தின் பொருட்டான நூற் தொகை	56,184.88
3,221,702.08	நூற்தொகை - விற்பதற்கும், பகிர்ந்தளிப்பதற்கும்	5,161,210.71
49,549.16	நூலக எழுது கருவிகளின் இருப்பு - விற்பனையின் பொருட்டு	142,149.12
138,933.21	அலுவலக எழுது கருவிகளின் இருப்பு	134,340.26
395,313.60	நூலக உபகரணங்கள் - அன்பளிப்புச் செய்வதற்காக	385,488.60
<u>3,836,537.63</u>		<u>5,879,373.57</u>
	வைப்புக்கள்	
16,500,000.00	திறைசேரி வைப்பு	15,500,000.00
469,337.50	நிலையான வைப்பு	469,337.50
<u>—</u>	நானாவித வைப்புக்கள்	<u>105,916.79</u>
<u>17,066,754.29</u>		<u>16,075,254.29</u>
	நானாவித நடைமுறைச் சொத்துக்கள்	
1,558,988.40	கடன்பட்டோரும் முற்பணக் கொடுப்பனவும்	2,165,864.08
488,813.07	அலுவலர் கடன் முற்பணம்	852,718.57
<u>2,047,811.47</u>		<u>3,018,582.60</u>
	காச வங்கி மிதிகள்	
3,540,571.41	வங்கி மீது	457,723.22
3,645.81	காச மீது	21,232.00
1,600.00	சில்லறைக் காசக்கணக்கு	1,600.00
<u>3,545,817.22</u>		<u>480,555.72</u>
<u>82,717,466.29</u>		<u>92,686,974.09</u>

எம்.எஸ்.பி. அமரசிறி,
நெறியாளர் / காரியத்தில்

ஈஸ்வரி கொறுயா,
தலைவர்.

இலங்கைத் தேசிய நூலக சேவைகள் சபை

1990 மேஸ்பர் 31ம் திங்கள் முடிவுபெற்ற வருத்திற்கான வருமானச் செலவுக் கணக்கு

1989 வருமானம்

1990 வருமானம்

7,000,000.00	அரசு கொடைகள்	
—	மீன்வரும் செலவின் பொருட்டு	
7,000,000.00	அரசுகொடை	<u>12,000,000.00</u>
<u>13,976.13</u>	வெளியீடுகளினால் கிடைத்த சந்தாப்பணம்	
<u>3,994.00</u>	தேசிய நூற்பட்டியல் விற்பனையால்	<u>12,712.30</u>
<u>6,560.56</u>	நூலக வெளியீடுகளின் விற்பனையால்	<u>3,180.50</u>
<u>24,530.69</u>	நூல் விற்பனையால் கிடைத்த இலாபம்	<u>10,943.19</u>
		<u>26,835.99</u>
	கிடைத்த வட்டி வருமானம்	
43,740.38	நிலையான வைப்பு வட்டி	37,642.71
1,474.109.61	திறைசேரி வைப்பு வட்டி	1,576,027.41
<u>10,654.65</u>	விசேட துயர் கடன் வட்டி	<u>34,595.44</u>
308.89	வாகன முற்பண வட்டி	197.69
2,344.16	விசேட முற்பண வட்டி	1,870.82
4,170.21	கடன் சுமையில் இருந்து விடுபடுவதற்காக பெற்றுக் கொண்ட முற்பணத்திற்கான வட்டி	1,088.43
<u>192.20</u>	சாதாரண துயர்கடன் வட்டி	<u>—</u>
<u>1,535,320.10</u>		<u>1,651,422.50</u>
	நானாவித வருமானங்கள்	
643.50	காணமற் போன நூல்களின் பொருட்டு கிடைத்த பணம்	
120.75	நூலக எழுது கருவிகள் விற்பனையால் கிடைத்த இலாபம்	4,433.22
<u>—</u>	பல்வேறு வருமானங்கள்	75.00
21,281.75	மதிப்பீட்டுக் கட்டணம்	98,140.75
13,922.30	போட்டோப்பிரதிகள் பெற்றுக் கொடுத்தமையால் கிடைத்த பணம்	11,994.00
4,035.00	டெண்டர் விண்ணப்பக் கட்டணம்	5,500.00
1,260.00	தரிப்பிடக் கட்டணம்	1,170.00
<u>—</u>	ஞாபகார்த்த மலர் விற்பனை	2,750.00
<u>—</u>	வாசகர் சேவைப்பதிவுக் கட்டணம்	4,215.00
<u>—</u>	உபயோகத்திற்கு உதவாத பொருட்களின் விற்பனையால் கிடைத்த பணம்	2,966.75
<u>—</u>	கேட்போர் கூடம் ஒதுக்குவதால் கிடைத்த பணம்	<u>1,962.50</u>
<u>41,263.32</u>		<u>133,207.22</u>
<u>8,601,314.11</u>		<u>13,811,465.71</u>

1989 செலவினம்

2,051,173.90
337,698.29
5,400.00
61,460.33
10,400.00
804,368.52
56,385.79
1,100.00
3,327,986.83

அலுவலர் சம்பளங்களும் படிகளும்	
அலுவலர் சம்பளம், மற்றும் கூலிகள்	3,318,570.45
விசேட வாழ்க்கைச் செலவுப்படி	303,679.78
சபைக் கூட்டங்களிற்கான கொடுப்பனவு	6,300.00
மேலதிக நேர வேலைக்கான கொடுப்பனவு	117,309.50
சபையின் குழு அங்கத்தவர்களுக்கான கொடுப்பனவு	31,155.00
சம்பளக் கொடுப்பனவின் நிலுவை	—
மேலதிகநேர வேலைக் கொடுப்பனவு நிலுவை	—
கட்டிடச் செயற்பாட்டை பரிசீலனை	—
செய்வதற்கான கொடுப்பனவு	—
	3,777,014.73

போக்குவரத்துச் செலவு

சபை ஊழியர்கள் பிரயாணச் செலவு	48,717.19
வெளிநாட்டு பிரயாணம் தொடர்பான பிரயாணச் செலவு	175,083.00
குழு அங்கத்தவர்களின் பிரயாணச் செலவு	1,222.00
	225,022.79

251,736.00

வழங்கல் மற்றும் தேவையான உபகரணங்கள்	
எழுதுக்குரிவிகளும், அச்சிட்ட படிவங்களும்	202,148.69
அலுவலக உபயோகத்தின் பொருட்டு வெளியீடுகள்	
கொள்வனவு	12,676.05
அலுவலர் சிருடை	—

104,714.89**214,824.74****மூலதனச் சொத்துக்களைப் புதுப்பித்தலும்,
பேணுதலும்**

கட்டிடப் பராமரிப்பு	986,062.96
அலுவலக உபகரணங்களைப்	
புதுப்பித்தலும் பராமரித்தலும்	153,352.80
சொத்துக்களின் காப்புறுதி	211,403.45
சபையின் காணியைப் பராமரித்தல்	6,726.00
	1,357,545.21

626,493.06**மோட்டார் வாகனப் பராமரிப்பு**

எரிபொருட் செலவு	125,487.17
மோட்டார் வாகனங்கள் திருத்தற் பேண்றசெலவு	119,556.19
மோட்டார் வாகன அனுமதிப்பத்திற்க் கட்டணம்	6,250.00
மோட்டார் வாகன காப்புறுதி	17,924.50

228,814.95**269,217.86****போக்குவரத்து தொடர்பு, பிற அத்தியாவசிய
சேவைகள்**

வீட்டு வாடகை	—
மின்சாரக் கட்டணம்	943,959.00
தொலைபேசிக் கட்டணம்	181,607.87
போக்குவரத்து, களஞ்சியம்,	
தாமதக் கட்டணம், பொறிக் கட்டணம்	9,263.00
கணக்காய்வுக் கட்டணம்	60,000.00
தபால் கட்டணம்	65,712.45
விளம்பரக் கட்டணம்	84,675.00

4,882.50	அச்சிடல் கட்டணம்	28,585.00
3,095.44	வங்கிக் கட்டணம்	10,019.70
30,494.36	நானாவித் செலவுகள்	25,176.30
5,690.90	விருந்தோம்பல் செலவு	25,020.25
120,297.50	பாதுகாப்புச் செலவு	141,707.50
2,629.60	வருமானவரி	5,508.71
13,394.00	ஓழுக்காற்று பரிசீலனைக்கட்டணம்	1,400.00
—	உள்ளக திட்டமிடலை	
4,850.00	ஓழுங்குபடுத்துவதற்கான செலவு	73,459.00
4,475.00	அலுவலர் பயிற்சி	11,910.00
15,255.50	மருத்துவப் பரிசோதனைக் கட்டணம்	5,710.00
—	சபைக்கட்டிடத்தில் திரைச்சிலைகள் இடுதல்	255,239.10
—	தேசிய நூலகத்தை திறந்து	
—	வைத்தலிலான செலவு	760,031.03
—	அலுவலர் நலம் பேணற் செயற்பாடு	8,422.80
862,409.91		2,697,406.71
132,802.82	நூலக சேவைச் செலவினம் தேசிய நூலகம்	
18,635.40	நூற் பேணற் செலவு	170,695.54
10,314.60	சர்வதேச நூற்பரிமாற்றச் செலவிற்கான நன்கொடைகள்	24,197.80
12,770.40	தேசிய ஒருங்கிணைந்த நூற்பட்டியலை	63,869.55
17,643.25	ஓழுங்குபடுத்துதல்	34,962.00
—	சர்வதேச நூலக அங்கத்துவக் கட்டணம்	2,254.00
—	சர்வதேச நூல் இலக்கத் திட்டம்	2,376.60
192,166.47	கணனிப் பிரிவிலான செலவு	
68,299.72	தேசிய நூற்பட்டியல் தொகுத்தற் செலவினம்	
1,520.00	தேசிய நூற்பட்டியல் தொகுத்தல்	160,057.25
69,819.72	தேசிய நூற்பட்டியல்கள் தயாரித்தல்	43,140.50
65,248.74	நூலக அபிவிருத்தி, ஆராய்ச்சிக் செயற்பாடு	
756,018.50	நூலக செயற்பாடுகளைக் கொண்டு நடத்துதல்	8,984.88
344,901.00	நூலகங்களுக்கு அன்பளிப்புச் செய்யப்பட்ட நூல்களின் பெறுமதி	1,241,931.13
89,176.42	நூலக இலக்கியங்கள் மற்றும் வெளியீடுகள் வெளியிடுதல்	24,250.12
28,685.87	அன்பளிப்புச் செய்யப்பட்ட உபகரணங்களின் பெறுமதி	9,825.00
—	நூல் அபிவிருத்தித் திட்டத்தினாலான செலவுகள்	49,750.45
30,975.00	கையெழுத்துப் பிரதிகளின் மதிப்பீட்டுக் கட்டணம்	81,179.30
98,593.20	சபையின் வெளியீடுகளை ஓழுங்குபடுத்தற் செலவு	
1,413,598.73	கல்விச் சேவைகள் நாட்குறிப்பேட்டை அச்சிட்டதால் ஏற்பட்ட நட்டம்	
72,706.11	நூலக கணகாட்சிகள் செயற்திட்டம் நூலகத் கல்வி மற்றும் பயிற்சி நூலகக் கல்வி மற்றும் பயிற்சிச் செயற்திட்டம்	118,403.12
		1,507,255.27

13,155.70	சர்வதேச மாநாடுகள், பயிற்சிச்	
1,726.45	செயற்திட்டங்கள், மற்றும் தகவல் சேகரிப்பு	—
87,588.26	நூலகக் கல்வி மற்றும் ஆராய்ச்சி	—
		118,403.12
	இய்வுதியம், ஒய்வுதிய இலாபங்கள்,	
	மற்றும் சேவைக்காலக் கொடுப்பனவு	
275,863.50	ஊழியர் சேமலாப நிதியத்திற்கான பங்களிப்பு	412,310.40
68,965.59	ஊழியர் நம்பிக்கை நிதியத்திற்கான பங்களிப்பு	103,077.72
119,493.65	சேவைக்காலக் கொடுப்பனவிற்கான ஒதுக்கம்	181,181.75
126,515.99	செலுத்தப்பட்ட ஊழியர் சேமலாப	—
31,761.32	நிதியத்தின் நிலுவை	—
	செலுத்தப்பட்ட ஊழியர் நம்பிக்கை	—
	நிதியத்தின் நிலுவை	—
622,600.05		696,596.87
	பெறுமானத் தேவை ஒதுக்கம்	
227,632.80	அலுவலக மரத்தளபாடங்கள்	240,385.05
94,702.30	மோட்டார் வாகனம்	85,232.08
4,614.39	நூலக உபகரணங்கள்	4,152.95
18,264.92	நூல் பரிமாற்ற சேவைக்கான நூல்கள்	13,754.57
345,214.41		343,524.65
468,170.83	வருடத்திற்கான செலவை மிஞ்சிய வருமானம்	2,103,127.52
<u>8,601,314.11</u>		<u>13,811,465.71</u>

எம்.எஸ்.யூ. அமரசிறி,
நெறியாளர் / காரியதுறிசி

ஈஸ்வரி கொறயா,
தலைவர்.

கணக்காய்வாளர் தலைமை அதிபதி திணைக்களம்,

கொழும்பு 07.

1992.07.23

தலைவர்,
இலங்கைத் தேசிய நூலக சேவைகள் சபை,
சுதந்திர வழி,
கொழும்பு - 07.

இலங்கைத் தேசிய நூலக சேவைகள் சபையின் 1990 ஆம் ஆண்டு டிசம்பர் மாதம் 31ம் திகதியுடன் முடிவடைந்த வருடத்திற்கான கணக்குகள் தொடர்பாக 1971 ஆம் ஆண்டின் 38 ஆம் இலக்க நிதிச் சட்டத்தின் 14 (2) (சி) பிரிவின்படி அமைந்த கணக்காய்வாளர் தலைமை அதிபதியின் அறிக்கை.

இலங்கைத் தேசிய நூலக சேவைகள் சபையின் 1990 ஆம் ஆண்டு டிசம்பர் மாதம் 31 ஆம் திகதியுடன் முடிவடைந்த வருடத்திற்கான கணக்கானது 1970 ஆம் ஆண்டின் 17 ஆம் இலக்க நூலக சேவைகள் சபைச் சட்டத்தின் 18 ஆம் பிரிவுடனும் 1971 ஆம் ஆண்டின் 38 ஆம் இலக்க நிதிச் சட்டத்தின் 13 (1) ஆம் பிரிவுடனும் இணைந்து வாசிக்கப்பட வேண்டிய இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசுக் குடியரசின் அரசியலமைப்புச் சட்டத்தின் 154 (1) பிரிவின் அடிப்படையில் எனது வழிகாட்டலின் கீழ் கணக்காய்வு செய்யப்பட்டது. நிதிச் சட்டத்தின் 14 (2) (சி) பிரிவிற்கு அமைவாக சபையின் வருடாந்த அறிக்கையுடன் இணைந்து பிரசரிக்கப்பட வேண்டுமென்று நான் கருதும் எனது அவதானிப்புக்கள் இவ் அறிக்கையில் இடம்பெறுகின்றன. நிதிச் சட்டத்தின் 13(7)(ஏ) பிரிவின் அடிப்படையில் அமைந்த எனது விரிவான அறிக்கை சபையின் தலைவருக்கு 1992, மே 25 ஆம் திகதி வழங்கப்பட்டது.

1:2 கணக்காய்வின் நோக்கம்

இவ்வறிக்கையில் எடுத்துக் கூறப்பட்டுள்ள கணக்காய்வு அபிப்பிராயங்கள், கருத்துக்கள், கண்டுபிடிப்புக்கள் போன்றன கணக்காய்வுக்கு சமர்ப்பிக்கப்பட்ட கொடுக்கல் வாங்கல்கள் மாதிரிகளில் செய்த கணிசமான பரிசோதனைகளையும் சமர்ப்பிக்கப்பட்ட நிதிக்கூற்று விமர்சனங்களையும் அடிப்படையாகக் கொண்டனவாகும். இத்தகைய கருத்துக்கள் பரிசோதனைகள் என்பவற்றின் விரிவாக்கமும் நோக்கும் எனக்கு கிடைத்த நேரம், உத்தியோகத்தான் மட்டுப்படுத்தப்பட்ட தன்மை, கிடைக்கப்பெற்ற மூலவளங்கள் என்பவற்றிற்கமைய வரையறை செய்யப்பட்டு அமையப்பெற்றன. கணக்காய்வின் விரிவு, நோக்கு என்பவற்றைத் தீர்மானிப்பதற்கான அதிகாரத்தை நிதிச் சட்டத்தின் 13 ஆம் பிரிவின் (3) ஆம் (4) ஆம் உப பிரிவுகள், கணக்காய்வாளர் தலைமை அதிபதிக்கு வழங்கியுள்ளன.

2: கணக்கு

2:1 அபிப்பிராயங்கள்

இந்த அறிக்கையில் காணப்படும் எனது கருத்துக்கமைய இந்தக் கணக்கானது கடந்த வருடங்களில் மேற்கொள்ளப்பட்டது போன்று, அடிப்படையில் பொதுவாக ஏற்றுக்கொள்ளப்படும் கணக்கீட்டுத் தத்துவங்களை அடிப்படையாகக் கொண்டு திருப்திகரமாகத் தயாரித்து சமர்ப்பிக்கப்பட்டுள்ளதாக கருதுகின்றேன்.

2:2 நிதிப் பெறுபேறுகள்

கணக்குகளின்படி 1990 டிசம்பர் 31 இல் முடிவுற்ற ஆண்டில் சபையின் தொழிற் பாட்டினால் ரூ. 98,96,873 பற்றாக்குறை ஏற்பட்டது. மீண்டுவரும் செலவிற்காக அரசு கொடையாகக் கிடைத்த ரூ. 1,20,00,000 ஆனது இப்பற்றாக்குறையாக ரூ. 21,03,127 மேலதிகமாகக் காட்டியது. அரசு கொடையைக் கணக்கில் எடுப்பதற்கு முன்னர் முன்னைய ஆண்டின் நிதிப்பற்றாக்குறை ரூ. 65,31,829 ஆகும். அவ்வறுடத்தில் மீண்டுவரும் செலவிற்காக அரசினால் வழங்கப்பட்ட ரூ. 70,00,000 நன்கொடையினால் அவ்வறுடத்திற்கான நிதிப்பெறுபேறானது ரூ. 468,171 மேலதிகமாகக் காட்டியது.

மீளாய்வுக்குரிய ஆண்டினதும் அதற்கு முன்னைய ஆண்டினதும் நிதிப் பெறுபேறுகளின் கருக்கம் கீழே காட்டப்பட்டுள்ளது.

டிசம்பர் 31 ஆந் திகதி முடிவடைந்த வருடம்

	1990	1989
	ரூ	ரூ
திறைசேரி வைப்புகளினாலான வட்டி	15,76,027	14,74,110
நூல் அபிவிருத்தித் திட்டத்தினால் கிடைத்த மதிப்பீட்டுக் கட்டணம்	98,141	21,282
பிறவட்டி வருமானங்கள்	37,752	17,670
நிலையான வைப்பிற்கான வட்டி	37,643	43,740
சில்லறை வருமானங்கள்	35,067	19,981
சபையின் வெளியீடுகளுக்கான சந்தாப்பணம்	<u>26,836</u>	<u>24,531</u>
	18,11,466	16,01,314
செலவு		
தனிநபர் சம்பளங்களும், பிற கொடுப்பனவுகளும்	44,73,585	39,50,587
நிருவாகத் தாபனச் செலவுகள்	31,37,255	12,18,861
நூலகச் சேவைகளினாலான செலவு	19,24,013	16,93,353
மூலதனச் சொத்துக்களை பராமரித்தலும் புதுப்பித்தலும்	16,26,763	8,55,308
தேய்மானம்	3,43,525	3,45,214
தேசிய நூற்பட்டியல் தொகுத்தல் செலவு	<u>2,03,198</u>	<u>69,820</u>
	1,17,08,339	81,33,143
அரசு கொடைகளை கணக்கிலெடுப்பதற்கு முன்பு பற்றாக்குறை	(98,96,873)	(65,31,829)
அரசு கொடை	<u>120,00,000</u>	<u>70,00,000</u>
ஆண்டிற்கான மேலதிகம்	<u>21,03,127</u>	<u>4,68,171</u>

2:3 நிதிக்கட்டமைப்பு

1990 டிசம்பர் 31 ஆம் திகதியன்றைய சபையின் நிதிக் கட்டமைப்பானது 1989 டிசம்பர் 31 ஆம் திகதியுடன் ஒப்பிட்டு கீழே தரப்பட்டுள்ளது.

	டிசம்பர் 31 ஆம் திகதியில்	
	1990	1989
	ரூ	ரூ
வளங்கள்		
சபையின் நிதியம்	8,14,43,351	6,82,36,307
ஒதுக்கங்கள்	<u>1,00,30,798</u>	<u>1,33,65,743</u>
நன்கொடைகளும் கொடையும்	<u>8,87,932</u>	<u>8,55,834</u>
	<u>9,23,62,081</u>	<u>8,24,57,884</u>
பயன்பாடு		
கட்டிடம் (புத்தகப் பெறுமதியில்)	5,32,09,194	4,60,42,816
பிறநிலையான சொத்துக்கள்	1,40,24,014	81,77,729
நிலையான வைப்புக்கள்	1,59,69,338	1,69,69,338
தேறிய நடைமுறைச் சொத்து	<u>91,59,535</u>	<u>92,68,001</u>
	<u>9,23,62,081</u>	<u>8,24,57,884</u>

2:4 நிதிவளமும் அதன் பிரயோகமும்

மீளாய்வுக்குரிய ஆண்டிற்கான சபையின் வளம் மற்றும் பிரயோகம் என்பன கீழே தரப்பட்டுள்ளன.

நிதிப்பிரவாகம்	ரூ.	ரூ.
ஆண்டிற்கான மேலதிகம்		21,03,127
கூட்டு: முன்னைய ஆண்டிற்கான செம்மையாக்கம்		<u>46,38,078</u>
		<u>67,41,205</u>
 கூட்டு: நிதி அசைவுடன் தொடர்பற்ற விடயங்களிலான செம்மையாக்கம்		
தேய்மானம்	3,43,525	
சேவைக்கால வெகுமதி		
வழங்குவதற்கான ஒதுக்கம்	<u>1,20,070</u>	
		<u>4,63,595</u>
		<u>72,04,800</u>
 பிற நிதிப் பிரவாகங்கள்		
மூலதன உபகரணங்களின் கொள்வனவுக்கான		
அரச கொடைகள்	30,00,000	
திறைசேரி வைப்பு மீளப்பெறல்	10,00,000	
தேசிய நூலக கட்டிடத்திற்கான அரச கொடை	10,824	
வெளிநாட்டு உதவிகள்	<u>32,098</u>	
		<u>40,42,922</u>
		<u>1,12,47,722</u>
 பிரயோகம்		
நிலையான சொத்துக்களில் அதிகரிப்பு	1,13,24,090	
நன்கொடையாகக் கிடைத்த நூல்கள்	<u>32,098</u>	
		<u>1,13,56,188</u>
 கிழே பகுப்பாய்வு செய்யப்பட்டுள்ளவாறு		
செயற்படும் மூலதனத்தில் வீழ்ச்சி		1,08,466
 தொழிற்படு மூலதனத்தில் தாக்கம்		
குறைவு அதிகரிப்பு		
 கையிருப்பும் வங்கியிருப்பும்	ரூ.	ரூ.
பல்வேறு கடன் கொடுத்தோரும்/ முதல்கூணும்	30,65,262	—
விற்பனை மற்றும் பகிர்ந்தளிப்பிற்கான நூல்கள்	65,311	—
நானாவித வைப்புக்களும் கடன்பட்டோர், முற்பணக்	—	19,39,508
கொடுப்பனவுகள்	—	6,15,366
அலுவலர் கடன் முற்பணம்	—	3,63,906
நூலக உபகரணங்களும் எழுதுகருவிகளும்	—	78,182
சர்வதேச நூல் பரிமாற்றத் திட்டத்திற்கான நூல்கள்	—	25,145
	<u>31,30,573</u>	<u>30,22,107</u>
		<u>108,466</u>

2:5 கணக்கு பற்றிய வியாக்கியானங்கள்**2:5:1 கணக்கியல் கொள்கைகள்**

(அ) சபைக் கட்டிடத்திற்கு தேய்மானம் கணிக்கப்படவில்லை.

(ஆ) ஒன்று திரட்டப்பட்ட சேவைக்கால வெகுமதி கொடுப்பனவுக்கான பொறுப்பானது குறிப்பிட்ட ஆண்டிற்கான சம்பளம் மற்றும் படிகளின் மொத்த பெறுமதியின் 5% எனக் கணிக்கப்பட்டுள்ளது.

(இ) நூல் இறக்குமதி செய்யும் பொருட்டான வெளிநாட்டு நூல் தரவுக் கட்டளைகளின் பொருட்டு செலுத்தப்பட்ட பண்மானது நூல்கள் கிடைக்கப் பெறாத சந்தர்ப்பங்களிலும் நூலக நூல் இருப்புக் கணக்கில் மூலதனச் சொத்தாக காட்டப்பட்டுள்ளது.

2:5:2 கணக்குகளில் சேர்த்துக்கொள்ளப் படாதனை

- (அ) கொழும்பு 07, சுதந்திர வழியில் அமைந்துள்ள இலங்கை தேசிய நூலக சேவைகள் சபைக் கட்டிடம் அமைந்துள்ள சுமார் இரண்டு ஏக்கர் அளவிலான காணியின் பெறுமதியானது கணக்கில் காட்டப்படவில்லை.
- (ஆ) சபையினால் நூகரப்பட்ட நீருக்காகக் கொடுக்க வேண்டிய ஒன்று திரண்ட கட்டணமும், பெளத்த கலைக்களஞ்சிய காரியாலயத்தைக் கொண்டு நடத்துவதற்குத் தேவையான கட்டிட வசதிகளை வழங்கியமைக்காகத் தரவேண்டியிருந்த ஒன்றுதிரண்ட கட்டணமான ரூ. 2,50,000 கணக்கில் காட்டப்படவில்லை.

2:5:3 தவறான வெளிக்காட்டுதல்கள்

- (அ) நடப்பாண்டில் தொலைபேசி வைப்புப் பணமாக செலுத்தப்பட்ட ரூ. 25,000 ஆனது நடப்பாண்டின் செலவாகக் கணக்கில் காட்டப்பட்டுள்ளது.
- (ஆ) முன்னைய ஆண்டின் செலவின நிலுவையான ரூ. 74,652 நடப்பு வருட செலவினமாகவும், நடப்புவருட செலவினங்களான ரூ. 289,107 எதிர்வரும் வருடத்திற்கான செலவினமாகவும் காட்டப்பட்டுள்ளது.

2:5:4 கணக்கெடுப்பிற்கு உட்படாத சொத்துக்கள்

- (அ) ரூ. 77,224 பெறுமதியான நிலையான சொத்தும் ரூ. 52,40,228 பெறுமதியான நூற்தொகையும் இவ்வருடத்திலோ அல்லது இவ்வருட முடிவிலோ கணக்கெடுப்பிற்கு உட்படுத்தப்படவில்லை.
- (ஆ) ரூ. 1,46,08,769 பெறுமதியான சொத்துக்களில் சில வருட முடிவில் கணக்கிருப்பெடுப்பு செய்யப்பட்டிருந்தும் இருப்பெடுப்பின்போது காணப்பட்ட குறைபாடுகள் தொடர்பாக கணக்குகளில் எவ்வித செம்மையாக்கங்களும் செய்யப்படவில்லை.

2:5:5 கணக்காய்விற்கான சாட்சிகள் இல்லாமை

ரூ. 30,92,152 பெறுமதியான நிலையான சொத்தும் ரூ. 21,65,864 பெறுமதியான நடைமுறைச் சொத்தும் ரூ. 1,31,250 பெறுமதியான நடைமுறைக் கடன்களும் மற்றும் மொத்தம் ரூ. 15,29,566 பெறுமதியான கொடுப்பனவுகளும் தொடர்பான நிலையான சொத்துக்களின் இடாப்பு, மதிப்பீட்டுக் குழு அறிக்கை, திட்டப்படுத்திக்கொள்ளுதல், இன்வொயிஸ், பற்றுச்சீட்டுகள், விலைப் பட்டியல்கள், தரவுக்கட்டளைகள் பற்றிய விபரங்கள், களஞ்சிய சான்றிதழ்கள் இருப்பு இடாப்பு சான்றிதழ்கள் மற்றும் சேவை உடன்பாடுகள் போன்ற தேவையான சாதனங்கள் இல்லாதிருந்தமையால் கணக்காய்வின்போது திருப்திகரமாக கணக்காய்வு செய்வதற்கோ அல்லது ஏற்றுக்கொள்வதற்கோ முடியவில்லை.

2:5:6: சட்டங்கள், விதிகள், பிரமாணங்கள், முகாமைத்துவ தீர்மானங்கள் என்பவற்றோடு இணங்காமை

கணக்காய்வின்போது சட்டங்கள், விதிகள், பிரமாணங்கள், முகாமைத்துவ தீர்மானங்கள் என்பவற்றோடு இணங்காத சந்தர்ப்பங்கள் கீழே காட்டப்பட்டுள்ளன.

சட்டங்கள், விதிகள், பிரமா
ணங்கள் முதலியவற்றுடன் என்ன
தொடர்பு

தேவை

இணக்கம் காணாமை

1. 1971ம் ஆண்டின் 38ம்
இலக்க நிதிச் சட்டம்

(அ) 13(5)(ம) பிரிவு

கணக்காய்வாளர் நாயகத்தின் உடன்பாட்டுடன்
அதிகுறைந்த உள்ளக கணக்காய்விற்கான
திட்டமொன்றை சபை நிச்சயப்படுத்த வேண்டும்.

இத் தேவையானது 1971
தொடக்கம் 1990 வரை
நிறைவேற்றப்படவில்லை.

(ஆ) 13 (6) பிரிவு

கணக்காய்வாளர் தலைமையதிபதியினால்
கேட்டுக்கொள்ளப்பட்டுள்ளவாறு கணக்குகள்
பற்றிய அறிக்கையுடன் ஆண்டிற்கான கணக்குகள்,
குறிப்பிட்ட நிதிவருடம் முடிவடைந்து 4 மாத
காலத்திற்குள் சமர்ப்பிக்கப்பட வேண்டும்.

1990 ஆம் ஆண்டிற்கான
கணக்குகள் கணக்காய்வாளர்
தலைமை அதிபதியிடம் 1991
நவம்பர் 13ம் திகதியன்றே
சமர்ப்பிக்கப்பட்டது. கணக்குகள்
பற்றிய அறிக்கை சமர்ப்பிக்கப்
படவில்லை.

(இ) 13 (8) பிரிவு

13 (7) (ஏ) பிரிவின் படி சமர்ப்பிக்கப்பட்ட கணக்காய்வாளர் தலைமையதிபதியின் அறிக்கையில் அடங்கியுள்ள விடயங்கள் பணிப்பாளர் சபையின் கவனத்திற்குக் கொண்டுவரப்பட்டு அதன் மூலம் எடுக்கப்பட்ட முடிவுகள் தொடர்பாக அவ்வுறிக்கை கிடைக்கப்பெற்று 3 மாத காலத்திற்குள் கணக்காய்வாளர் தலைமை அதிபதிக்கு அறிவிக்க வேண்டும்.

1989 ஆம் ஆண்டிற்கான கணக்காய்வாளர் தலைமை அதிபதியின் அறிக்கை தொடர்பாக இத்தேவை பூர்த்தி செய்யப்படவில்லை.

(ஏ) 14 (3) பிரிவு

வருடத்திற்கான கணக்குகள் கணக்காய்வாளர் தலைமை அதிபதியின் அறிக்கையுடன் பாராளுமன்றத்திற்கு சமர்ப்பிக்கப்பட வேண்டும்.

1987ம் வருடம் தொடக்கம் 1989ம் வருடம் வரை இத்தேவைக்கு ஏற்ப செயற்படவில்லை.

(உ) 14 (4) பிரிவு

கணக்காய்வு செய்யப்பட்ட வருடாந்த கணக்குடன் இணைத்து வருடாந்த அறிக்கையும் அச்சிடப்பட்டு நிர்ணயிக்கப்பட்ட விலையில் பொதுமக்களுக்கு விற்பனை செய்ய வழிவகை செய்யப்பட வேண்டும்.

1987ம் வருடம் தொடக்கம் 1989ம் வருடம் வரையான காலப்பகுதி யில் இதற்கேற்ப செயற்படவில்லை.

2. 1978 டிசம்பர் 19ம் திகதிய 842ம் இலக்க திறை சேரிச் சுற்றறிக்கை

நிலையான சொத்துக்கள் பற்றி இடாப்பு ஒன்றில் எழுதி வைக்கப்பட வேண்டும்.

நிலையான சொத்துக்களுக்காக இடாப்பு ஒன்று நடைமுறைப் படுத்தப்படவில்லை.

3. 1989 ஜூன் 16ம் திகதிய இல. பீஏடி/52ம் திறை சேரிச் சுற்றறிக்கை

கடந்த ஆண்டிற்கான செம்மையாக்கலகளை மதிப்பீட்டிற்குரிய ஆண்டிற்கான கணக்குகளில் சேர்ப்பதற்கு முன்னர் சபை ஆவணம் ஒன்றின் மூலம் பணிப்பாளர் சபைக்கு அறியத்தர வேண்டும்.

கடந்த வருடத்திற்கான மொத்த செம்மையாக்கலான ரூ. 46,38,078 இன் பொருட்டு இவ்விதம் நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்படவுள்ளது.

4. 1970ம் ஆண்டின் 17ம் இலக்க தேசிய நூலக சேவைகள் சபைச் சட்டத்தின் 16 (4)ம் பிரி வும் 1971ம் ஆண்டின்

சபையின் செயற்பாட்டிற்கு உடனடியாக தேவைப் படாத சபையின் நிதியானது திறைசேரியில் வைப்பிலிடப்பட்ட வேண்டியதுடன் மேலதிக புண்ட்தை முதல்ரீ செய்வதற்கு நிதியமைச்சரின் உடன்பாட்டுடன் கூடிய சம்பந்தப்பட்ட அமைச்சரின்

இவ்விதி முறைகளுக்கு கட்டுப் படாது ரூ. 469,337 நிலையான வைப்புக் கணக்கில் முதல்ரீ செய்யப்பட்டுள்ளது.

38ம் இலக்க நிதிச் சட்டத்தின் 11ம் பிரிவும்	அனுமதியும் பெறப்பட வேண்டும்.																	
5. 1982ம் ஆண்டின் 43ம் இலக்க முத்திரைக் கட்டணச் சட்டம்	ரூ. 100 அல்லது அதற்கு மேற்பட்ட கொடுப்பனவு களின்போது முத்திரையின் மீதான ஒப்பம் பெறப்பட வேண்டும்.																	
6. 1985ம் ஆண்டின் மே மாதம் 10ம் திகதிய 289வது இலக்க பொது நிர்வாகச் சுற்றுக்கை	அனுமதிபெற்ற வாகனங்கள் தவிர்ந்த சகல அரச வாகனங்களிலும் அரசாங்க முத்திரையும், உரிய நிறுவனத்தின் பெயரும் பொறிக்கப்பட வேண்டும்.																	
7. 1989ம் ஆண்டு மார்ச் 23ம் திகதிய 19/89ம் இலக்க பொது நிர்வாக சுற்றுக்கை	மேலதிக நேர வேலைக்கான விண்ணப்பமானது சம்பந்தப்பட்ட பிரிவுகளின் சிரேஷ்ட அலுவலரி னால் செய்யப்பட வேண்டும். வரவு இடாப்பிழகு புறம்பாக மேலதிக நேர வேலைக்கான இடாப்பு ஒன்றும் நடைமுறைப்படுத்தப்பட வேண்டும்.																	
3. நிதியும் அதன் இயக்கமும் தொடர்பான விமர்சனம்																		
3.1. நிதிப் பெறுபோகுகள்																		
கணக்குகளின் படி மதிப்பீட்டிற்குரிய ஆண்டிற்கான நிதிப் பெறுபோனது ரூ. 21,03,127 அதிகமாக இருப்பதுடன் இதற்கு முன்னைய வருடத்தின் அதிகரிப்பான ரூ. 4,68,171 உடன் ஒப்பிடும் இடத்தில் அது நடப்பு வருடத்தில் ரூ. 16,34,956 ற்கான அபிவிருத்தியைக் காட்டுகின்றது. வித்தியாசத்திற்கான சாதகமான நிலையை பின்வருமாறு பகுத்தாய்ந்து காட்டலாம்.																		
<table border="0"> <thead> <tr> <th style="text-align: left;">வருமானம்</th> <th style="text-align: right;">சாதகம்</th> <th style="text-align: right;">பாதகம்</th> <th style="text-align: right;">தேறிய முடிவு</th> </tr> <tr> <th></th> <th style="text-align: right;">ரூ</th> <th style="text-align: right;">ரூ</th> <th style="text-align: right;">ரூ</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>திறைசேரி வைப்பு வட்டியிலான அதிகரிப்பு நால் அபிவிருத்தித்திட்ட மதிப்பீட்டுக் கட்டணத்தில் அதிகரிப்பு</td> <td style="text-align: right;">101, 917</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>பிறவட்டி வருமானங்களில் அதிகரிப்பு நானாவித வருமானங்களில் அதிகரிப்பு சபை வெளியீடுகளுக்கான சந்தாப் பணத்தில் அதிகரிப்பு நிலையான வைப்புக்களின் வட்டியில் வீழ்ச்சி</td> <td style="text-align: right;">76,859 20,082 15,086 2,305 216,249</td> <td style="text-align: right;">2,305 6,097 6,097</td> <td style="text-align: right;">1,689 133,378 230,660 522, 998 771,455 1,918,394 1,689</td> <td style="text-align: right;">210,152 210,152 3,576,885 (3,575,196)</td> </tr> </tbody> </table>		வருமானம்	சாதகம்	பாதகம்	தேறிய முடிவு		ரூ	ரூ	ரூ	திறைசேரி வைப்பு வட்டியிலான அதிகரிப்பு நால் அபிவிருத்தித்திட்ட மதிப்பீட்டுக் கட்டணத்தில் அதிகரிப்பு	101, 917			பிறவட்டி வருமானங்களில் அதிகரிப்பு நானாவித வருமானங்களில் அதிகரிப்பு சபை வெளியீடுகளுக்கான சந்தாப் பணத்தில் அதிகரிப்பு நிலையான வைப்புக்களின் வட்டியில் வீழ்ச்சி	76,859 20,082 15,086 2,305 216,249	2,305 6,097 6,097	1,689 133,378 230,660 522, 998 771,455 1,918,394 1,689	210,152 210,152 3,576,885 (3,575,196)
வருமானம்	சாதகம்	பாதகம்	தேறிய முடிவு															
	ரூ	ரூ	ரூ															
திறைசேரி வைப்பு வட்டியிலான அதிகரிப்பு நால் அபிவிருத்தித்திட்ட மதிப்பீட்டுக் கட்டணத்தில் அதிகரிப்பு	101, 917																	
பிறவட்டி வருமானங்களில் அதிகரிப்பு நானாவித வருமானங்களில் அதிகரிப்பு சபை வெளியீடுகளுக்கான சந்தாப் பணத்தில் அதிகரிப்பு நிலையான வைப்புக்களின் வட்டியில் வீழ்ச்சி	76,859 20,082 15,086 2,305 216,249	2,305 6,097 6,097	1,689 133,378 230,660 522, 998 771,455 1,918,394 1,689	210,152 210,152 3,576,885 (3,575,196)														
செலவினம்																		
<table border="0"> <tbody> <tr> <td>தேய்மானத்தில் வீழ்ச்சி</td> <td style="text-align: right;">1,689</td> </tr> <tr> <td>தேசிய நாற்பட்டியல் தொகுத்தல்</td> <td style="text-align: right;">133,378</td> </tr> <tr> <td>செலவினத்தில் அதிகரிப்பு நாலக சேவைகள் செலவினத்தில் அதிகரிப்பு தனிநபர் சம்பளங்கள் மற்றும் படிகளில் அதிகரிப்பு மூலதனச் சொத்துக்கள் புதுப்பித்தல் மற்றும் பராமரிப்புச் செலவினத்தினாலான அதிகரிப்பு நிர்வாக பரிபாலன செலவினத்தில் அதிகரிப்பு</td> <td style="text-align: right;">230,660 522, 998 771,455 1,918,394 3,576,885</td> </tr> <tr> <td></td> <td style="text-align: right;">(3,575,196)</td> </tr> </tbody> </table>		தேய்மானத்தில் வீழ்ச்சி	1,689	தேசிய நாற்பட்டியல் தொகுத்தல்	133,378	செலவினத்தில் அதிகரிப்பு நாலக சேவைகள் செலவினத்தில் அதிகரிப்பு தனிநபர் சம்பளங்கள் மற்றும் படிகளில் அதிகரிப்பு மூலதனச் சொத்துக்கள் புதுப்பித்தல் மற்றும் பராமரிப்புச் செலவினத்தினாலான அதிகரிப்பு நிர்வாக பரிபாலன செலவினத்தில் அதிகரிப்பு	230,660 522, 998 771,455 1,918,394 3,576,885		(3,575,196)									
தேய்மானத்தில் வீழ்ச்சி	1,689																	
தேசிய நாற்பட்டியல் தொகுத்தல்	133,378																	
செலவினத்தில் அதிகரிப்பு நாலக சேவைகள் செலவினத்தில் அதிகரிப்பு தனிநபர் சம்பளங்கள் மற்றும் படிகளில் அதிகரிப்பு மூலதனச் சொத்துக்கள் புதுப்பித்தல் மற்றும் பராமரிப்புச் செலவினத்தினாலான அதிகரிப்பு நிர்வாக பரிபாலன செலவினத்தில் அதிகரிப்பு	230,660 522, 998 771,455 1,918,394 3,576,885																	
	(3,575,196)																	

அரசு கொடைகளை கணக்கில் எடுப்பதற்கு முன்பு	(3,365,044)
இருந்த பாதகமான வித்தியாசம்	5,000,000
அரசு கொடையில் அதிகரிப்பு	
தேறிய சாதகமான வித்தியாசம்	1,634,956

3.2 வரவு செலவுக் கட்டுப்பாடு

வரவு செலவுத் திட்டத்தில் திட்டமிடப்பட்டிருந்த வருமானத்திற்கும் செலவிற்கும், உண்மையில் ஏற்பட்ட வருமானத்திற்கும் செலவினத்திற்கும் இடையில் பாரிய வித்தியாசமிருப்பது வரவு செலவுத் திட்டத்தை ஒரு கட்டுப்படுத்தும் சாதனமாகக் கையாளாமையைச் சுட்டிக்காட்டுகிறது.

3.3 இலாபமற்ற கொடுக்கல் வாங்கல்கள்

சபைக் கட்டிடத்தை வருணம் தீட்டும் ஒப்பந்தத்தை பரீட்சித்தபோது பின்வரும் விடயங்கள் அவதானிக்கப்பட்டன.

- ஒப்பந்தம் வழங்கப்பட்டவர்களுடன் எவ்வித உடன்படிக்கைகளும் செய்து கொள்ளப்பட வில்லை.
- ஏற்கனவே தீர்மானிக்கப்படாத மேலதிக வேலையின் பொருட்டு கொடுப்பனவு செய்யப்பட்டி ருந்தது.
- ஒப்பந்தக்காரரிடம் ஒப்பந்தத்தை பாரம் கொடுத்ததன் பின்னர் சபையினால் தயாரிக்கப்பட்டி ருந்த வேலை மதிப்பீட்டு செலவினத்திற்கும் மேலால் ரூ. 103,010 ஒப்பந்தக்காரருக்கு மேலதிகமாக வழங்கப்பட்டுள்ளது.
- முடிவடைந்த வேலைகளுக்கான எவ்வித சான்றுகளும் சமர்ப்பிக்கப்படாமலேயே ஒப்பந்தம் செய்யப்பட்ட தொகையில் 83% கொடுக்கப்பட்டுள்ளது.

3.4 அலுவலக ஊழியர்கள்

மதிப்பீட்டிற்குரிய ஆண்டிற்காக அனுமதிக்கப்பட்ட பதவிகளும் வகைக்கப்பட்ட பதவிகளும் கீழே ஒப்பிட்டுக் காட்டப்பட்டுள்ளது.

பதவிப்பிரிவு	அனுமதிக்கப்பட்ட தொகை	உண்மையான தொகை	வெற்றிடங்கள்	அதிகம்
● உயர் முகாமைத்துவம்	09	03	07	01
● நடுநிலை முகாமைத்துவம்	29	18	12	01
● சமமான சேவைகள்	88	44	49	05
● சிற்றுாழியர்கள்	46	35	23	12

★ இது அனுமதிக்கப்பட்ட பதவிகளுக்குள் அடங்காத பதவிகளைக் குறிக்கின்றது.

3.5 குறிக்கோணம் சாதனையும்

1. எழுத்தாளர் உதவித் திட்டம்

நடப்பு வருடத்திலும் அதன் முன்னைய வருடத்திலும் எழுத்தாளருக்கு வழங்கப்பட்ட உதவிகள் கீழே ஒப்பிட்டுக் காட்டப்பட்டுள்ளன.

உதவி கோரியவர்களின் தொகை	1990	1989	உதவிக்காக தெரிவு செய்யப்பட்ட நூல் எண்ணிக்கை	1990	1989	அளிக்கப்பட்ட உதவிகளின் பெறுமதி	1990	1989
435	78		104	35		2,534,436	652,206	

11. நூலகங்களுக்கான அன்பளிப்புக்கள்

அன்பளிப்புக்களின் தன்மை	நூலகங்களின் எண்ணிக்கை	அன்பளிப்பு செய்யப்பட்ட 1990	நூல்களின் எண்ணிக்கை 1989	அன்பளிப்பு செய்யப்பட்ட 1990	நூல்களின் பெறுமதி 1989
		ரூ		ரூ	ரூ
சிறுகதைகள்,					
புனைகதைகள்,					
கல்வி					
சார் நூல்கள்	464	217	51,031	23,549	1,241,931
					756,019

மேற்குறிப்பிட்ட நன்கொடைகளாவன அதிகுறைந்த தொகையான ரூ. 500 இல் இருந்து ஆகக் கூடியது ரூ. 10,000 பெறுமதியைக் கொண்ட சிங்கள மொழியிலான நூல் அன்பளிப்புக்களைக் கொண்டது:

111. சர்வதேச நூற்பரிமாற்றச் சேவையின் மூலம் பரிமாறப்பட்ட நூல்கள்

பெற்றுக்கொண்ட நூல்களின் தொகை	பெறுமதி நூல்களின் தொகை		பகிர்ந்துக்கப்பட்ட நூல்களின் தொகை	பெறுமதி			
1990	1989	1990	1989	1990	1989	ரூ	ரூ
296	144	31,503	34,658	161	103	24,197	18,635

மதிப்பீட்டிற்குரிய ஆண்டில் 'சர்வதேச நூற்பரிமாற்றச் சேவை' யின் கீழ் 17 நாடுகளைச் சேர்ந்த 25 நூலகங்களுடன் நூற்பரிமாற்றம் செய்யப்பட்டது.

3.6 மோட்டார் வாகனத் தொகுதி

மதிப்பீட்டிற்குரிய ஆண்டில் சபையிடம் 4 வாகனங்கள் இருந்ததுடன் இவற்றின் பொருட்டு திருத்த ஒட்டச் செலவினமாக ரூ. 265,506 செலவு செய்யப்பட்டுள்ளது0 இவ்வாகனங்களின் உபயோகம் தொடர்பாக குறிப்பிடக்கூடிய சில தரவுகள் கீழே தரப்பட்டுள்ளன.

நாளாந்த ஒட்ட அட்டவணையின்படி ஒடிய முழுத் தூரம் - கி.மீ	64,414
நுகரப்பட்ட எரிபொருள் அளவு - பெற்றோல் - லீற்றர்	3,359
	மசல் - லீற்றர்
எரிபொருளிலான மொத்தச் செலவினம்	ரூ. 123,312
திருத்த வேலைகளிலான மொத்தச் செலவினம்	ரூ. 142,194
இரு லீற்றர் எரிபொருளுக்கான சராசரி ஒட்டம்	
கிலோமீற்றர் ஒன்றிற்கான சராசரி எரிபொருள் செலவு	மோட்டார் கார் கி.மீ. 8,059
	வான் கி.மீ 8,595
	ஜீப் கி.மீ. 7,306
கிலோமீற்றர் ஒன்றிற்கான சராசரி திருத்தற் செலவு	மோட்டார் கார் ரூ. 2.79
	வான் ரூ. 1.20
	ஜீப் ரூ. 1.42
கிலோமீற்றர் ஒன்றிற்கான சராசரி திருத்தற் செலவு	மோட்டார் கார் ரூ. 2.24
	வான் ரூ. 1.20
	ஜீப் ரூ. 4.21

4. ஒழுங்கமைப்பும் கட்டுப்பாரும்

கணக்காய்வின்போது அவதானிக்கப்பட்ட குறைபாடுகள் பற்றிய எனது விபரமான அறிக்கையானது சபையின் தலைவருக்கு 1992 ஆம் ஆண்டு மே மாதம் 25ம் திகதி சமர்ப்பிக்கப்பட்டது. பின்வரும் துறைகளில் விசேட கவனம் செலுத்தப்பட வேண்டும்.

1. நிலையான சொத்துக்களின் கட்டுப்பாடு
2. களஞ்சியக் கட்டுப்பாடு
3. காசுக்கட்டுப்பாடு
4. கணக்கியல்
5. செலவின கட்டுப்பாடு

(டபிள்யூ.காமினி ஆபா)

கணக்காய்வாளர் தலைமையதிபதி

கணக்காய்வாளர் நாயகத்தின் குறிப்பு

1990 ஆம் ஆண்டு மிசம்பர் மாதம் 31ம் திகதி முடிவடைந்த ஆண்டிற்கான இலங்கைத் தேசிய நூலக சேவைகள் சபையின் கணக்கானது 1971 ஆம் ஆண்டின் 38 ஆம் இலக்க நிதிச் சட்டத்தின் 13 (1)ம் பிரிவின் திருத்தி வாசிக்கப்படவேண்டிய, இலங்கைச் ஜனநாயகச் சோசலிசக் குடியரசின் அரசியலமைப்புச் சட்டத்தின் 154 (1)ம் நிபந்தனைகளின் ஒழுங்கு கருக்கமைவாக எனது வழிகாட்டலின் கீழ் கணக்காய்வு செய்யப்பட்டுள்ளது.

தொடர்புடைய நிதிச் சட்டத்தின் 14(2) (சி) பிரிவிற்கமைய பிரசுரிக்கப்பட வேண்டிய, இக்கணக்கு கள் பற்றிய எனது அவதானிப்புகள், இதே திகதியிட்டு சபையின் தலைவிக்கு அனுப்பி வைக்கப்பட்டுள்ள அறிக்கையில் உள்ளடக்கப்பட்டுள்ளது.

ஓப்பம்:

(டபிள்யூ. காமினி ஆபா)

கணக்காய்வாளர் நாயகம்

1992 ஜூலை 23ம் திகதி

கணக்காய்வாளர் தலைமை அதிபதியின் தினைக்களம்.

சுதந்திர சதுக்கம்.

கொழும்பு - 07.

SRI LANKA NATIONAL LIBRARY SERVICES BOARD

ADMINISTRATION REPORT

1990



**Sri Lanka National Library Services Board
14, Independence Avenue
Colombo 7**

SRI LANKA NATIONAL LIBRARY SERVICES BOARD

ADMINISTRATION REPORT - 1990

Prepared in terms of Sri Lanka National Library Services Board Act No. 17 of 1970 Section 19 (1)

Objectives and Corporate Philosophy

Human resources development is accepted as an important component in the sphere of national development. To pave the way for different strata of society to acquire essential knowledge and to facilitate that task, it is important that there be well organised library and information services throughout the country. In this endeavour the Sri Lanka National Library Services Board (SLNLSB) was established by an Act of Parliament No. 17 of 1970 to assist, develop and co-ordinate library and information services in Sri Lanka.

The National Library of Sri Lanka which was established under the SLNLSB is considered the focal point of the national library system. It functions as the premier reference library of the country and acts as the main resource centre.

Schools are considered an integral component in the country's stride towards achievement of national development and the school library plays an important role in school education. The SLNLSB gives guidance and aid to organise and run these libraries. The Board also grants assistance to develop public libraries which interact quite closely with the general public, university libraries which are centres for higher education, libraries established in other centres of learning, research libraries affiliated to research establishments and many other types of libraries.

The SLNLSB assists publishers and authors in numerous ways to print and publish books and other library material to ensure the maintenance of a satisfactory library service.

The multifarious tasks of the SLNLSB include the preparation of plans at national and regional levels for library services development, guiding and providing assistance to those in charge and overseeing library activities with a view to introduce modern methods of library management, granting assistance to introduce modern information technology practices including computerisation of libraries, activating programmes to develop the use of libraries, fostering the reading habit among the general public and developing inter-library co-operation.

The SLNLSB continues to function in close association with the world's major national libraries including those in the region, especially through the exchange of books and other library material. In addition the SLNLSB interacts closely with regional as well as international library associations and organisations.

The Board which was dissolved at the end of February 1989 continued as such even at commencement of the year 1990. During September 1990, seven members were appointed to the Board of Directors by the Hon. Minister of Education in terms of Sec. 2 of Act No. 17 of 1970. Accordingly the Board consists of the following members :

(1)	Mrs Ishwari Corea	Chairperson
(2)	Rev Galaboda Gnanissara Thero	member
(3)	Mr H A Wimalagunawardene	"
(4)	Dr (Mrs) Wimala de Silva	"
(5)	Mr N T S A Senadeera	"
(6)	Miss Kumudu Guruge	"
(7)	Mr K Saputhanthri	"
(8)	Mr R A Palihapitiya	"

During 1990, 04 meetings of the Board of Directors were held.

Advisory Committees

During the year, the following Advisory Committees which were appointed to advise the publication division in the organisation functioned smoothly. The meetings of the committees were held as follows :

Name of the committee	No. of meetings
* Publications Advisory Committee	22
* Printing Committee	22

Foreign Visitors

During the year the following foreign visitors visited the National Library of Sri Lanka :

Mr Allen Cargill - Asst. Director General - National Library of Australia

26-28 April, 1990

Mrs Hussain Habiba - Director - National Library of Maldives 26-28 April, 1990

Mr Abdul Akthar - Director General - National Library of Pakistan 24-25 October, 1990

Revision of the Act of the Sri Lanka National Library Services Board

The attention of the Board has been focussed on the need to effect changes to the current Act of the Sri Lanka National Library Services Board as a remedial measure to overcome certain flaws existing in it. The Board decided to appoint a committee to study in depth the special needs of the Sri Lanka's library sector and the Acts of the National Libraries in the other countries in the world and recommend an appropriate draft amendment Act. This committee consisted of the following members :

1. Mrs Ishwari Corea - Chairperson, Sri Lanka National Library Services Board. (Committee's Chairperson)
2. Mr M S U Amarasiri-Director (Actg.), Sri Lanka National Library Services Board
3. Mr Stephen Parker - International Library Consultant
4. Mr N T S A Senadeera - Librarian, University of Peradeniya

5. Mr W B Dorakumbura - Librarian, University of Sri Jayewardenepure
6. Mr S M Kamaldeen – President, Sri Lanka Library Association
7. Mr N M Sumanasekera - Senior Legal Draftsman, Legal Daftsmen's Dept..

Staff Changes

Appointments

During the year, the following new appointments were made :

Assistant Librarians 12, Library Assistants Grade III - 8, Library Attendants 5, Machine Operator 1, Book Binders 3

Acting appointments

An officer who held the post of clerk was appointed to act in the post of Maintenance Officer.

Promotions

The following promotions were made during the year :

2 Library Assistants Grade II to Grade I, Library Assistant Grade III to Grade II, Clerk Grade II to Grade I , Typist/Clerk Grade III to Grade II .

Resignations

During the year, the following resigned :

Librarian, Assistant Librarian, 2 Library Assistants Grade I, Typist Grade III and 1 Sanitary Labourer

Vacation from service

Mr W J M Jayaweera Bandara who served in the post of Assistant Director on contract basis vacated his post in April, 1990 and Mr B S Dayananda who served in the post of Public Relations Officer vacated his post in October, 1990.

The staff of the Sri Lanka National Library Service Board on 31.12.1990 was as follows :

Post	No. in service	Vacancies
Director	-	1
Deputy Director	1	1
Assistant Director	1	5
Accountant	-	1
Assistant Accountant	-	1
Librarian	3	6
Assistant Librarian	13	2
Computer Programmer/Analyst grade II	-	1
Publications Officer	-	1
Financial Assistant	1	-
Maintenance Officer	-	1
Library Assistant grade I	6	4

Library Assistant grade II	8	10
Library Assistant grade III	19	12
Stenographer (Supra Grade)	-	1
Stenographer (Upper Grade)	1	-
Stenographer (Lower Grade)	1	1
Clerk grade I	2	-
Clerk grade II	3	-
Typist/Clerk grade III	5	-
Typist grade III	5	8
Telephonist/Receptionist	1	1
Book-Keeper/Accounts Clerk	3	-
Store Keeper grade II	-	1
Store Keeper grade III	1	-
Computer Programmer	-	1
Punch Card Data entry Machine Operator	-	1
Computer Operator	-	1
Cashier	-	1
Machine Operator	2	-
Electrician	-	1
Book - Binder	4	-
Library Attendant	11	1
Driver	2	2
Garden Labourer	2	-
Office Labourer	14	5
Cycle Orderly	1	1
Watcher	2	-
Sanitary Labourer	5	-

Opening of the National Library

His Excellency the President R. Premadasa ceremonially opened the National Library of Sri Lanka on 27.4.1990. It was a sustained effort since 1970 that made it possible to establish the National Library of Sri Lanka this year. The event is indeed a landmark in the sphere of education and cultural sectors in Sri Lanka. During the past, many professional work of the National Library which were attended to by the numerous divisions of the Sri Lanka National Library Services Board were assigned as its fixed divisions with the establishment of the National Library. The staff of the Board , during the first few months of the year attended to many of the preparatory organisation tasks in connection with the opening of the National Library. Procuring different types of book racks as well as reading tables needed by the library, acquiring and fix audio visual material, arrange the main auditorium, repairing the building, re-arranging the collection of books at the National Library of methodically, holding conferences with the chief Librarians in the country regarding the responsibilities and tasks of the National Library, publishing souvenirs, organising religious functions and attending to the work, connected with the celebarations were the many varied tasks performed during this period.

The National Library of Sri Lanka was opened at an outstanding ceremonial function at which H.E. The President, Hon. Minister for Education and Higher Education, Hon. Minister for

Education Services as well as many distinguished local and foreign visitors participated . For the benefit of those who attended the function, two exhibitions were organised in the basement and on the first floor of the National Library. A cultural pageant was held at the conclusion of the celebrations.

Staff Training

Local Training

1. Postgraduate Diploma course in writership and communication - Sri Jayewardenepura University - Mr M A Milton, Asst. Librarian, Mr H N Pieris, Actg. Publication Officer - one year from October, 1990
2. Training course on Book Binding - National Archives Department - Mr D A Dharmasena, Library Assistant-6.8.1990 - 28.9.1990
3. Advanced course on Storekeeping- Sri Lanka Institute of Development Administration - Mr R D D D Tillakaratne, Store Keeper - 9.9.1990 - 4.11.1990
4. Asia Pacific Regional Information Network- Workshop on Medicinal Herbs - Ceylon Institute of Scientific and Industrial Research - Mrs C D Daniel, Assistant Librarian - 21.8.1990 - 25.8.1990

Foreign Training /Tours

1. International Federation of Library Associations and Institutions - Annual Conference- Sweden - Mrs Ishvari Corea, Chairperson - 18.8.1990 - 24.8.1990
2. Second Meeting of the Asia Pacific Social Science Documentation Advisory Committee - Thailand - Mr M S U Amarasiri, Acting Director - 13.8.1990 - 16.8.1990
3. Seminar on Conservation activities in South Asian Libraries - India - Mrs Ishvari Corea, Chairperson, Mrs D M Tilakaratne, Assistant Librarian - 10.12.1990 - 15.12.1990
4. Kottayam International Book Exhibition - India - Mrs Nalini de Silva, Acting Deputy Director - 3.1.1990 - 14.1.1990
5. Training Programme on the establishment of a Computer Data Centre - India - Mr H M Gunaratne Banda, Acting Assistant Director - 19.2.1990 - 26.2.1990

Construction and Maintenance Work

Painting of the National Library building, repair activities, construction of the name board of the National Library, completion of the work in the auditorium, acquisition of a new telephone system, preparation of two new rooms for stores, maintenance of the premises in peak form, fixing of lights at the reading tables in the reading rooms and daily maintenance tasks were attended to during this year.

Acquisition Division

The acquisition of appropriate books and various types of other library material for the National Library of Sri Lanka is the responsibility of the Acquisition Division.

According to the Acquisition Policy of the National Library, consideration is given to acquire the following on a priority basis : (i) publications published in Sri Lanka, (ii) publications about Sri Lanka published in foreign countries, (iii) publications by Sri Lankans

published in foreign countries, (iv) main reference sources, (v) other reference sources which are especially needed for research but cannot afford by other libraries and (vi) publications pertaining to library and information science.

In addition, publications are received from UNESCO as deposit copies. In respect of categories (i) to (iii) above three copies of each publication are obtained. As regards publications pertaining to library and information science, two copies are purchased from each publication and a copy of each of the reference publication.

Acquisition of Deposit Copies

In accordance with the amendment made in 1976 to the Printers and Publishers Ordinance of 1885, a copy of every publication published in Sri Lanka is legally entitled to be added to the collection at the National Library of Sri Lanka. This law is implemented by the National Archives Department and the SLNLSB receives one copy of the publications deposited by printers/publishers with the National Archives Department. During the year, under review nearly 6 000 books and other publications as well as nearly 10 000 newspapers were received under the legal deposit scheme.

Purchases

It is mainly through purchases that publications required by the National Library are acquired. In making local purchases, special attention is paid to include publications which do not fall under the legal deposit scheme, items which fall under the legal deposit scheme but are not deposited and the required extra copies of publications received under the deposit scheme. Furthermore special attention is paid to acquire foreign publications and basic reference sources in the fields mentioned earlier. The different sources made use of to make the purchases are local and foreign bibliographies, catalogues, book lists, newspapers, periodicals etc. In 1990 a sum of Rs 1.8 million had been set apart and by the end of the year, the National Library had purchased library material worth Rs 1.4 million. Orders for purchase had also been made to cover the balance. During the year 948 books, 597 periodicals, 16 micro films and 239 cassettes have been purchased.

International Books Exchange

The National Library collection is also enhanced through contacts with other national and major libraries in foreign countries. This process paves the way for the exchange of library material. By the end of the year, National Library of Sri Lanka had exchange contacts with 37 foreign libraries. Library material valued at Rs 32,238.00 had been received by the National Library of Sri Lanka from foreign libraries. The National Library of Sri Lanka has despatched to foreign libraries, library material valued at Rs 24,198.00 under the exchange programme.

Gifts

Gifts received from individuals as well as from numerous organisations have greatly helped to develop the National Library collection. Such gifts received in this manner by the National Library have made it possible for the general public to gain access to them.

The private library of the author, late Mr. Martin Wickramasinghe and many items of historical value collected by him have been received as gifts to the National Library. The book collection had been received sometime ago while the other items of historical value were received during this year. Mr Arthur C Clark has agreed to donate his library to the National

Library and a number of discussions have been held in this connection. This collection is expected to be acquired to the National Library in 1991.

Collection of Rare Books

Ola leaf manuscripts, other rare manuscripts pertaining to Sri Lanka and rare printed books are collected to be deposited in the National Library. A special effort was made during this year to acquire rare books published in Sri Lanka. Publicity was given to this matter through newspaper advertisements frequently. By the end of the year, valuable ola leaf manuscripts numbering 84, 38 manuscripts and 38 rare books at a total cost of Rs 44,150.00 were purchased by the National Library. The Rare books Committee of the National Library examined all the relevant books and library material and determined the prices for their purchase.

International Standard Book Numbering Project

The Sri Lanka National Library Services Board functions as the National Agency for International Standards Book Numbering. Through this process, ISBN numbers are assigned to all new publications and the relevant numbers and information about the publications are communicated annually to the ISBN centre in Germany. Through this project, local publications are given publicity at international level and assistance is given to maintain the publication standards at a high level. The publishers who are issued these numbers are classified into three groups as commercial publishers, government and non government institutional publishers and private/author publishers. During the year 107 new publishers were registered and were issued publisher prefixes. In addition, publications numbering 1329 of 264 publishers were assigned ISBN numbers during the year categorised as follows :

Type of publisher	Titles
Commercial publishers	548
Government and non government institutional publishers	488
Private/author publishers	293
Total	<u>1329</u>

Reader Services Division

After the opening of the National Library, the main division that was inaugurated anew, was the Reader Services Division. The primary function of the Reader Services Division is to provide facilities to the readers for access to the books and other library material in the National Library. Such facilities have been provided in three floors of the National Library. Facilities have been provided for 350 readers at the National library. Being a new service, priority attention was paid for the preparation and printing of a variety of stationery material related to the reader services activities eg. membership application forms, letterheads, various other forms and also prepare relevant regulations.

User Education and Publicity Activities

The National Library being a new organisation, the primary responsibility of the Reader Services Division is to publicise the National Library and services and facilities its provided to the readers.

A special effort was made to put across the message to the general public about the National Library by the publication of material regarding the National Library, publication of a poster, launching of several publicity programmes through the media - i.e. Sri Lanka Broadcasting Corporation, the Rupavahini Corporation, newspapers etc. conducting several seminars for librarians on the theme, include lectures about the National Library in the training programmes of the Education Division.

During the year, information in great detail about the National Library and its services was supplied to those engaged in research activities at the universities, research institutions, government departments, corporations and other institutions. The National Library Lectures Programmes organised and conducted monthly was an attempt made to attract the attention of intellectuals and research workers towards the National Library.

At the same time many symposiums were held at the National Library. The Reader Services Division also provides facilities to see the National Library. A large number of school children, librarians and the library science students were provided with facilities to see the National Library during this period.

Reference and Information Service

After the opening of the National Library, the Reader Services Division successfully fulfilled the tasks of providing reference and information services. The readers have been served through the varied collections stored in three floors of the National Library. Of the collections, the majority of readers had used the newspaper collection, periodical collection, and reference collection. At the present time, the National Library owns 13 book collections. During the year permanent membership of the National Library was obtained by 61 readers while 236 obtained short term reader membership.

Photo Copy Service

Readers have been provided with the opportunity to obtain photo copies of the documents in the National Library collection at concessionary rates. During the year 183 readers have been supplied with 1096 photo copies.

Inquiry Service

Inquiries made over the telephone, by correspondence and by personal callers were attended to by the Reader Services Division. During the year 116 replies had been given to such queries.

Library Service for the Blind and the Visually Handicapped

The preliminary work in regard to the project for the provision of library facilities to the blind and the visually handicapped was started as a Sub-Division of the Reader Services Division. A preliminary report has been compiled with the help of information collected from institutions and organisations involved in this sector.

Inter Library Loan Service

As a preliminary step to establish an inter library loan service among the libraries in the Island, the National Library, commenced the inter library loan service in a limited way during the year. This service is in operation now among several main libraries. It is proposed to expand

this service on a wider scale after preparing standards at a national level and establish the inter library loan service on a firm footing in 1991.

Documents Supply Service

The supply of documents in a limited way was started during the year in response to requests by individuals and institutions. It is proposed to conduct this service on a wider scale during 1991.

National Bibliographical Services Division

The primary task of the National Bibliographical Services Division is to compile bibliographies including the Sri Lanka National Bibliography. The main projects of this Division are the publication of the National Bibliography, Retrospective Bibliography and Children's Bibliography etc. The publication of the National Bibliography is considered an important responsibility of a National Library in any country. The National Bibliography is the only publication which presents information officially and scientifically about publications published in the country.

Sri Lanka National Bibliography

The National Bibliography is an authority publication which includes information on all publications published in the country. The publication of the Sri Lanka National Bibliography was commenced by SLNLSB in 1974. From 1962 to 1974 this task was undertaken by the National Archives Department. After the establishment of the Sri Lanka National Library Services Board in 1970, this was assigned to the Library Services Board in 1974. During this year the staff in the Bibliographical Services Division was increased and its activities were reorganised. This helped to complete the work of several outstanding bibliographies and commence several new activities. During this year, Sri Lanka National Bibliography Vol. 1988 (7-12), 1989 (1-6) and (7-12) were compiled. The compilation of Vol (1-6) 1990 is in progress.

Information Service on Forthcoming Publications

The preparation of a bibliography containing information of forthcoming publications is a new activity which commenced during this year. In other countries where bibliographic information activities are conducted at a superior level, the readers are supplied with information regarding the books which are due to be published in the near future. So far, this activity has not been introduced to Sri Lanka. During this year, the National Library commenced this service. The bibliography of forthcoming publications is compiled with the help of information collected from publishers. It is to be included as a section in the Sri Lanka National Bibliography from 1990 and it is now in the press.

Retrospective Bibliography

It was in 1963 that the compilation of the Sri Lanka National Bibliography had commenced. Hence it was considered as a very important national task to compile a retrospective bibliography pertaining to the local publications prior to 1963. The compilation of a retrospective bibliography to cover the period 1885-1962 commenced during this year. As the first step, a retrospective bibliography for the year 1962 was in the course of compilation. The legal deposit collection of the National Archives Department was made use of to accomplish this activity.

Cumulative Bibliography

The compilation of cumulative bibliography which includes information about all the publications in the country during each year, commenced during this year. Accordingly, with the assistance of information included in all the National Bibliographies covering the publications in 1987, compilation of a cumulative bibliography had been compiled.

Children's Bibliography

A children's bibliography covering the information of children's books published during the year 1988 was compiled and published. This publication which carried the photographs of the front page covers including a brief description about books was the first of its kind published locally in such manner. Particularly this Children's Bibliography will be a useful guideline for the selection of books for the children's sections, of school and public libraries.

Cataloguing Division

Cataloguing Division can be considered as one of the main technical division of the Board. The preparation of catalogue cards which include accurate information of all library material which are added to the National Library collection and maintain the National Library catalogue are its assigned functions. As the readers do not have direct access to the collection at the National Library of Sri Lanka, the National Library Catalogue is important for them to get at the essential information on the collection.

National Library Catalogue

A special programme of activity was carried out to catalogue a large number of library material obtained during the past few years for the National Library. Accordingly, about 40 000 books and other library material hitherto collected were catalogued.

Documentation Services Division

The documentation services activities form a very important task among the functions of the National Library. The main objective of a documentation service is to explore not only the information available within the collection in the National Library but also the information spread throughout the country and make them available to the readers for their convenience.

This division has been assigned several tasks which are considered important both nationally and internationally. The compilation of bibliographies and directories, maintaining the National Union Catalogue as well as the Referral Centre are the major functions.

National Union Catalogue

The National Union Catalogue is made use of to refer the readers to the sources of relevant publications as it is not possible to the National Library to obtain all the published materials. In the circumstances, the National Library collects information on the sources available in the other major libraries in the country. This is a task which has to be attended to methodically during a long period of time. During the year, information about the collections in 4 main libraries in Sri Lanka was obtained for the National Union Catalogue. At present 6 main libraries contribute to the National Union Catalogue.

National Referral Centre

The National Referral Centre functions to collect information to cater to requests made to the Social Science Documentation Centre by local and foreign organisations. That being its main task, it makes use of the National Union Catalogue. The centre attends to requests made by post, telephone or personally. It supplies photostat copies, directs to other institutions to get additional information, supply copies of publications, collects essential information and despatch them by post.

A large number of numerous types of bibliographies and Indexes compiled by the students of the Sri Lanka Library Association during several years in the past were acquired to the National Referral Centre.

This collection which consists information covering numerous subject areas, is a valuable source.

Under the Provincial Council Library Development Programme of the National Library, plans are afoot to establish a Regional Union Catalogue encompassing the respective collections in all the libraries falling within each Pradeshiya Sabha area. When this proposal materialises more strong and viable Union Catalogues and Referral Centers will be organised.

Compilation of Bibliographies

The Documentation Services Division, has during this year too, attended to the compilation of bibliographies, directories and indexes. During the year action was taken in the compilation of '**Sri Lanka Conference Index 1987-1990**', '**Directory of Social Scientists in Sri Lanka Part I**', '**Directory of Social Science Libraries, Information Centres and Data Bases in Sri Lanka**'.

Library Development and Research Division

The task of the Development and Research Division is to grant assistance to the different types of libraries established throughout the country and also engage itself in library planning activities at national level. Most of the activities of this division are of a consultative nature. Providing professional directions to libraries, rendering assistance for library development, implementing the Provincial Council library development project, conducting library surveys, holding book exhibitions, and compiling library standards are some of the main functions of the division.

Professional Advice for Libraries

Supply of advisory services about library organisation is a service provided by the National Library. During the year, professional advice was given for the organisation and development of 13 libraries.

Library Development Assistance

Book Donations for Libraries

With a view to develop numerous types of libraries and also to make available new books to the respective readers the Board gifts books. The numerous publications of the Board and those purchased under the publication assistance projects are utilised for this purpose. Information is obtained and decided about the donations on the condition of the libraries, their financial status, number of readers and their types. During this year, books valued at

Rs 1,241,931 were gifted to public, schools, pirivena, departmental, welfair sociaties youth organisations and other types of libraries numbering 464.

Runfurly Book Aid Service

The Ranfurly Books Service of the United Kingdom donates books from time to time to the National Library for distribution among the libraries in Sri Lanka. Under this scheme 6301 books were distributed among suitable libraries during the year.

Supply of Furniture and Equipment

The objective of this project is to encourage heads of institutions specially in school, public and pirivena library sectors to construct new buildings for libraries and to provide scientifically planned library furniture and equipment. Under this project, orders have been placed for the purchase of Rs 1.1 million worth of library furniture and equipment during this year. Under this project, book racks, reading tables, chairs, newspaper stands, catalogue cabinets etc. useful for small libraries have been ordered and arrangements have been planned for their distribution among suitable libraries.

Provincial Councils Library Development Project

During 1990 the primary intention of the Development and Research Division was to engage itself in the planning of a suitable base for a systematic library service in the country. Accordingly, after a comprehensive study on how to organise the library service under the new decentralised administrative structure a project report entitled "Provincial Council Library Development Project" was compiled. Under this many proposals were putforward as to how the library service should be reorganised to suit the new administrative structure.. The main proposal was to establish an Authority for library activities within each provincial council area. According to the proposal such an Authority was to be vested with all the powers of planning and maintenance of library services.

It was proposed that in order to conduct the library activities on a set plan, in addition to this Authority, the library system was to consist of several tiers to meet the current needs of the provincial council administrative structure. Further, it was suggested that a Central Library be established in a province to function as the main library which should interact closely with Provincial Library Authority.

As each province consists of several districts, it was proposed to establish in every district a Central Library. The district Central Library was to function as the main library in the respective district. Such library was to coordinate the functions of the libraries at the grass root level within its range.

The Pradeshiya Sabha is to hold a very important position in the proposed provincial council library plan. In each Pradeshiya Shabha area, a Pradeshiya Central Library is to be established and it has to attend to the planning activities of the libraries in the area and also grant, advice and assistance to them. In this manner, through the provincial council library project, it is expected that the country's library service is developed for the first time on a national plan. In this connection many discussions were held with the uva and north central provincial councils. The provincial council library development project paper was compiled taking into consideration their suggestions as well. With the assistance of the government and the Provincial Councils, it is expected to implement the proposals during 1991 which is reckoned as the local government year.

Library Surveys

For the purpose of the collection of statistical data and also to assess the development of the libraries, the district level surveys which commenced a few years ago, continued this year too. Accordingly, the surveys in respect of Kurunegala, Monaragala and Ratnapura districts were completed and the relevant information was published as directories. The Directory on Kalutara district is in print.

Book Exhibitions

The objective of book exhibitions is to make the reading public in Sri Lanka aware about new publications and also to supply the books at concessionary prices. During 1990, ten book exhibitions were held. These were held at Bandarawela, Katubedda, Rathnapura, Polonnaruwa, Bandaragama, Pallekelle, Weligama, Badulla, Gampaha and Colombo University.

Books Loan Service

As an assistance to the libraries which are weak in library resources a book loan service was conducted in libraries in Kotte, Gampaha, Colombo Central and Kolonnawa education circuits. Accordingly, new books are supplied on loan from time to time to about 40 school libraries. This service has been considered as a great boon by those school libraries.

Reference Book List for School Libraries

During this year, a reference book list which contained appropriate new books for school libraries was compiled. This has greatly facilitated the work of school librarians in placing orders for new books.

Compilation of Library Standards

Yet another important task completed during this year is the compilation of standards for public and school libraries. A committee was appointed during mid year to attend to this task. At the end of the year, the committee made its recommendations regarding appropriate standards for the respective grades of public and school libraries. The Board accepted the recommendations and it fulfilled a long felt national need in the library field.

National Library Bookshop

During this year, the Hon. Minister of Educational Services, opened a special sales outlet at the National Library with a view to supply books at concessionary prices to libraries. Apart from libraries, general public too are supplied books at concessionary prices. Library stationery items eg. accession registers, book slips, book pockets, date labels, catalogue cards etc. are also available in the bookshop at concessionary price. The income of the sales outlet for the year was Rs 252,938.

Purchase of New Publications

During this year, the SLNLSB introduced a project to purchase of books to assist authors. Accordingly, books published during the year or during the last three months of the previous year, which were considered suitable for libraries, were purchased subject to a maximum sum of Rs 5,000 by way of assistance. 253 new titles were purchased through this project.

Library Education and Training Division

The primary task of the Education and Training Division is to conduct short term education and training programmes as continuing education programmes for the benefit of librarians. At present the Sri Lanka National Library Services Board is the only institution which provides continuing further education facilities to the librarians in service. Such programmes provide opportunities to get an insight into new techniques in library field updating and widening of knowledge.

Training Programmes for School Librarians

There are only a limited number of professionally qualified librarians who serve in the school libraries in the country. As a remedial measure, the service of teachers is obtained to manage the school libraries. The National Library conducts training programmes to such teachers on library management and library science. During this year, 8 training programmes each of 5 days duration were conducted in 8 districts for the benefit of teacher librarians with the assistance of the Ministry of Education and provincial Directors of Education. Through these programmes 411 teacher librarians were trained.

Training Programmes for Librarians of Public Libraries

For the benefit of librarians serving in public libraries in the Island, 3 training programmes lasting 5 days each were conducted with the assistance of the International Centre for Training of Rural Leaders at Embilipitiya and 86 librarians were trained.

Training Programmes for Librarians of Pirivena Libraries

During this year, with a view to develop the libraries in pirivenas two training programmes in library science were organised in Anuradhapura and Matale districts. 42 pirivena librarians participated in these programmes.

Janasaviya Mobile Library Training Programme

Three day training programme and a one day training seminar for the benefit of 30 Library caretakers of Hambanthota Janasaviya Library Service were conducted by the SLNLSB with the assistance of Hambanthota District Secretariat.

National Library Seminars

In connection with the opening of the National Library, 4 seminars each of one day duration were organised to educate the librarians about the National Library and its services. 202 librarians serving in various library fields participated in these seminars.

In-service Training

During the year, a batch of students who followed training programmes conducted by the Sri Lanka Library Association and an official of the Seylan Bank were provided in-service training facilities in the National Library.

National Library Lecture Series

With a view to widen the knowledge of the general community about the National Library and also to attract readers to the National Library, a monthly lecture programme was organised from June, 1990. This lecture series commenced with a lecture by Dr. Gamani Corea and during the year the following 7 lectures had been conducted.

- | | |
|---|--------------------------------|
| 1. Development perspectives in the 1990s | - Dr Gamani Corea |
| 2. සිංහල අක්ෂර මාලාවේ විකාශනය | - Prof. Chandra Wickramagamage |
| 3. රාතික ලේඛනාරක්ෂක දෙපාර්තමේන්තුවේ වගකීම හා කාර්ය තාර්ය | - Dr K D G Wimalaratne |
| 4. Telecommunication Development in Sri Lanka - Present trends and future prospects | - Mr P Wickramaarachchi |
| 5. රන යන්ත්ත්වේදන ක්ෂේත්‍රයේ නව ප්‍රවණතා | - Mr Edwin Ariyadasa |
| 6. ශ්‍රී ලංකාවේ පොත ප්‍රකාශන ක්ෂේත්‍රයේ ගැටවු සහ ප්‍රවණතා | - Mr Henry Samaranayake |
| 7. Rare Books about (Ceylon) Sri Lanka
17th - 19th centuries - A historical survey | - Mr Wilfred M Gunasekera |

Publication Division

The main task of the Publication Division is to operate and conduct the publication projects of the Board. The major projects operated by the publications division could be identified as Publications Assistance project, editing of classical literature and the publication of SLNLSB publications. In addition, the media publicity on various activities of the Board is also done by this division.

Publication Assistance Project

The publication assistance project started in 1984 by the Sri Lanka National Library Services Board is the main publication development project in the island. So far, about 600 new publications have been published under this project. Annually, Rs. 2.5 million is spent through this project and in 1990 new publications numbering 104 were published. The new publications are listed below :

Author	Title
Ratne Wijetunga	ගෙළවකර හා යන්ත්ත්වේදනය
Santha Weerawardana	බිරෝධය
Piyasena Ratuvithana	රෙජ්‍යතිෂ් අතරිල
Ananda Jayasinghe	නැඳුරීම් හි
Munidasa Senarat Yapa	මෙ සිංහල අපගේ බයයි
Tyronne Fernando	රචි පිළිරට / The voice that hummed the original tune
Piyadasa Ranasinghe	වින උපකාය කතා

A D Chandrasekera	කිරිපුරු සිරිත
Bobie G Botheju	මල්ලව පොරය සහ තවත් ඉනදියානු කෙටිකතා
R L Weeraratne	යිටි මේදුරන් සහ යුණෝතියම් කන්ද
P Welikala	ගිනි පුපුරු
Dayasena Gunasinghe	සේනුමති කෝටලයේ රාජීයක්
Kulatilaka Kumarasinghe	පුම්කදෙන්
Tilaka Navaratne	හිතලුගේ වාර්කාව
D D Dias	ඇරු ගෙදර කතාවක්
Sunil J Semasinghe	යිහින දකින මිනිස්සු
Sarath Karunanayake	හාටාගේ එනෙර මෙනෙර ජන කතා
K G Premaratne	ලේ සහ කදුල්
T B Ilangaratne	අයිත සහ රිනිතා
K P Karunasena	මතුමහලට කිරීකඩක්
Ranjith Dharmakirthi	අභය පොලොව ලං වෙලා
Henry Weerasinghe	බුද්ධාගම ඉගැනරීමේ මූලධර්ම
Ranjith Malliyawadu	අද්‍ය ලැබේම
Sunanda Mahendra	යොතුවීය නාට්‍යය
K G Nihalnanda	ගම මැදින් ගහ ගලා
Lal Perera	දේශපාලනඛාය සහ තවත් තායිලන්න කෙටිකතා
Rev Ahungalle Wimalanandi Tissa	ඡේ කෝධාවලී
Munidasa Somathilaka	අතුරේ යන මිනිස්සු
Chandrasiri Palliyaguru	සංය්කාතිය, සමාරය සහ පොරුළය
M H M Nimal Bandara	නෙල්ලේ කැලේ ටිරයෝ
Sunanda Mahendra	ජනගුරුතිය සහ පෝලන්තයේ ජන කතා
Lesli B Sirimanna	මහදැන මූර්ත්‍යාග ආශ්‍රීම පාඨම
Dharmasena Perera	ගමට ඇරිත්
W M Premachandra De Silva	සුඟුපිටක සුවිය සහිත සුඟු සම්පිණ්ධිය
Hema Liyanage	දෙලොවක් අතර
Jayatilaka Kammellaweera	තවත් කමලාරියක්
Neela Gunasekera	කිරී යප්පයා
Tissa Kariyawasam	ගම්මැමු පුරානය
Karunatilaka Handuwela	ගුවනේ පාටු නාට්‍ය
Asoka Peiris	ප්‍රග
B A Hemapala	අශ්ව කෝට්ටියෙන් ආකාශ යාග්‍රාවට
Eric Ilayapparachchi	වබද්‍ය
A M S W Amarakoon	යිරිකාව
Karunaratne Makaduwawa	සාමෙලා කමතට ඇරිත්
Lalith Gunawardane	මලිමික් ගිය අපේ හපන්තු 1948 - 1968
Premadasa Rodrigo	අභත් පටය
R Amaradasa	ගොනා, කපුවා සහ මැද්දකා

Jayawadu Vithana	බෙම දිග දුවන වැල්
Eileen Siriwardana	On Perilous Seas
R M Wimalaratna	ගටරා සහ පැටවේ
Vajira Narampanawa	සහර පෙර කිමිනි
Ratna Sri Wijesinghe	වංක ගිරිය අරණෝ
Sunil Maddumage	මුදු කැද - මුදු පැන්
Cyril Gamage	උත්සාහය උක් දූනුධික් වැන්නේ
Chandraratne Bandara	මෙරු
Yasawardana Rodrigo	ගලන වතුර බොර පාටයි
U K Sunil Karunaratne	ගණකාධිකරණ සංක්ලේප හා ප්‍රමිති
Viola Talangama	මුහුදු කුමාරිය සහ වෙනත් කතා
Jayalath Manorathne	ගලවැඩු රාල
Sanath Karunasekera	ශී ලංකාවේ සම්පාදන රාජායනය
Sirisena Ekanayake	මැණික් රාල මාමා
Praneeth Abaysundara	සංහිද පාමුල
Kithsiri Kariyapperuma	විමුක්ති
Soma Jayakody	වැළඟින්නකගේ ප්‍රෝම කතාව සහ තවත් ගුවන් විදුලි නාට්‍ය
Nisitha Warnasuriya	වලන විශ්‍රායේ කතාව
Ranadewa Alwis	බේලුවන් අල්ලිය කාචා හිත සංග්‍රහය
Sathy Dayaratne	වෛශ්‍යානය
Sathyapala Galkeiya	උත්තර ගුමිය
Pearl R Kankanamge	ඩිකෝරු අරගලය
Dr U B Karunananda	නුවර කලාරිය 1815-1900
K G Premaratne	යන්තර පුත්තර කාරයෝ සහ වෙනත් කතා
G Neetha Malanie Bandara	තුරු යෙවනක පිපුණු මලක්
Rohan Piyadasa	අභයින් ආ අභන
Jayantha Wimalasena	රු පෙරලිය
Alawattagoda Pemadasa	කාලීන කාලගෝල කතා
Fr Marcellene Jayakody	වෙයක් කැකුවී අතු අගු හිද
Kusum Ekanayake	නාග කනාව
Handunge Saranapala	වාරු මිතු
Rohana Dundeniya	තලුවැට අයිනෝ
Rev Hedawinne Thejoransi	අරරාධ පිළිබඳ බොද්ධ මතය
Gamini S G Punchihewa	Souvenirs of a Forgotten Heritage
Nelson Jayaweera	ගුවන් විදුලි සන්නිවේදනය
Kulasena Fonseka	රුවු පුළු
Saliya Senasekara	බාල දක්ෂයෝ
Wimala Wijesuriya	වානිකාය ගතකය හා වානිකාය ගතක හිය
Tilakaratne Kuruvita Bandara	ඉණුත් විත
Nimal Sedara	සිවු මැදුර

Rev. Pandit Bopitiye Gnanawasa	දුම් ශෙනෙරි ගැරුපුත් මක රහතන් වෙනත්දේ
Rev. Maduruoye Dhamissara	බොද්ධ සත්ත්වීදිනය
W V Abayagunawardana	පර්වාර ගුණයි රඳය
Chandani Devika Punchihewa	දෙදරුවෝ
Rev. Wegama Piyaratana	රාලි ද්විධකතාවන්හි පිළිබැඳුවන ව්‍යාකරණ
Somadevi Paranayapa	සම්පූදාය
Lal Premanath De mel	සත් යුතුරු ගොඩගලා
Ranjit Jayasekara Siriwardana	බඩු උගේගන්නාගේ බෑර්ද සහ වෙනත් රාජ්‍ය කෙරීකතා
Samantha Herat	සිංහල කාචය විමර්ශන
Susil Gunaratna	ප්‍රයාදා
Saman Chandranath Weerasinghe	ධොම රාගාධ රුපවාහිනී සංකළුප
Winee Vitharane	අරේ කාලේ සරසට්
Bandula Guruge	The Night of Doom
K M M Sheriff	භාමතේ හිතය සහ වෙනත් කෙරීකතා
Hasantha Sri Lal Hettiarachchi	ඇංග්‍රීසුන්ත් තාත්ත්වීත්ත්වාන්
K Karunatilaka	දුරුමෙද කරුමෙද
Daya Rohana Athukorala	අපරාධ විද්‍යා ප්‍රවේශය
	බාදුරා මල

Board Publications

During 1990 the following publications were published, as National Library Publications .

- 1 ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාලය - සමරු කළාපය (National Library of Sri Lanka - Commemorative volume)
- 2 ශ්‍රී ලංකා රාජික පුද්තකාලය - රිවාත (inauguration of National Library of Sri Lanka)
- 3 පුද්තකාල පරිතාලනය පිළිබඳ ගැදිනීමක (Translation of Introduction to Library Administration)

Editing of Classical literature

Under this project started in 1987, the editing of *Pansiyapanas Jatakaya*, *Pujavaliya* and *Mahavansaya* is in progress.

Conservation and Preservation Division

The conservation of the National Library collection for the future is the main responsibility of the National Library. Accordingly, the main function of this Division is to organise, protect and preserve the library material in the National Library. The National Library collection has to face constant challenges in regard to preservation activities. The old rare books are purchased by the National Library in fairly large numbers. Very often such library material received in a very poor condition. Hence special preventive steps have to be taken to avoid conservation problems. The collection has been placed in an air conditioned area and in order to withstand damage by fire, special early warning system and fire fighting equipment have been

installed. Publications received under the legal deposit scheme are packed and kept in special security boxes.

Binding of Books

Procurement of assistance of Binders from outside

The assistance of binders from outside sources is sought when specialised binding techniques are deemed necessary to conserve the National Library collection. Such skilled binders have restored a large number of rare publications of the National Library collection.

Book Binding Unit

The book binding unit, established in 1989 for book binding activities and other conservation activities was further strengthened during this year. At the moment 5 binders serve in the unit. Many preservation tasks including the binding of books of the National Library, construction of conservation boxes and production of library stationary etc. are attended to in the unit. During the year a new cutting machine was purchased for the use of the unit. This is a great support to extent the activities of the unit.

Other Conservation Activities

Fumigation and Cleaning

A special task force has been assigned to the constant examination of the National Library collection and also to attend to cleaning up and fumigation tasks. In this connection several fumigation almyrahs have been utilised.

Conservation of Ola Leaf Books

A special work programme is carried out to conserve the rare ola leaf manuscripts in the National Library collection. The assistance of a local specialist in ola leaf conservation has been obtained and ancient practices for ola leaf conservation followed. At present an officer of the Conservation Division of the National Library functions as an under-study of the specialist.

Conservation Plan at National Level

It is the responsibility of the National Library to examine the activities relating to conservation and preservation of library material in other libraries in Sri Lanka, encourage and assist the respective librarians to maintain their conservation activities satisfactorily. In the library science training programmes conducted by the Education Division of the SLNLSB, the conservation of library material is specially discussed.

During this year, a book related to this subject was published by the National Library for the use of librarians. Far more expansive steps in this regard have been emphasised in the plan proposed for libraries established within the areas of the Provincial Councils. According to the proposals, in the regional Central Libraries and the District Central Libraries a special division is to be established to attend to conservation tasks. At the same time, at least a small book binding unit has to be maintained at the central libraries falling within the Pradeshiya Sabha areas. By this means, a very expansive conservation programme will be put into operation throughout the island.

Conclusion

We are extremely grateful for the assistance we received from the Ministry of Education & Higher Education, Ministry of Education Services, members of the Board of Directors and the staff of the Board. we also offer our thanks to all the officials who assisted us in the preparation of this report.

M S U Amarasiri
Acting Director

Ishvari Corea
Chairperson

Sri Lanka National Library Services Board
Independence Avenue
Colombo 7.

SRI LANKA NATIONAL LIBRARY SERVICES BOARD

STATEMENT OF ACCOUNTS

(Prepared in terms of section 19 (1) of the Sri Lanka
National Library Services Board Act No. 17 of 1970)

1990



**Sri Lanka National Library Services Board
14, Independence Avenue
Colombo 7**

SRI LANKA NATIONAL LIBRARY SERVICES BOARD

Account for the year ended December 31, 1990 prepared in terms of section 13(6) of the Finance Act No. 38 of 1971
and section 18(1) of the Sri Lanka National Library Services Board Act No. 17 of 1970.

Balance sheet as at December 31, 1990 Revenue and Expenditure Account for the year ended December 31, 1990

Sri Lanka National Library Services Board
Balance Sheet as at December 31, 1990

ear - 1989Year - 1990

//

Board Fund Account

63,205,895.33	Balance as at January 01	68,337,666.20
5,030,411.87	Credits during the year	13,105,685.34
68,236,307.20		81,443,351.54

Grants and Donations Account

822,335.67	Balance as at January 01	855,833.67
33,498.00	Add : Donations received during the year	32,098.00
855,833.67		887,931.67

Reserves & Provisions

13,244,249.51	Balance of Government grants for the purchase of Capital Equipments	9,791,243.69
2,000.00	Donation received for the ceremony of National Library	
119,493.65	Provision for Gratuities	239,563.18
13,365,743.16		10,030,797.87

Current Liabilities

139,706.50	Sundry Deposits	131,250.24
119,875.76	Sundry Creditors	193,642.77
259,582.26		324,893.01
-----		-----
82,717,466.25		92,689,974.09
=====		=====

ASSETS**Lands & Buildings**

44,441,349.67	Value of the National Library Building	52,087,622.67
3,076,800.00	Add Work done during the year	726,216.17
524,666.10	Improvements of building	395,355.21
	Value of the Murals of Board	
48,042,815.77		53,209,194.05

Fixed Assets

2,403,850.54	Office equipments (Net value)	7,569,188.12
41,529.53	Library equipment (Net value)	37,376.58
852,320.86	Motor Vehicles (Net value)	767,088.78
3,926,754.02	Book Stock - National Library (Net value)	4,604,369.69
55,018.28	Book Stock - Books Exchange Service (Net value)	41,263.71
5,000.00	Acquisition of Intellectual Properties	5,000.00
192,505.16	Murals of the Board - Work in progress	
30,960.00	Equipments for Folk Literature Section	30,960.00
669,790.99	Books purchased for National Science Library	968,767.48
8,177,729.38		14,024,014.36

Current Assets

<u>Sundry Stock</u>	
31,039.58	Book stock -International Book Exchange Service
3,221,702.08	56,184.88
49,549.16	Book stock - Sales and Distributions
138,933.21	5,161,210.71
395,313.60	142,149.12
3,836,537.63	134,340.26
	385,488.60
	5,879,373.57

Deposits

16,500,000.00	Treasury Deposits	15,500,000.00
469,337.50	Fixed deposits	469,337.50
97,416.79	Sundry deposits	105,916.79
17,066,754.29		16,075,254.29

Sundry Current Assets

1,558,998.40	Debtors & Pre-payments	2,165,864.03
488,813.07	Employee's Loans/Advances	852,718.57
2,047,811.47		3,018,582.60

Cash and Bank Balances

3,540,571.41	Bank balance	457,723.22
3,645.81	Cash balance	21,232.00
1,600.00	Petty cash Imprest	1,600.00
3,545,817.22		48,055.20
-----		-----
82,717,466.29		92,686,974.09
=====		=====

M.S.U. Amarasinghe
Director/Secretary

Ishvari Corea
Chairman

Sri Lanka National Library Services Board
Income and Expenditure Account for the year ended December 31, 1990

Income - 1989**Income - 1990****Government Grants**

7,000,000.00	Government Grant for Reccurrent expenditure	12,000,000.00
700,000.00		12,000,000.00

Subscriptions for Publications

13,976.13	Sale of National Bibliography	12,712.30
3,994.00	Sale of Library Publications	3,180.50
6,560.56	Profit - sales of books	10,943.19
24,530.69		26,835.99

Interest Income

43,740.38	Interest on Fixed deposits	37,642.71
1,474,109.61	Interest on Treasury deposits	1,576,027.41
10,654.65	Interest on Special Distress loans	34,595.44
308.89	Interest on vehicle advances	197.69
2,344.16	Interest on special advances	1,870.82
4,170.21	Interest on advances taken for relieve indebtedness	1,088.43
192.20	Interest on distress loans	
1,535,520.10		

Sundry Income

643.50	Money received for books lost	
120.75	Profit received from sale of Library Stationery	4,433.22
	Sundry income	75.00
21,281.75	Fees for Surveys	98,140.75
13,922.30	Amount received for photocopies	11,994.00
4,035.00	Tender forms fees	5,500.00
1,260.00	Lodging fees	1,170.00
	Sale of Commemorative volume	2,750.00
	Readers' registration fees	4,215.00
	Amount received from auction of unservisable articles	2,966.75
	Auditorium fees	1,962.50
41,263.32		133,207.22
-----		-----
8,601,314.11		13,811,465.71
=====		=====

1989

1990

Staff wages and Allowances

2,051,173.90	Staff wages and salaries	3,318,570.45
337,698.29	Special Cost of Living allowance	303,679.78
5,400.00	Allowances for Board meetings	6,300.00
61,460.33	Over time	117,309.50
10,400.00	Allowances for Board Committe Members	31,155.00
804,368.52	Arrears of salaries	
56,385.79	Arrears of over - time	
1,100.00	Allowance for inspection of building work	
3,327,986.83		3,777,014.73

Travelling Expenses

39,337.00	Travelling expenses of Board employees	48,717.79
212,399.00	Travelling expenses for travel abroad	175,083.00
251,736.00	Travelling expenses of Committe members	1,222.00
		225,022.79

Supplies

85,838.29	Stationery and Printed froms	202,148.69
7,523.10	Purchase of publications for office use	12,676.05
11,353.50	Employee' uniforms	
104,714.89		214,824.74

Repairs and Maintenance of Capital Assets

314,114.93	Maintenance of buildings	986,062.96
48,401.63	Repairs and maintenance office equipments	153,352.80
207,697.50	Insurance of Properties	211,403.45
56,279.00	Maintenance of Board premises	6,729.00
626,493.06		1,357,545.21

Maintenance of Vehicles

88,684.33	Cost of Fuel	125,487.17
118,960.53	Repairs and maintenance of motor vehicles	119,556.19
6,250.00	Motor Vehicle License fees	6,250.00
14,920.09	Motor vehicle insurance	17,924.50
228,814.95		269,217.86

Transport and Other Services

12,000.00	Rent	943,959.00
402,383.00	Electricity	181,607.87
90,573.00	Telephone charges	9,263.00
6,648.00	Transport,, warehousing charges and lorry hires	
25,575.00	Audit fees	60,000.00
32,012.65	postage	65,712.45
88,152.50	Advertisements	84,675.00
4,882.50	Printing charges	28,585.00
3,095.44	Bank Charges	10,019.70
30,494.36	Sundry expenditure	25,176.30
5,690.00	Entertainments expenses	25,020.25
120,297.50	Security expenses	141,707.50
2,629.60	Incom tax	5,508.71
13,394.00	Fees for discipenary inquiries	1,400.00
4,850.00	Fees for Internal planning	73,456.00
4,475.00	Employees' training	11,910.00
5,255.50	Fees for Medical tests	5,710.00
	Curtains for Board building	255,239.10
	Expenses for opening of National Library	760,031.03
	Employees welfare	8,422.80
862,409.91		2,697,406.71

Expenditure on Library ServicesNational Library

32,802.82	Preservation of books	170,695.54
18,635.40	Donations of International Book Exchange Service	24,197.80
10,314.60	National Union Catalogue	63,869.55
12,770.40	Membership of International Libraries	34,962.00
17,643.25	International Standard Book Numbering project	2,254.00
	Expenditure on Computer Section	2,376.60
192,166.47		298,355.49

Expenditure on National Bibliography

68,299.72	Process of National Bibliography	160,057.25
1,520.00	Process of National Bibliography Catalogue	43,140.50
69,819.72		203,197.75

Development of Libraries and Research

65,248.74	Implementation of Library programmes	8,948.88
756,018.50	Value of books donated to the Libraries	1,241,931.13
344,901.00	Publication of Library Literature	24,250.12
89,176.42	Value of equipments donated	9,825.00
28,685.87	Expenditure on Book Development Project	49,750.45
30,975.00	Fees for examination of manuscripts	81,179.30
98,593.20	Process of Board Publications	
	Loss on publication of educational services diary	91,334.39
1,413,598.73	Library exhibition programmes	1,507,255.27

Library Education and Training

2,706.11	Library education and training programmes	118,403.12
3,155.70	International Seminars training programmes and collection of information	
1,726.45	Library education and research	
87,588.26		118,403.12

Pensions, Pension Benefits and Gratuities

275,863.50	Employees' Provident Fund	412,310.40
68,965.59	Employees' Trust Fund	103,077.72
119,493.65	Gratuities	181,181.75
126,515.99	Payment of arrears of E.P.F.	
31,761.32	Payment of arrears of E.T.F	
622,600.05		696,569.87

Provisions for Depreciations

227,632.80	Office furniture, Equipment	240,385.05
94,702.30	Motor Vehicles	85,232.08
4,614.39	Library equipments	4,152.95
18,264.92	Book Stock - Book Exchange Service	13,754.57
345,241.41		343,524.65
468,170.83	Surplus income over expenditure for the year	2,103,127.52
8,601,314.11		13,811,465.71

EC/R/LS/AA/90

**AUDITOR - GENERAL'S DEPARTMENT
INDEPENDENCE SQUARE,
COLOMBO 7,
SRI LANKA
July 23, 1992**

**Chairperson,
Sri Lanka National Library Services Board,
Independence Avenue,
Colombo 07.**

Report of the Auditor General on the accounts of the Sri Lanka National Library Services Board for the Year ended December 31, 1990 in terms of Section 14 (2) (c) of the Finance Act, No. 38 of 1971.

The audit of the accounts of the Sri Lanka National Library Services Board for the year ended December 31, 1990 was carried out under my direction in pursuance of provisions in Article 154(1) of the Constitution of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka read in conjunction with Section 18 of the Library Services Board Act, No 17 of 1970 and Section 13(1) of the Finance Act, No.38 of 1971 . My observations which I consider should be published with the annual report of the Board in terms of Section 14(2) (c) of the Finance Act, appear in this report. A detailed report in terms of Section the 13(7)(a) of the Finance Act was furnished to the Board on May 25, 1992.

1:2 Scope of Audit

Audit opinion, comments and findings in this report are based on a review of the financial statements presented to audit and substantive tests of samples of transactions. The scope and extent of such review and tests were such as to enable as wide an audit coverage as possible within the limitations of staff, other resources and time available to me. Sub - Sections (3) and (4) of Sections 13 of the Finance Act give discretionary powers to the Auditor General to determine the scope and extent of the audit.

2. Accounts

2:1 Opinion

Subject to my comments in this report, I am of opinion that the accounts presented have been satisfactorily prepared on the basis of generally accepted accounting principles applied on a basis consistent with that adopted in the preceding year.

2:2 Financial Results

According to the accounts, the working of the Board for the year ended December 31, 1990 had resulted in a deficit of Rs.9,896,873 and the Government Grant of Rs. 12,000,000 for recurrent expenditure had changed the deficit to a surplus of Rs. 2,103,127. The corresponding deficit before taking into account the Government Grant for the preceding year was Rs. 6,531,829 and the Government Grant of Rs. 7,000,000 for recurrent expenditure of that year had changed the deficit to a surplus of Rs.468,171

The following statement gives a summary of the financial results for the year under review and the preceding year.

Year Ended December 31.

	1990	1989
	Rs	Rs
Income		
Interest on Treasury Deposits	1,576,027	1,474,110
Suevey Fees from the Book		
Development project	98,141	21,282
Other Interest Income	37,752	17,670
Interest on Fixed Deposits	37,643	43,740
Sunday Income	35,067	19,981
Subscriptions for the publications of the Board	<u>26,836</u>	<u>1,811,466</u>
	<u>26,836</u>	<u>1,811,466</u>
	<u>24,531</u>	<u>1,601,314</u>
 Expenditure		
Personal Emoluments and Other Allowances	4,473,585	3,950,587
Administration and Establishment	3,137,255	1,218,861
Library Services Expenses	1,924,013	1,693,353
Repairs and Maintenance of Capital Assets	1,626,763	855,308
Depreciation	343,525	345,214
Expenses on the Compilation of the National Bibliography	<u>203,198</u>	<u>11,708,339</u>
Deficit before Government Grant	(9,896,873)	(6,531,829)
Government Grant	<u>12,000,000</u>	<u>7,000,000</u>
Surplus for the year	<u>2,103,127</u>	<u>448,171</u>

2:3 Financial Structure

The financial structure of the Board as at December 31, 1990 compared with that as at December 31, 1989 is given below

As at December 31.

	1990	1989
	Rs	Rs
Resources		
Board Fund	81,443,351	68,236,307
Reserves and Provisions	10,030,798	13,365,743
Grants and Donations	<u>887,932</u>	<u>855,834</u>
	<u>92,362,081</u>	<u>82,457,884</u>

Utilization

Buildings (at cost)	53,209,194	48,042,816
Other Fixed Assets	14,024,014	8,177,729
Fixed Deposits	15,969,338	16,969,338
Net Current Assets	<u>9,159,535</u>	<u>9,268,001</u>
	<u>92,362,081</u>	<u>82,457,884</u>

2:4 Source and Application of Funds

The following statement shows the source and application of funds of the Board during the year under review

Source	Rs.	Rs.	Rs.
Surplus for the year		2,103,127	
Add: Adjustments in respect of the preceding year		<u>4,638,078</u>	
		6,741,205	

Add: Adjustments in respect of items
not involving movements of funds

Depreciation	343,525	
Payment of Gratuities	<u>120,070</u>	<u>463,595</u>
		7,204,800

Other Sources

Government Grant for Capital Expenditure	3,000,000	
Withdrawal of Treasury Deposits	1,000,000	
Government Grant of the National library	10,824	
Foreign Aid	<u>32,098</u>	
		<u>4,042,922</u>
		11,247,722

Application

Additions to Fixed Assets	11,324,090	
Books received as Donations	<u>32,098</u>	<u>11,356,188</u>
Decrease in working Capital as analysed below		<u>108,466</u>

Effect on the Working Capital

	Decrease	Increase	Rs.
	Rs.	Rs.	Rs.
Cash and Bank Balances	3,065,262	-	-
Sunday Creditors and Deposits	65,311	-	-
Books for Sale and Distribution	-	1,939,508	
Sundry Deposits, Debtors and Prepayment	-	615,366	
Staff Loan Advances	-	363,906	
Library Equipment and Stationery	-	78,182	
International Exchange Service Books	-	25,145	
	3,130,573	3,022,107	<u>1,08,466</u>

2:5 Comments on Account

2:5:1 Accounting Policies

- (a) Depreciation had not been provided for in respect of buildings owned by the Board.
- (b) The accrued liability in respect of the payment of gratuities had been computed as 5 per cent of the total expenditure for the year on salaries and allowances.
- (c) Payments made on foreign orders for the import of books are capitalised under the Library books Account even where books had not been received.

2:5:2 Omissions in the Accounts

- (a) The value of the land at the Independence Avenue, Colombo 07 in extent about two acres on which the National Library services Board building had been constructed had not been brought to account.
- (b) The accrued water rates on account of the water consumed by the Board and the rental income of Rs. 250,000 due from Encyclopaedia office on account of the office accommodation provided for that office had not been brought to account.

2:5:3 Inappropriate Disclosures

- (a) A deposit of Rs. 25,000 paid as a telephone deposit during the year had been brought to account as expenditure for the year.
- (b) Expenditure of Rs. 74,652 incurred on account of the preceding year had been brought to account as expenditure for the year while expenditure of Rs. 289,107 incurred on account of the current year had been brought to account as expenditure in respect of the ensuing year.

2:5:4: Assets not based on Physical verification

- (a) Fixed assets valued at Rs. 77,224 and books valued at 5,240,228 had not been subjected to a physical verification during the year of as at the end of the year.
- (b) Although assets valued at Rs. 14,608,769 had been physically verified as at the end of the year, adjustments had not been made in the accounts in respect of the deficiencies disclosed at the verification.

2:5:5 Lack of Evidence for Audit

Fixed assets valued at Rs. 3,092,152 current assets valued at Rs. 2,165,864 current liabilities valued at Rs. 131,250 and payment aggregating Rs. 1,529,556 could not be satisfactorily vouched or accepted in audit due to the non availability of Registers of Fixed Assets, Boards of survey Reports, confirmations, invoices, receipts, bills, details of orders, stores certificates, inventory certificates and service agreements where applicable.

2:5:6 Non- compliance with Laws, Rules, Regulations and Management Decisions

Instances of non - compliance with laws, rules, regulations and management decisions observed in audit are given below.

Reference to Laws, Rules Regulations, etc.	Requirement	Non compliance
(1) Finance Act, No. 38 of 1971		
(a) Section 13 (5)(d)	The Board to determine the minimum Internal Audit Programme in Consultation with the Auditor General	This requirement had not been complied with during the period 1971 to 1990
(b) Section 13 (16)	The accounts of the Board together with the report on the accounts as required by the Auditor General to be furnished to the Auditor General before the end of 04 months after the close of the financial year.	The accounts for the year 1990 had been rendered to the Auditor General on November 13, 1991. Report on the accounts had not been rendered.
(c) Section 13 (8)	Action proposed to be taken by the Board of Management in regard to the matters referred to in the report furnished by the Auditor General to the Board in terms of Section 13 (7) (a) of the Act to be conveyed to the Auditor General within 03 months from the date of receipt of the report.	This requirement had not been complied with in respect of the Auditor General's report. 1989
(d) Section 14 (3)	A annual accounts together with the report of the Auditor General to be tabled in parliament	This requirement had not been complied with in respect of the years 1987 to 1989
(e) Section 14(4)	The audited annual Accounts and the annual report to be Printed and made available to the public for purchase at a determined price	This requirement had not been complied with in respect of the years 1971 to 1989.
(ii) treasury Circular No. 842 of December 19,1978	A Register of Fixed Assets be maintained	A Register of Fixed Assets had not been maintained

(iii) Treasury Circular No. PED/52 of June 16, 1989	Before the inclusion of the prior year adjustments in the accounts for the year under review, a separate Board Paper has to be submitted for the information of the Board of Directors.	Action had not been taken accordingly in respect of prior year adjustments aggregating Rs. 4,638,078.
(iv) Section 16(4) of National Library Services Board Act No. 17 of 1970 and Section 11 of the Finance Act. No, 38 of 1971	Moneys in Board fund Which are not immediately required for the business of the Board to be deposited in the Treasury and the approval of the appropriate Minister with the concurrence Minister of finance to be obtained for the investment of surplus moneys.	A sum of Rs. 469,337 had been invested in fixed deposits without complying with these provisions
(v) Stamp Duty act No. 43 of 1982	Stamped acknowledgements to be obtained for payments of Rs. 100 and over.	Stamped acknowledgements had not been obtained in respect of payments aggregating Rs. 597,811 made on 66 vouchers.
(vi) public Administration Circular no. 289 of May 10, 1985	State Crest and the name of institution to be stencilled on all government vehicles other than those exempted.	State Crest and the name of the institution had not been stencilled on any of the vehicles of the Board.
(viii) Public Administration Circular No.19/89 of March 23,1989	Application for overtime to be made by the relevant Staff Officer and a Register of Overtime in addition to the Attendance register to be maintained.	This requirement had not been complied with during the year under review.

3. Financial and Operating Review

3:1 Financial Results

According to the accounts, the financial result for the year under review had been a surplus of Rs. 2,103,127 as compared with a surplus of Rs.468,171 for the preceding year, thus disclosing an improvement of Rs.1,634,956 in the financial result.. This favourable variance can be analysed as follows.

Income	Favourable Rs	Adverse Rs	Net Result Rs
Increase in Interest on Treasury Deposits	101,917	-	
Increase in survey fees from the Book Development Project	76,859	-	
Increase in other interest Income	20,082		
Increase in Sundry Income	15,086	-	
Increase in Subscriptions for Publications of the Board	2,305		
Decrease in Interest on Fixed Deposits	<u>-</u>	<u>6,097</u>	210,152
	<u>216,249</u>	<u>6,097</u>	

Expenditure

Decrease in Depreciation	1,689	-	
Increase in Expenditure on Compilation of the National Bibliography	-	133,378	
Increase in Expenditure on Library Services.	-	230,660	
Increase in Personal Emoluments and other Allowances	-	522,998	
Increase in Expenditure on Repair and Maintenance of Capital Assets	-	771,455	
Increase in Expenditure on Administration and Establishment	<u>-</u>	<u>1,918,394</u>	
	<u>1,689</u>	<u>3,576,885</u>	(3,575,196)
Adverse variance before Government Grant			(3,365,044)
Increase in Government Grant			<u>5,000,000</u>
Net Favourable Variance			<u>1,634,956</u>

3:2 Budgetary Control

major variances were observed between the budgeted income and expenditure, and the actual income and expenditure thus showing that the budget had not been made use of as an instrument of control.

3:3 Uneconomic Transactions

The following observations were made at an examination of the contract for colour washing of the Board building.

- i. An agreement had not been signed with the party awarded with the contract.
- ii. Payment had been made for additional work which had not been determined in advance.

- iii. An overpayment of Rs. 103,010 in excess of the total cost estimate prepared by the Board after awarding the tender, had been made to the contractor.
- iv. 83 per cent of the contracted amount had been paid without a certificate of work completed.

3.4 Personnel

The approved cadre for the year under review as compared with the actual cadre for the year is given below.

Category	Approved Cadre	Actual Cadre	Vacancies	Excess *
i. Higher Management	09	03	07	01
ii Middle Management	29	18	12	01
iii. Allied Services	88	44	49	05
iv. Minor Employees	46	35	23	12

* This represents the personnel not included in the approved cadre.

3.5 Achievement of Objectives

i. Assistance to Writers

Assistance to Writers provided during the year under review as compared with that of the preceding year is given below.

Number who sought Assistance		Number of Books Selected for Assistance		Value of Assistance Provided	
1990	1989	1990	1989	1990	1989
435	78	104	35	2,534,436	652,206

ii Donations to Libraries

Nature of Donations	Number of Libraries		Number of Books donated		Value of Books donated	
	1990	1989	1990	1989	1990	1989
Short Stories						
Novels and						
Educational						
Books	464	217	51,031	23,549	1,241,931	756,019

The above donations represented books in the sinhala medium with a minimum value of Rs. 500 and a maximum value of Rs. 10,000

iii. Books Exchanged through the "International Book Exchange service"

Number of Books Received		value		Number of Books Distributed		Value	
1990	1989	1990	1989	1990	1989	1990	1989
		Rs.	Rs.			Rs.	Rs.
296	144	31,503	34,658	161	103	24,197	18,635

During the year under review, exchange of books under the International Book Exchange Service had been effected with 25 libraries in 17 countries.

3:6 Transport Fleet

The Board had a fleet of four vehicles during the year under review and a sum of Rs. 265,506 had been spent of running and repairs of these vehicles. Some of the significant data relating to the use of these vehicles are given below.

Total performance as per Daily Running Charts - Kilometres			64,414
Quantity of fuel consumed - Petrol Llitres			3,359
Diesel Litres			4,595

Total expenditure of fuel	Rs	123,312
Total expenditure on repairs	Rs	142,194
Average performance per litre of fuel		
Motor cars	Km	8,059
Van	Km.	8,595
Jeep	Km.	7,306

Average expenditure on fuel per kilometre			
Motor Cars	Rs.	2.79	
Van	Rs.	1.20	
Jeep	Rs.	1.42	

Average expenditure in repairs per kilometre			
Motor Cars	Rs.	2.24	
Van	Rs.	1.20	
Jeep	Rs.	4.21	

4. Systems and Controls

Deficiencies observed during the course of audit were referred to in my detailed report furnished to the Chairperson on May 25, 1992. Special attention is needed in respect of the following areas.

- i Fixed Assets Control
- ii Cash Control
- iii Stores Control
- iv Accounting
- v Expenditure Control

NOTE OF THE AUDITOR GENERAL

The accounts of the Sri Lanka National Library Services Board for the year ended December 31 1990 were audited under my direction in pursuance of provisions in Articles 154 (1) of the Finance Act, 38 of 1971.

My observations on these accounts which should be published in terms of section 14(2) (c) of the said Finance Act are contained in my report of even date addressed to the chairperson of the Board.

Auditor General
July 23, 1992
Auditor General's Department,
Independence Square,
Colombo 07.

National Digitization Project

National Science Foundation

Institute : National Library and Documentation Services Board

1. Place of Scanning : National Library and Documentation Services Board, Colombo 07

2. Date Scanned : 2017/10/17

3. Name of Digitizing Company : Sanje (Private) Ltd, No 435/16, Kottawa Rd,
Hokandara North, Arangala, Hokandara

4. Scanning Officer

Name : N.P.D. Ganage

Signature : 

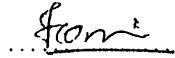
Certification of Scanning

I hereby certify that the scanning of this document was carried out under my supervision, according to the norms and standards of digital scanning accurately, also keeping with the originality of the original document to be accepted in a court of law.

Certifying Officer

Designation : Library Documentation Officer

Name : Iromi Wijesundara

Signature : 

Date : 2017/10/17

"This document/publication was digitized under National Digitization Project of the National Science Foundation, Sri Lanka"